**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 107 (1989)

**Heft:** 181

**Heft**

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 09.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

S... ...OTHEK
3003 BERN 3 BUNDESHAUS

No 181 – 3829

# Schweizerisches Handelsamtsblatt
# Feuille officielle suisse du commerce
# Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 107. Jahrgang
**Montag**
18. September 1989

Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ✆031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 77.–, halbj. Fr. 46.–, Ausland Fr. 101.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆031 65 11 11, pro mm 70 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ✆031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 77.–, un semestre fr. 46.–, étranger fr. 101.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆031 65 11 11, le mm 70 cts
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 107e année
**Lundi**
18 septembre 1989

## AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

### Handelsregister
### Registre du commerce
### Registro di commercio

**Bern – Berne – Berna**

*Büro Biel – Bureau de Bienne*

5. September 1989
**Simonag SA,** bisher in Nidau (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 237). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 16. August 1989 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Biel BE verlegt. Die Firma wurde geändert in **Tropical Sunset S.A. (Tropical Sunset A.G.).** Neuer Zweck: Handel sowie Export und Import mit Waren aller Art, insbesondere Sportartikel, Mode- und Konfektionswaren. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 23. Dezember 1988. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief, nötigenfalls durch Publikation im SHAB, welches Publikationsorgan der Gesellschaft ist. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Der bisherige einzige VR Peter Küffer ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift: François Kunz, von Meinisberg, in Biel BE. Domizil: Waffengasse 11.

5. September 1989
**B + L Fassadenbau AG,** in Biel, Arbeiten auf dem Gebiet des Fassadenbaus (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1989, S. 1722). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 21. Juni 1989 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

*Büro Büren an der Aare*

5. September 1989
**Grüneburg AG,** in Büren an der Aare, Planung und Ausführung der Überbauung Obergrüneburg usw. (SHAB Nr. 25 vom 1. 2. 1988, S. 390). Hans Zulauf ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führt hingegen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

*Büro Interlaken*

4. September 1989
**Wiho-Produkte AG,** in Interlaken, Fabrikation von und Handel mit Organisationshilfsmitteln usw. (SHAB Nr. 170 vom 25. 7. 1985, S. 2858). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Hopf, Präsident; Unterschrift erloschen. Das bisherige Mitglied Daniel Hopf zeichnet neu als Präsident einzeln.

4. September 1989
**Immobilien-Gesellschaft Interlaken AG,** in Interlaken (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1987, S. 4571). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Fritz Graf, Präsident; Unterschrift erloschen. Neues Verwaltungsratsmitglied: Marco Schiltknecht, von Eschlikon, in Interlaken, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Hans Schmutz, bisher Vizepräsident, führt seine Kollektivunterschrift nun als Präsident.

4. September 1989
**Laboratorium Dr. G. Bichsel AG,** in Unterseen, medizinische Produkte aller Art usw. (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3619). Vladislav Zidek führt nun Kollektivprokura.

*Bureau de La Neuveville*

5 septembre 1989
**Mathias J. Feigenwinter,** à La Neuveville, financement des ordinateurs, achat et location du matériel et conseils en informatique (FOSC du 28. 10. 1986, no 251, p. 4099). La raison est radiée d'office pour cause de départ du titulaire.

*Büro Nidau*

Berichtigung
**Fischer Electric AG für elektronische Anlagen,** in Orpund (SHAB Nr. 177 vom 12. 9. 1989, S. 3764). Die Firma heisst richtig: **Fischer Electric AG für elektrotechnische Anlagen.**

5. September 1989
**Essa Fabrique de Machines SA,** in Brügg (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1988, S. 4828). Hans-Rudolf Altmann, von Dättlikon, in Zumikon, ist neues Mitglied des Verwaltungsrates. Die Kollektivprokura von Günter Hofmann ist erloschen.

5. September 1989
**Farbendruck Weber AG,** in Brügg (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 687). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Ghislaine Mathez, von Winterthur, in Biel BE.

5. September 1989
**Alexander Brero AG,** in Nidau, Eisen- und Metallwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 115 vom 16. 6. 1989, S. 2511). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 29. August 1989 wurden die Statuten revidiert. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 50 000, bisher eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, wurde unter Umwandlung der Inhaber- in Namenaktien neu in 75 Stimmrechtsaktien zu Fr. 100 und 50 Stammaktien zu Fr. 850 aufgeteilt. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen nun schriftlich. Weitere publikationspflichtige Tatsachen wurden nicht geändert. Alexander Brero, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist aus diesem ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Raymond Meichtry, von Leukerbad, in Brügg, als Präsident; Margaretha Johanna Brero-Jost, von Winterthur, in Tüscherz-Alfermée, als Mitglied, sowie René Walter Köppel, bisher Prokurist, neu in Nidau, als Mitglied und Delegierter; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura wurde erteilt an: Rolf Weibel, von Schüpfen, in Studen.

5. September 1989
**Leroy-Somer SA,** in Studen (SHAB Nr. 115 vom 16. 6. 1989, S. 2511). Marguerite Cherbuin, von Untervaz, in Orpund, wurde als Sekretärin des Verwaltungsrates gewählt; sie zeichnet kollektiv zu zweien. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jean-Jacques Peingeon, bisher Prokurist; seine Kollektivprokura ist demnach erloschen.

5. September 1989
**Frimo AG, Galvanische Anstalt,** in Scheuren (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1986, S. 943). Rudolf Looser, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist aus diesem ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Martin Flückiger, von Lützelflüh, in Merzligen.

*Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)*

5. September 1989
**Hans Jürg Wyss,** in Niederwichtrach, Technisches Büro usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2083). Der Firmainhaber Hans Jürg Wyss und die Prokuristin Getrud Wyss-Winterberger wohnen nun in Niederwichtrach. Das Domizil befindet sich infolge amtlicher Umbenennung neu am Ammereweg 1, 3114 Niederwichtrach.

5. September 1989
**Ozelley & Co,** in Münsingen, Kommanditgesellschaft, Auto-Elektro-Service (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1982, S. 3342). Sämtliche Aktiven und Passiven sind an die neu gegründete «Ozelley AG», in Münsingen, übergegangen. Die Gesellschaft ist somit aufgelöst und die Liquidation durchgeführt. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

5. September 1989
**Jutzi – Motorsport,** in Walkringen. Inhaber der Firma ist Peter Jutzi, von Niederhünigen, in Walkringen. Handel mit und Reparatur von Autos und Motorrädern. Domizil: 3513 Bigenthal, Gemeinde Walkringen.

5. September 1989
**Sägerei Jordi,** in Reutenen, Gemeinde Zäziwil. Inhaber der Firma ist Johann Jordi, von Dürrenroth, in Reutenen, Gemeinde Zäziwil. Sägerei und Palettenfabrikation. Domizil: Reutenen, 3532 Zäziwil.

5. September 1989
**Sonnrain AG,** in Oberdiessbach, Betrieb von Alters- und Pflegeheimen usw. (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1988, S. 1167). Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Elisabeth Blatter, von Habkern, in Gerzensee; Rolf Schäfer, von Aarau, in Konolfingen; und Kurt Spahr, von Niederhünigen, in Oberdiessbach. Sie führen alle Einzelunterschrift.

*Büro Trachselwald*

5. September 1989
**«Kreuz» Party-Service, Lehmann + Burri,** in Sumiswald. Jürg Lehmann, von Langnau im Emmental, in Sumiswald, und Kurt Burri, von Wahlern, in Sumiswald, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1989 begonnen hat. Hauslieferungen und Vermietungen im Gastwirtschafts- und Lebensmittelgewerbe. Geschäftsdomizil: Gasthof «Kreuz».

5. September 1989
**Landwirtschaftliche Genossenschaft Affoltern i/E,** in Affoltern im Emmental (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1987, S. 2167). Aus dem Vorstand ist der Sekretär Fritz Bieri ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär wurde der bisherige Beisitzer Alfred Aeschlimann, von Rüegsau, in Affoltern im Emmental gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

*Büro Wangen an der Aare*

5. September 1989
**Landwirtschaftliche Genossenschaft von Attiswil und Umgebung,** in Attiswil (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1984, S. 1436). Adolf Studer-Ingold ist zufolge Demission aus der Verwaltung ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Präsident der Verwaltung neu: Martin Feller-Flückiger, bisher Vizepräsident. Vizepräsident neu: Fritz Kurth-Reinhardt, von und in Attiswil. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

**Luzern – Lucerne – Lucerna**

5. September 1989
**Howald Grillbraterei & Vergnügungsbetriebe AG, Filiale Luzern,** Zweigniederlassung in Luzern, Schubertstrasse 6 (gemietete Räume), 6004 Luzern. Neueintragung gemäss Verwaltungsratsbeschluss vom 12. 10. 1985. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich unter der Firma «Howald Grillbraterei & Vergnügungsbetriebe AG», eingetragen im Register des Hauptsitzes am 28. 12. 1984. (Letzte Publikation im SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1985, S. 155). Zweck: Führung und Betrieb einer Grillbraterei sowie Führung von Vergnügungsbetrieben aller Art im Schaustellergewerbe; Erwerb von und Handel mit Immobilien; Beteiligungen. Vertretung: Für die Filiale zeichnen mit Einzelunterschrift: Verwaltungsratspräsident und Geschäftsführer: Peter Howald, von Thörigen, in Zürich, und Filialleiter: Hermann Suter, von Luzern und Kölliken, in Luzern. Mit Kollektivunterschrift zu zweien: Verwaltungsratsmitglieder: Jacqueline Howald, von Thörigen, in Zürich; Hans-Rudolf Howald, von Thörigen, in Zürich.

5. September 1989
**J. Frey AG Wolhusen,** in Wolhusen, Papier-, Papeterie-, Hotelbedarfsartikel usw. (SHAB Nr. 75 vom 3. 4. 1986, S. 1235). Josef Frey, Präsident des Verwaltungsrates, zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Verwaltungsrat ist Franz Röösli, von und in Entlebuch.

5. September 1989
**BF-Büro-Flair AG,** bisher in Littau, Büromöbel, Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 102 vom 30. 5. 1989, S. 2219). Statutenänderung vom 4. September 1989. Die Firma lautet nun: **Büro Flair AG.** Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Waldstätterstrasse 23, 6003 Luzern. Das Grundkapital von Fr. 100 000 wurde durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 500 um Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grund-

**Inhalt – Sommaire – Sommario**

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

**Handelsregister – Reg. du commerce – Reg. di commercio**
Kantone – Cantons – Cantoni
Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

**Handelsregister:** Stiftungen – **Registre du commerce:** Fondations – **Registro di commercio:** Fondazioni
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

**Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti**

**Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali**
Anlagefonds.
Schuldenruf infolge Fusion – Diffida ai creditori in seguito a fusione.
Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

**Marken – Marques – Marchi**
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale 371683–371737

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI
Der schweizerische Aussenhandel, August 1989 (Vorbericht).
Le commerce extérieur de la Suisse, août 1989 (Résumé).
Bekanntmachungen über einen erteilten Auftrag gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
Avis concernant un marché passé conformément à l'accord du GATT relatif aux marchés publics.
Bauausschreibung.
Soumission de travaux de construction.
Concorso per lavori di costruzione.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

kapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 500. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Rudolf Weiss, von Zürich, in Mönchaltorf.

5. September 1989
**Thv Unternehmensberatung AG,** Zweigniederlassung in Luzern, Winkelriedstrasse 58, 6003 Luzern. Neueintragung gemäss Verwaltungsratsbeschluss vom 6. 7. 1989. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau unter der Firma «Thv Unternehmensberatung AG», eingetragen im Register des Hauptsitzes am 17. 8. 1989. (Letzte Publikation im SHAB Nr. 167 vom 29. 8. 1989, S. 3586). Zweck: Interdisziplinäre Organisationsentwicklung; Unternehmensberatung; Unternehmens- und Verwaltungsanalysen; Beratung beim Kauf und Verkauf von Unternehmen; Gestaltung und Durchsetzung von EDV-Projekten; Durchführung von Marketinganalysen; Selektion und Schulung von Führungskräften; Mithilfe bei der Gestaltung von Führungsinstrumenten und bei der Besetzung von Kaderstellen; Vornahme von psychologischen Eignungsabklärungen.
Vertretung: Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien: Verwaltungsratspräsident: Dr. Willy Dober, von Aarau und Küssnacht am Rigi, in Aarau. Verwaltungsratsdelegierter: Klaus Geisshüsler, von und in Luzern. Verwaltungsratsmitglieder: Werner Käser, von Oberflachs, in Möriken-Wildegg, Arno Meyer, von Basel und Bubendorf, in Schönenwerd. Mit Kollektivprokura zu zweien: Rainer Baldegger, von Jonschwil, in Lenzburg; Martin Blum, von Küsnacht ZH und Beggingen, in Niederlenz; Andreas Hofmann, von Zürich und Stein AG, in Thalwil; Elisabeth Piazza, von Littau, in Luzern; Urs Steinmann, von Bremgarten AG, in Birrwil; Hans Thaler, von Hundwil, in Zofingen.

5. September 1989
**Thv Institut für Arbeits- und Betriebspsychologie,** bisher in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1987, S. 4198). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Aarau (SHAB Nr. 167 vom 29. 8. 1989 S. 3586) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

5. September 1989
**Fischer Management AG,** in Luzern (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1988, S. 2222). Die Unterschrift von Jörg Tuor ist erloschen.

5. September 1989
**Aqua-Ex Cosdidis & Huber,** in Perlen, Gemeinde Root, Farnrain, 6035 Perlen. (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 9. 1989. Gesellschafter: Georgios Cosdidis, griechischer Staatsangehöriger, in Perlen, Gemeinde Root. Markus Huber, von Grosswangen und Luzern, in Littau. Ausführung von Feuchtigkeitsabdichtungen.

5. September 1989
**Erwin Products AG,** in Luzern, Souvenirs, Zahnbürsten, Spielwaren (SHAB Nr. 74 vom 31. 3. 1987, S. 1247).
**Erwin Products Design & Development AG,** in Luzern, Herstellung und Entwicklung von Souvenirprodukten usw. (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1988, S. 1420).

Rudolf Studhalter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. September 1989
**Jagdhaus-Genossenschaft Rain JHGR,** in Rain (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1979, S. 1297). Louis Wiederkehr, Edwin Rast und Hans Grossholz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Vorstand setzt sich neu wie folgt zusammen: Präsident Leonz Brunner, von und in Rain, Aktuar Paul Bühlmann, von Ballwil und Römerswil, in Hochdorf, und Kassier Walter Krummenacher, von Rain und Rothenburg, in Rain. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier. Die Adresse lautet nun: Waldig 5, bei Walter Krummenacher, 6026 Rain.

5. September 1989
**Bau- und Immobiliengenossenschaft Menznau,** in Menznau (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 839). Statutenänderung vom 20. Januar 1989. Neuer Zweck: Beschaffung und Erstellung von gesunden und preisgünstigen Wohnungen zur Vermietung und zum Verkauf unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht; Föderung des Wohnungsbaues im Sinne des eidgenössischen Wohnbau- und Eigentumsföderungsgesetzes (WEG) sowie entsprechender kantonaler und kommunaler Erlasse; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nun ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Mitteilungen erfolgen neu durch gewöhnlichen Brief. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

5. September 1989
**Niederhäuser AG,** in Rothenburg, Kraftfutter usw. (SHAB Nr. 303 vom 30. 12. 1985, S. 4854). Die Prokura von Josef Merz ist erloschen.

5. September 1989
**H. Pfalzer & Co. AG, Luzern,** in Luzern, Brillanten, Gold- und Silberwaren usw. (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1988. S. 2334). Kollektivprokura zu zweien mit Anny Aigner, Robert Blatter oder Bruno Meyer, alles Prokuristen, wurde erteilt an François Risse, von La Roche, in Bussigny-près-Lausanne.

5. September 1989
**SCL Finanz AG,** in Luzern (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1985, S. 4807). Xaver Hartmann und Dr. Christian Müller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Weiteres Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. med. Räto Camenisch, von Trun, in Reussbühl, Gemeinde Littau.

5. September 1989
**Tanklager Rothenburg AG,** in Rothenburg (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1988, S. 3876). Kurt Tschopp ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied ist Peter Roth, deutscher Staatsangehöriger, in Basel. Der Präsident und der Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder je mit einem weiteren Mitglied. Hans Rudolf Thali, Mitglied, ist nun auch Bürger von Meggen.

5. September 1989
**Viscosuisse SA,** in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Garne, Fasern, Bändchen, Folien usw. (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1989, S. 1560). Die Unterschriften der Direktoren Dr. Edgar Fehr und Dr. Werner Schmid sind erloschen. Weitere Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Unterschrift sind Michel de Rosen, französischer Staatsangehöriger, in Courbevoie (F), und Henry Rochat, von Essertines-sur-Rolle, in Genf. Dr. Florent Droeven ist nicht mehr stellvertretender Generaldirektor, zeichnet jedoch weiterhin kollektiv zu zweien. Neue stellvertretende Direktoren sind Dr. Otto Schwander, bisher Vizedirektor, und André Waeber, von Freiburg und Winterthur, in Rothenburg. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Willy Kappeler; Hanspeter Kiser; Hans Lütolf; Detlev Meyer, nun in Hildisrieden; und Peter Schnellmann, deren Prokuren somit erloschen sind, sowie Dr. Ulrich Feer, bisher Zeichnungsberechtigter.

## Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva

5. September 1989
**Visura Treuhand-Gesellschaft, Agentur Sarnen,** Zweigniederlassung in Sarnen, Pilatusstrasse 6 (Neueintragung). Zweigniederlassung der im Handelsregister von Zürich am 30. 12. 1932 eingetragenen Aktiengesellschaft «Visura Treuhand-Gesellschaft (Visura Société Fiduciaire) (Visura Società Fiduciaria) (Visura Trust Company)», mit Hauptsitz in Zürich (letzte Publikation: SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1989, S. 854). Zweck: Ausführung aller Geschäfte die im Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft liegen usw. Vertretung der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift durch: Dr. Franz Hammer, von und in Solothurn, Präsident des Verwaltungsrates; mit Kollektivunterschrift zu zweien durch: Dr. Hans Georg Lüchinger, von Zürich und Oberriet SG, in Wettswil am Albis, Vizepräsident des Verwaltungsrates; Martin Imbach, von Ruswil, in Halten, Delegierter des Verwaltungsrates; Rudolf Häfeli, von Gontenschwil, in Arni AG; Hanspeter Stöckli, von Neuendorf, in Zuchwil; Susanne Jaquinet, von Orny, in Solothurn; Otto Wyss, von Fulenbach, in Meggen; Peter Aeschbacher, von Eggiwil und Emmen, in Sursee; Bruno Baumann, von Erstfeld, in Altdorf UR; Urs Condrau, von Disentis/Mustér, in Ebikon; Thomas Korner, von Luzern, in Meggen; Hansruedi Krütli, von Kriens, in Luzern; Paul Niederberger, von Dallenwil, in Büren NW; Franz Stückli, von Hermetschwil, in Stans; Ruedi Riebli, von Giswil, in Gisikon; mit Kollektivprokura zu zweien durch: Otto Muff, von Buttisholz, in Uffikon; Heidi Niederberger, von Dallenwil, in Rothenburg; Heinz Vogel, von Horw, in Emmenbrücke, und Toni Z'graggen, von und in Erstfeld.

5. September 1989
**Albert Windlin, Gasthaus zur Linde,** in Sarnen, Lindenstrasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Albert Windlin, von Kerns, in Sarnen. Einzelunterschrift führt auch Caja Windlin-Durrer, von Kerns, in Sarnen. Betrieb des Restaurants Linde in Sarnen.

5. September 1989
**H. Selm, Rest. Kurhaus,** in Melchtal, Gemeinde Kerns (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1988, S. 1962). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

5. September 1989
**Hans Halter, Rest. Kurhaus Melchtal,** in Kerns, Restaurant Kurhaus, 6067 Melchtal, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber. Hans Halter, von Lungern, in Melchtal, Gemeinde Kerns, Einzelunterschrift führt auch Heidy Halter-Burch, von Lungern, in Melchtal, Gemeinde Kerns. Betrieb des Restaurants Kurhaus.

## Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

5. September 1989
**Niefert AG,** in Stansstad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. August 1989. Zweck: Handel mit und Konfiguration von computerunterstützter Messtechnik. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Kurt Niefert, deutscher Staatsangehöriger, in Rödermark (D), Präsident; Erwin Steinmann, von Ebersecken, in Meggen, Delegierter, und Urs Wettstein, von Sempach und Mellingen, in Kilchberg ZH. Kollektivprokura zu zweien führt Ruth Staub, von Menzingen, in Rotkreuz, Gemeinde Risch. Domizil: Stanserstrasse 23, 6362 Stansstad.

5. September 1989
**Wiovag Finanz AG,** in Fürigen, Gemeinde Stansstad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. September 1989. Zweck: Beratung von Geldanlegern sowie Akquisition, Anlage und Betreuung von Kundengeldern. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwerten und veräussern. Grundkapital: Fr. 52 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 52 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Robert Odermatt, von Dallenwil, in Fürigen, Gemeinde Stansstad. Domizil: Oberschiltstrasse 5, c/o Robert Odermatt, 6363 Fürigen-Obbürgen.

5. September 1989
**Bättig Treuhand AG,** Zweigniederlassung in Buochs (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 259), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Einzelzeichnungsberechtigten wurde erteilt an den neuen Vizedirektor Roland Minnig; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien mit einem Einzelzeichnungsberechtigten wurde erteilt an: Bernhard Ottiger, von Rothenburg, in Horw, und an Martin Keller, von Eggenwil, in Luzern.

5. September 1989
**Gschwend Verwaltungs AG in Liq.,** in Stans (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1987, S. 5059). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

## Glarus – Glaris – Glarona

5. September 1989
**Amcarex AG,** in Glarus, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1988, S. 2670). Fritz F. Kern ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist demnach erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde in den VR gewählt: Urs Rumo, von Wiesendangen, in Bassersdorf.

5. September 1989
**Unitreuhand AG Bilten,** in Bilten (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1989, S. 3156). Wilhelm Wirth, einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist ausgeschieden, seine Unterschrift ist demnach erloschen. Die Firma ist auch ohne Domizil.

5. September 1989
**SHP AG,** in Glarus, Kirchweg 86, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. September 1989. Zweck: Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit Werkzeugen, Apparaten, Formen und Vorrichtungen aller Art. Beteiligung an Unternehmen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben, belasten und überbauen, verwalten und veräussern sowie mieten, pachten, vermieten und verpachten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Zdravako Oreskovic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Ennenda, Präsident; Hanspeter Kürschner-Brauer, von Witterswil, in Glarus, Vizepräsident, beide mit Einzelunterschrift; Alfred Hofmann-Weiss, von Zetzwil, in Glarus, und Claire Kürschner-Vogt, von und in Witterswil, beide ohne Zeichnungsberechtigung.

## Zug – Zoug – Zugo

5. September 1989
**Brain AG für Anlagen und Beteiligungen (Brain SA für Anlagen und Beteiligungen) (Brain Ltd für Anlagen und Beteiligungen),** in Zug, Chamerstrasse 52, c/o DRGS Management AG, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 31. August 1989. Zweck: Treuhand-, Finanz-, Anlage- und Verwaltungsgeschäfte und damit zusammenhängende Dienstleistungen, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen; kann Immobilien sowie Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Karl Betschart, von Illgau, in Baar.

5. September 1989
**Slim Distribution AG,** in Zug, Einkauf und Verkauf von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 160 vom 18. 8. 1989, S. 3452). Statutenänderung: 28. August 1989. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

5. September 1989
**Varinterest Holding AG,** in Baar, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1988, S. 2543). Dr. Hans W. Kopp, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Harry A. Rentsch, von Zürich, in Hongkong. Walter Rentsch, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

5. September 1989
**Pietro Textileinkauf AG in Liquidation,** in Zug, Handel mit Bekleidungsartikeln usw. (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1988, S. 960). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Aeronova AG in Liquidation,** in Baar, Herstellung und Verkauf von sowie Handel mit chemisch-technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1988, S. 1484). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**AIP Holding AG in Liquidation,** in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1988, S. 2375). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Antiquest AG in Liquidation,** in Zug, Handel mit Gemälden, Antiquitäten usw. (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1988, S. 2375). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Barex Handels AG in Liquidation,** in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1988, S. 38). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Dandec Holding AG in Liquidation,** in Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1988, S. 5267). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Doneda AG in Liquidation,** in Zug, internationale Beratung von Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1988, S. 2626). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Erkamex AG in Liquidation,** in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1988, S. 2262). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Gedeno AG in Liquidation,** in Zug, Durchführung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1988, S. 1886). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Gefima AG in Liquidation,** in Zug, Handel mit sowie Finanzierung und Vermietung von Maschinen usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1988, S. 368). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Gestparfin AG in Liquidation,** in Zug, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1988, S. 3135). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Inter Raychem AG in Liquidation,** in Baar, Durchführung finanzieller Transaktionen usw. (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1989, S. 1077). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Matren GmbH in Liquidation,** in Zug, Erwerb und Verwaltung von Wertschriften usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1988, S. 140). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Micofin Holding AG in Liquidation,** in Zug, Beteiligung an Unternehmungen und Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 239). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Société Immobilière Huschka SA in Liquidation,** in Zug, Kauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1988, S. 2247). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. September 1989
**Atlas Consulting Ltd,** in Oberwil, Gemeinde Zug, Anlage- und Immobilienberatung usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1986, S. 676). Alfred Neuhaus, Vizepräsident und Direktor, und lic. iur. Helena Flachsmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Jean-Paul Flachsmann, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

5. September 1989
**Atlas Finance Ltd,** in Zug, Durchführung von Finanz- und Geldtransaktionen aller Art usw. (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1985, S. 1036). Alfred Neuhaus, Vizepräsident und Direktor, und lic. iur. Helena Flachsmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Jean-Paul Flachsmann, bisher Präsident und Direktor, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

5. September 1989
**Colima Holding AG,** in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1989, S. 2861). Domizil nun: Kollerstrasse, 4 c/o Taloca AG, 6301 Zug.

5. September 1989
**Imboden & Zürcher AG,** bisher in Zug, Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten und Transporten usw. (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1989, S. 3345). Statutenänderung: 1. September 1989. Neuer Sitz: Menzingen. Adresse: Neudorfstrasse 32, 6313 Menzingen. Neue Firma: **Imboden AG.**

5. September 1989
**Brillenshop Infinity AG (Brillenshop Infinity SA) (Brillenshop Infinity Ltd)**, in Baar, Dorfstrasse 13, c/o Zugana Treuhand AG, 6340 Baar. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. August 1989. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit optischen Artikeln und Instrumenten wie Brillengläser, -fassungen und Kontaktlinsen, sowie deren Reparaturen; kann damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte wie Anlage-, Finanzierungs- und Treuhandgeschäfte tätigen, Patente, Lizenzen und andere Schutzrechte erwerben, verwerten und verwalten, sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Martin von Reding, von Arth, in Meierskappel, Präsident, und Claudio Cocca, von Unterägeri, in Zug. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

5. September 1989
**Fimcosa AG**, in Zug, Immobiliengeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1989, S. 837). Auflösung durch Generalversammlung vom 28. Juli 1989. Firma nun: **Fimcosa AG en liquidation (Fimcosa SA en liquidation)**. Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Alfred Lucain, bisher Präsident, und Gabriel Despland, bisher Sekretär; sie sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Liquidationsdomizil: 50, avenue Giuseppe-Motta, c/o Société Fiduciaire Suisse, 1202 Genf.

5. September 1989
**Biwea AG**, in Hünenberg, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1988, S. 2692). Claudio J. Schmid ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Verwaltungsräte Alex Neininger, Präsident, und Beat Portmann zeichnen nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

5. September 1989
**Neininger Werkstattbedarf AG**, in Hünenberg, Handel mit Garagen-, Carrosserie- und Lagereinrichtungen usw. (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1984, S. 3152). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Beat Portmann, von Schüpfheim, in Cham. Alex Neininger, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

5. September 1989
**Ponex AG**, in Hünenberg, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1988, S. 2806). Die Verwaltungsräte Alex Neininger, Präsident, und Beat Portmann zeichnen nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

5. September 1989
**Indata Datenverarbeitungs-AG**, in Zug (SHAB Nr. 82 vom 28. 4. 1989, S. 1748). Statutenänderung: 31. August 1989. Neue Firma: **Soprorel AG**. Neue Zweck: Datenverarbeitung, Erwerb, Verkauf und sonstige Verwertung von Patenten und übriger immaterieller Güter, insbesondere auf dem Gebiet der Datenverarbeitung; kann Beteiligungen erwerben und veräussern.

5. September 1989
**Erni & Müller AG**, in Cham, Betrieb des Restaurantes «Raben», in Cham usw. (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1988, S. 3958). Statutenänderung: 4. September 1989. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

5. September 1989
**Kemira Color AG**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1988, S. 2821). Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 10, 6301 Zug.

5. September 1989
**Suedamha AG in Liquidation**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1987, S. 3422). Dr. René Schneiter, einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat und als Liquidator ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Liquidator mit Einzelunterschrift ist Eduard Gubser, von und in Zürich. Die Liquidation ist durchgeführt die Firma erloschen.

5. September 1989
**Ehrbar AG**, in Zug, An- und Verkauf von Schul- und Büromaterial usw. (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1988, S. 564)
**Rosegg AG**, in Zug, An- und Verkauf von Schul- und Büromaterial usw. (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1986, S. 1729)

Gerda Ehrbar ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Alfred Ehrbar, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien führt neu Armin Lautenschlager, von Zürich, in Oberweningen.

5. September 1989
**Gasthaus Post Edlibach AG**, in Menzingen (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1986, S. 1168). Roger Paroz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Yolanda Paroz sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Bruno Casillo, von Arth, in Baar.

5. September 1989
**Polyfil AG**, in Zug, Metalldrähte usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1986, S. 184). Brizio Gaetani, Geschäftsführer, wohnt nun in Au, Gemeinde Wädenswil.

6. September 1989
**M. Ceccon**, in Baar, Hans-Waldmannstrasse 2, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marcel Ceccon, von Menzingen, in Baar. Einzelprokura ist erteilt an Brigitte Ceccon-Zeberg, von Menzingen, in Baar. Verkauf von und Handel mit Lebensmitteln.

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

*Bureau de Bulle (district de la Gruyère)*

5 septembre 1989
**Jean Schneider**, à Gruyères, menuiserie, ébénisterie (FOSC du 30. 3. 1950, no 75, p. 850). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

5 septembre 1989
**La Biscuiterie, Christiane Guerchanik**, à La Tour-de-Trême. Le chef de la maison est Christiane Guerchanik née Chenaux, d'Ecuvillens, à La Tour-de-Trême, Fabrication de biscuits artisanaux. Adresse: rue Ménestrel, 1635 La Tour-de-Trême.

5 septembre 1989
**Michel et Thérèse Clerc-Elia**, à Châtel-sur-Montsalvens. Michel Clerc et son épouse Thérèse Clerc née Elia, tous deux de Corpataux-Montécu, à Châtel-sur-Montsalvens, ont constitué une société en nom collecitif qui a commencé le 1er mai 1989: Exploitation du Restaurant de la Tour.

*Bureau de Châtel-St-Denis*

5 septembre 1989
**Conrad Girard**, à Attalens, entreprise générale de construction (FOSC du 31. 5. 1983, no 123, p. 1856). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

*Bureau de Fribourg*

9 août 1989
**Encadrements St-Hilaire, Hilaire Corminbœuf**, à Fribourg, rue des Alpes, 34. Le titulaire est Hilaire Corminbœuf, de Ménières, à Fribourg. Exploitation d'un commerce d'encadrements de tableaux.

5 septembre 1989
**Crown Properties S.A.**, à Villars-sur-Glâne, c/o André-Claude Cotting, route de Moncor 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 9. 1989. But: acquisition et détention de biens immobiliers à l'étranger. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Saud Salim Abdulla Bahwan Al. Mukhaini, du Sultanat d'Oman, à Oman, président; Pierre Richa, de Peseux, à Chêne-Bougeries, secrétaire, et Rosario Boscacci, de Bogno et Lausanne, à Lausanne. La société est engagée par la signature individuelle du président et du secrétaire et par la signature collective à deux de Rosario Boscacci.

5 septembre 1989
**Cressida Properties S.A.**, à Villars-sur-Glâne, c/o André-Claude Cotting, route de Moncor 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 9. 1989. But: acquisition et détention de biens immobiliers à l'étranger. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Saud Salim Abdulla Bahwan Al. Mukhaini, du Sultanat d'Oman, à Oman, président; Pierre Richa, de Peseux, à Chêne-Bougeries, secrétaire, et Rosario Boscacci, de Bogno et Lausanne, à Lausanne. La société est engagée par la signature individuelle du président et du secrétaire et par la signature collective à deux de Rosario Boscacci.

5 septembre 1989
**Intersan, Pillonel Alain**, à Villarsel-sur-Marly, La Ferme 38. Le titulaire est Alain Pillonel, de Seiry, à Villarsel-sur-Marly. Installations sanitaires.

5 septembre 1989
**Benedom S.A.**, à Fribourg, toutes activités permettant de connaître les clientèles de sociétés, etc. (FOSC du 15. 12. 1988, no 293, p. 5107). Dominique Bouchez n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La procuration de Gérard Galeuchet est éteinte. Bernard Henri Durieu, de France, à Paris (F), a été nommé vice-président avec signature collective à deux. Jean Favre, de Gléresse et Fribourg, à Fribourg, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

5 septembre 1989
**Univeco S.A.**, à Fribourg, commerce de produits manufacturés, etc. (FOSC du 27. 5. 1987, no 120, p. 2151). Lars Nilsson, de Suède, à Saltsjöbaden (S), et Jean-Charles Stähli, de et à Chêne-Bougeries, ont été nommés administrateurs avec signature individuelle.

5 septembre 1989
**Contiwaggon AG**, à Corminboeuf, commerce de wagons de chemin de fer, etc. (FOSC du 16. 3. 1989, no 53, p. 1078). Marie-France Bastaroli-Pineau n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Jacques-Michel Rossi, de Poschiavo, à Genève, a été nommé administrateur avec signature collective à trois.

5 septembre 1989
**Hapax S.A.**, à Fribourg, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 16. 10. 1980, no 243, p. 3375)
**IDEP Industrial Design & Promotion AG**, à Fribourg, promotion, design et commercialisation de composants, etc. (FOSC du 4. 8. 1989, no 150, p. 3262).

Adresse exacte: rue de l'Hôpital 3, c/o ATAG Fiduciaire Générale SA.

5 septembre 1989
**Colores Holding SA**, à Fribourg, participations etc. (FOSC du 22. 1. 1985, no 17, p. 257). Robert Niestle et Ernest-Paul Iseli ne sont plus administrateurs; Gabriel Despland n'est plus directeur; leur signature est radiée. Michel-Philippe Favre, de Chêne-Bougeries, à Perroy, a été nommé administrateur avec signature collective à deux. Procuration collective à deux, avec un administrateur, a été conférée à Daniel Fischer, de Genève, à Versoix, et Eric Schmid, d'Oberglatt, à Chêne-Bougeries.

5 septembre 1989
**Chargeurs Savamo**, à Fribourg, société anonmye, participations, etc. (FOSC du 30. 3. 1988, no 75, p. 1264). Robert Niestle et Gabriel Despland ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Michel-Philippe Favre, de Chêne-Bougeries, à Perroy, a été nommé administrateur avec signature collective à deux. Jacques Cugny, administrateur inscrit, a été nommé secrétaire; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux, avec un administrateur, a été conférée à Daniel Fischer, de Genève, à Versoix, et Eric Schmid, d'Oberglatt, à Chêne-Bougeries.

*Bureau de Romont (district de la Glâne)*

5 septembre 1989
**Codelec SA**, à Romont, étude et fabrication de tableaux électriques (FOSC du 8. 10. 1979, no 235, p. 3180). L'administrateur André Codourey a démissionné, sa signature est radiée. Jean-François Codourey, de Lovens et Cottens, à Romont, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse de la société: route de Raboud 3, 1680 Romont.

*Büro Tafers (Bezirk Sense)*

5. September 1989
**Krattinger Anton**, in Plasselb, Antennenbau und Sonoanlagen (SHAB Nr. 244 vom 21. 10. 1981, S. 3294). Sitz nun: Giffers. Geschäftsadresse nun: Dorf, 1735 Giffers.

5. September 1989
**Stimes A.G.**, in Düdingen, Beteiligungen (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2084). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Gurmels (SHAB Nr. 170 vom 1. 9. 1989, S. 3637) im Handelsregister des Sensebezirks, Tafers, von Amtes wegen gelöscht.

5. September 1989
**CGE Granite Enterprise AG (CGE Granite Enterprise SA) (CGE Granite Enterprise Ltd)**, in Bösingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 7. August 1989 und 4. September 1989. Zweck: Handel mit diversen Rohstoffen, insbesondere Granit. Die Gesellschaft kann Import und Export betreiben und sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Christophe Zingg, von Gossau, in Adlikon ZH, einziges Verwaltungsratsmitglied; er führt Einzelunterschrift. Domizil: c/o Data Treuhand AG, Alpenstrasse 3, 3178 Bösingen.

5. September 1989
**LHZ AG**, in Bösingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 25. August 1989 und 4. September 1989. Zweck: Kauf, Verkauf und Vermietung von Investitionsgütern insbesondere Fahrzeugen, Maschinen, Büromaschinen, EDV-Anlagen, Mobiliar, Einrichtungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Bekanntmachungen durch Publikation im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Joseph Schmutz, von und in Bösingen, Präsident mit Einzelunterschrift, und Marius Schmutz, von und in Bösingen, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Saanefeld 5, 3178 Bösingen (eigene Geschäftslokalitäten).

## Solothurn – Soleure – Soletta

*Büro Dorneck in Dornach*

5. September 1989
**Seeba AG**, in Seewen, Im Graben 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. Juli 1989 und 28. August 1989. Zweck: Handel mit Waren und Rechten aller Art, Eingehung von Miet- und Pachtverhältnissen, An- und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligung an andern Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört einzig an: Susanne Hänggi, von Meltingen, in Himmelried, mit Einzelunterschrift.

*Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen*

5. September 1989
**LUN AG**, in Grenchen, Uhren und Uhrenbestandteile usw. (SHAB Nr. 258 vom 6. 11. 1987, S. 4333). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Kurt Furger; Unterschrift erloschen. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift neu: Hans-Rudolf Gyr, von Zürich, in Ettingen.

5. September 1989
**Polytool AG**, bisher in Grenchen, Präzisionswerkzeuge usw. (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1985, S. 1817). Statutenänderung: 1. 9. 1989. Sitz nun in Bettlach, Dorfstrasse 4. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Herbert Pfluger, infolge Todes, und Rudolf Wyss; Unterschriften erloschen. Neues VR-Mitglied mit Einzelunterschrift: Jeannette Sciessere, von Lommis, in Birmensdorf ZH.

*Büro Lebern in Solothurn*

4. September 1989
**Max Wullimann AG, Maschinenfabrik**, in Selzach (SHAB Nr. 91 vom 12. 5. 1989, S. 1971). Max Wullimann, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, ist infolge Todes aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Einzelunterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat und zugleich als dessen Vizepräsident und Delegierter wurde gewählt: Frank Wullimann, er zeichnet einzeln; seine Unterschrift als Direktor ist erloschen. Die Prokura von Armin Schiegg ist erloschen.

4. September 1989
**Mediver AG**, in Altreu, Gemeinde Selzach, Instrumente für Arzt- und Spitalbedarf (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1989, S. 3093). Max Wullimann, Delegierter, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Frank Wullimann, bisher Mitglied, Sekretär des Verwaltungsrates und Geschäftsführer ist neu Vizepräsident und Delegierter desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift; seine Unterschrift als Sekretär des VR und Geschäftsführer ist demnach erloschen.

4. September 1989
**Zevac AG**, in Bellach, technische Produkte aller Art, insbesondere Geräte für die Elektronikfertigung (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1910). Einzelprokura wurde erteilt an Janos Tolnay, von Biel BE, in Rüttenen.

*Büro Stadt Solothurn*

5. September 1989
**Baunorm AG, Solothurn**, in Solothurn, bautechnische Neuheiten und Bedarfsartikel für das Baugewerbe (SHAB Nr. 150 vom 4. 8. 1989, S. 3262). Brigitte Westhauser-Stalder, Verwaltungsratsmitglied, heisst nun Brigitte Stalder. Neu führt Kollektivprokura zu zweien: Ursula Flückiger, von Auswil, in Horriwil.

5. September 1989
**Video Network Insert Film**, in Solothurn, Genossenschaft (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1987, S. 3437). Geschäftsdomizil nun: Dornacherstrasse 29.

5. September 1989
**Cartonnagenfabrik Solothurn AG**, in Solothurn (SHAB Nr. 152 vom 8. 8. 1989, S: 3310). Domizil nun: Westbahnhofstrasse 8, c/o Dr. Niklaus Studer.

5. September 1989
**Innenausbau Kern AG**, in Solothurn (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1988, S. 3213). Statutenänderung in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 31. 8. 1989.

*Büro Thal-Gäu in Balsthal*

5. September 1989
**F. M. Jenni**, in Klus, Gemeinde Balsthal, Betrieb einer Bar, Einzelfirma (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1988, S. 1153). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. September 1989
**Daniel Flury**, in Matzendorf, Betrieb einer Zimmerei und Innenausbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 209 vom 10. 9. 1987, S. 3604). Geschäftsadresse nun: Kleinfeldstrasse 437.

5. September 1989
**Frigoropa GmbH, in Liquidation**, in Neuendorf, Handel und Handelsvertretung in bezug auf Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1988, S. 2376). Da nun auch die Löschungszustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung in Bern vorliegt, kann die Firma im Handelsregister von Thal-Gäu in Balsthal gelöscht werden.

5. September 1989
**Aeroglass AG,** in Balsthal, technische Produkte usw. (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1989, S. 3655). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: René Fitzi, einziger VR; Unterschrift erloschen. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift neu: Werner Frei, von und in Auenstein. Unterschrift zu zweien führt neu: Guido Haefely, von Mümliswil-Ramiswil, in Balsthal.

5. September 1989
**Eigner + Partner AG,** in Egerkingen, CIM-Engineering (Erstellen von Programmen zum computerunterstützten Zeichnen und Herstellen) usw. (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1988, S. 5284). Martin Allemann, bisher Prokurist, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied weiterhin einzeln; seine Prokura ist demnach erloschen.

5. September 1989
**Falken Optik Weibel und Gutknecht AG,** in Balsthal, Anpassung und Verkauf von Brillen usw. (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1989, S. 1533). Statutenänderung: 4. 9. 1989. Firma nun: **Falken Optik Marcel Weibel AG.** Das einzige Mitglied des Verwaltungsrates Marcel Weibel, wohnt nun in Balsthal.

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

1. September 1989
**VBM Valori Basel Management Aktiengesellschaft,** in Basel, Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1986, S. 965). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rolf Wirz, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Domizil Missionsstrasse 65 weggefallen. Gesellschaft ohne Verwaltung, ohne Vertretung und ohne Domizil.

4. September 1989
**Maza Holding SA,** in Basel (SHAB Nr. 157 vom 10. 7. 1986, S. 2692). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Bruno Hitz, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Domizil: Holbeinplatz 4, bei AG für Wirtschaftsprüfungen, weggefallen. Gesellschaft ohne Verwaltung, ohne Vertretung und ohne Domizil.

4. September 1989
**EG - Konditoren Basel, Einkaufszentrale des Schweiz. Konditor-Confiseurmeister-Verbandes,** in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1987, S. 5037). Aus Vorstand ausgeschieden: Richard Graf, Präsident, und Hans Walder, Vizepräsident. Unterschriften erloschen. Vorstandsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Gregor Bachmann, von Basel und Sursee, in Arlesheim. Unterschrift zu zweien neu: Henri, vollständig Claude Henri Rohr, von Lenzburg, nun in Carouge GE, bisher Vorstandsmitglied, nun Vorstandsaktuar (Mitglied). Daniel Eichenberger, bisher Vorstandsmitglied, zeichnet nun als Vorstandspräsident zu zweien. Ernst Gilgen, bisher Vorstandsaktuar (Mitglied), zeichnet nun als Vorstandsvizepräsident zu zweien.

4. September 1989
**Aero Soft Corporation AG (Aero Soft Corporation SA) (Aero Soft Corporation Ltd),** in Basel, Sattelgasse 4, bei Bourcart Treuhand AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 3. 8. 1989. Zweck: Erstellen und Auswerten von Computerprogrammen, insbesondere für Fluggesellschaften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen erwerben und einräumen, sowie Immobilien erwerben, veräussern und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: François Paul Yves Bungener, von und in Genf, mit Einzelunterschrift.

4. September 1989
**Gruner AG,** in Basel, Ingenieur-Unternehmung usw. (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1989, S. 754). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Dr. Urs Klemm, von Rheinfelden, in Aarau.

4. September 1989
**Cobar Art Corporation SA,** in Basel, Kunstgegenstände usw. (SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1986, S. 1536). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Karl Heinrich Oechslin. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Marcel Gallati, von Näfels, in Bottmingen.

4. September 1989
**Beratungsgesellschaft für die zweite Säule, Aktiengesellschaft,** in Basel (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1989, S. 487). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Melanie Münzer, Vizepräsidentin. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Pierre Louis Van der Haegen, von und in Basel.

4. September 1989
**Lomag-Immobilien AG,** in Basel (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1985, S. 880)
**Immobilien AG des Swissfonds 2,** in Basel (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1985, S. 880)
Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hansjörg Rauss, Präsident. Unterschrift erloschen. Prokura Ulrich Pfirter erloschen. Verwaltungsratspräsident und Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Riccardo Boscardin, von Basel, in Bottmingen. Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien jedoch nicht unter sich, neu: Ernst König, von Iffwil, in Reinach BL, und Peter Stofer, von Basel und Malters, in Basel. Kurt Jenni, Verwaltungsratsmitglied, ist auch Bürger von Basel.

4. September 1989
**Serfin Aktiengesellschaft,** in Basel, Finanzierungen usw. (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1989, S. 3243). Unterschrift Michael-A. Michaelis, Direktor, sowie Prokura Beat Leuthardt erloschen.

4. September 1989
**Petrobas AG,** in Riehen, technische Ausrüstungen für Schiffahrt usw. (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1987, S. 2152). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Johannes B. van Bebberen, niederländischer Staatsangehöriger, in Riehen, und Dr. Conrad Haab, von Wädenswil, in Oberwil BL. Jörg Rauth, bisher einziger Verwaltungsrat, nun Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun zu zweien.

4. September 1989
**Confirma AG,** in Basel, Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 134 vom 15. 6. 1987, S. 2397). Prokura Marc Sigrist erloschen.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

5. September 1989
**Frischbeton AG Aesch,** in Aesch (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1988, S. 758). Victor Hossmann, Direktor, wohnt nun in Bettingen.

5. September 1989
**Hupfer AG Allschwil,** in Allschwil, Sand, Kies und Beton usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 21). Victor Hossmann, Vizedirektor, wohnt nun in Bettingen.

5. September 1989
**Arnold AG Birsfelden,** in Birsfelden, Sand, Kies, Beton usw. (SHAB Nr. 203 vom 3. 9. 1987, S. 3521). Victor Hossmann, Prokurist, wohnt nun in Bettingen.

5. September 1989
**Rhein-Beton AG Augst,** in Augst (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1987, S. 3701). Victor Hossmann, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Bettingen.

5. September 1989
**Elstet AG,** in Birsfelden, Projektierung und Ausführung von Rohrleitungsinstallationen usw. (SHAB Nr. 217 vom 18. 9. 1985, S. 3563). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Gertrud Stetter; Unterschrift erloschen. Prokura zu zweien neu: Denise Hornung, deutsche Staatsangehörige, in Grenzach-Wyhlen (D). Es wohnen nun: Franciscus Elling, Verwaltungsratsmitglied, in Basel und Paul Halbeisen, Prokurist, in Wahlen.

5. September 1989
**Nitho AG,** Zweigniederlassung in Münchenstein, Spenglerei- und Sanitärartikel, Haushaltgeräte und -artikel (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1984, S. 2861), mit Hauptsitz in Füllinsdorf. Löschung der Zweigniederlassung infolge Aufgebung.

5. September 1989
**Nitho AG,** in Füllinsdorf, Spenglerei- und Sanitärartikel, Haushaltgeräte und -artikel (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1982, S. 4112). Nicht eingetragene Prokura Rudolf Hauser-Nussbaumer erloschen.

5. September 1989
**EM Test AG,** in Reinach, Prüfgeräte und Bauteile (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1988, S. 773). Statutenänderung: 1. September 1989. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 60 000 durch Ausgabe von 180 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 150 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zur Fr. 500. Erhöhungskapital von Fr. 90 000 durch Verrechnung liberiert.

5. September 1989
**Wico Glasbau AG,** in Muttenz, Handel aller Art, insbesondere Glasbau usw. (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1989, S. 346). Statutenänderung: 31. August 1989. Firma nun: **Glastech AG.**

5. September 1989
**Gebrüder Loiudice AG,** in Reinach, Fassaden- und Deckenverputz, Isolationen usw. (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1989, S. 2562). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 29. August 1989. Firma nun: **Gebrüder Loiudice AG in Liq.** Liquidatorin: Columbus Treuhand AG, in Basel. Liquidationsdomizil: Basel, Thiersteinerallee 32. Unterschrift Giuseppe Loiudice-Nuzzi, Direktor, erloschen.

5. September 1989
**Holiday HI Reisen AG (Holiday HI Travel Ltd) (Holiday HI Voyages SA),** in Muttenz, Hofackerstrasse 71, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 1. September 1989. Zweck: Betrieb eines Reisebüros, Durchführung und Vermittlung von Einzel- und Gruppenreisen, Vermittlung von Ferienunterkünften in Hotels und Ferienwohnungen, Vermietung von Appartements an Ferienorten in der Schweiz und im Ausland. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Dr. Hans Hartmann, von und in Basel.

## Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

5. September 1989
**Säntis-Schwebebahn AG,** in Urnäsch (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1987, S. 2952). Statutenänderung: 23. Juni 1989. Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 2 329 900 auf Fr. 1 142 800 infolge Herabsetzung des Nennwertes der bisherigen auf den Namen lautenden 1100 Prioritäts- und 2857 auf den Namen lautenden Stammaktien Kat. B von je Fr. 500 auf Fr. 200 durch Rückzahlung. Umwandlung der bisherigen auf den Namen lautenden 1100 Prioritätsaktien, 1757 auf den Namen lautenden Stammaktien Kat. A und 2857 auf den Namen lautenden Stammaktien Kat. B in 5714 Namenaktien zu Fr. 200. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 142 800 auf Fr. 1 200 000 durch Ausgabe von 286 neuen, voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 200. Das Aktienkapital von Fr. 1 200 000 ist nun eingeteilt in 6000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 200. Die statutarischen Vorrechte der bisherigen Vorzugsaktien wurden aufgehoben, die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 23. Juni 1989 festgestellt. Die weiteren Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

5. September 1989
**Franz Pfiffner, Wein- und Getränkehandel,** in Walenstadt (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1981, S. 2241). Das weitere Verkaufslokal an der Hauptstrasse, 8882 Unterterzen, entfällt.

5. September 1989
**City-Mode Peter Frei,** in Widnau. Inhaber der Firma ist Peter Frei, von Diepoldsau, in Widnau. Einzelprokura: Lucia Frei, von Diepoldsau, in Widnau. Handel mit und Verkauf von Herren- und Knaben-Bekleidung. Bahnhofstrasse 3, 9443 Widnau.

5. September 1989
**Imfeld + Schertenleib,** in Bad Ragaz. Heinz Imfeld, von Sarnen, in Bad Ragaz, und Otto Schertenleib, von Wohlen AG, in Trimmis, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1989 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Verlegung von Natursteinteppichen und deren Erneuerung, Wiederaufbereitung von Natursteinböden, Ausführung von Bodendichtungen usw. Kirchgasse 8, 7310 Bad Ragaz.

5. September 1989
**MED Meier + Braun Dienstleistungen,** in St. Margrethen. Annalise Meier-Pedron, von Bülach, in St. Margrethen, und Joachim Braun, von Kirchberg SG, in Rheineck, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1989 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Erbringung von Dienstleistungen wie Schreibarbeiten, Abrechnungen, Inkasso, Liegenschaftenverwaltung, Personalberatung, Kopierservice. Hauptstrasse 101, 9430 St. Margrethen.

5. September 1989
**A. Lutz,** in St. Gallen, Führung des Restaurants «Schneider» (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1981, S. 690). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. September 1989
**Mewecco Fleury,** in Kaltbrunn, kleinmechanische Werkstätte (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1969, S. 1606). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

5. September 1989
**Specht Mode,** in Gossau (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1977, S. 435). Weiteres Geschäftslokal: Boutique Charme, Neugasse 46, 9000 St. Gallen.

5. September 1989
**ELCO Oel- und Gasbrennerwerke AG,** in Vilters (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1987, S. 4556). Alex Looser-Bizozzero, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Ebenfalls aus dem VR ausgeschieden ist Dr. Viktor Flury; seine Unterschrift ist erloschen. Leo Looser, bisher Delegierter, ist nun Direktor und führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien, bleibt jedoch Mitglied des VR. Markus Looser, Mitglied des VR, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Direktor. Neu wurden mit Kollektivunterschriften zu zweien in den VR gewählt: Enrico A. Tissi, von Thayngen, in Wiesendangen, Präsident, sowie David. J. Schnell, von Berg SG, in Uster. Ebenfalls in den VR wurde gewählt: Rudolf Peter, Delegierter, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zu Vizedirektoren wurden ernannt: Roger Rusterholtz, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christen Baumann; er führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien, und Alois Gmür, von Amden, in Bad Ragaz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokuren von Leander Heinzmann, Alex Bachmann und Hans Foser sind erloschen.

5. September 1989
**Dollfus-Mieg AG,** in Oberuzwil, Produkte der Textilindustrie usw. (SHAB Nr. 135 vom 14. 7. 1989, S. 2951). Dominique Garrigues, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Robert Ejnes, französischer Staatsangehöriger, in Boulogne (F). Josef Braun, bisher Mitglied, ist nun Delegierter des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. September 1989
**Realbau AG Mels,** in Mels (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1986, S. 545). Neue Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 61, 8887 Mels.

5. September 1989
**Rogra AG, Waldkirch,** in Waldkirch, Reklame-, Katalog-, Werbe- und Mailingversand usw. (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1988, S. 5172). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Jürg Roller, von St. Gallen, in Waldkirch.

5. September 1989
**SCPT Standard Computer Products Trading AG,** in Rapperswil (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1989, S. 1374). Das bisher einzige Mitglied, Norbert Cajochen, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. September 1989
**Wohnbaugenossenschaft Remishueb,** in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. August 1989 eine Genossenschaft. Zweck: Förderung des gemeinnützigen Wohnungsbaues; insbesondere erstrebt sie die Deckung des Bedarfes an preisgünstigen und nach ihrer Beschaffenheit den Wohnbedürfnissen Rechnung tragenden Wohnungen, wie auch Alters-, Invalidenwohnungen und Eigenheimen. Die Gesellschaft kann Gewerbebauten erstellen, Altbauten umbauen und instandstellen, Wohnungen vermieten und verwalten und im Stockwerkeigentum verkaufen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltung: mindestens 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Ernst Noger, von Thal, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, Präsident; Reto Antenen, von St. Gallen und Eggiwil, in St. Gallen, Vizepräsident; Hanspeter Frischknecht, von Schwellbrunn, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher, Sekretär; Willy Leuzinger, von Netstal, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Kassier. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Sekretär oder Kassier. Geschäftsadresse: Langgasse 88, 9009 St. Gallen.

5. September 1989
**BGK-Immobilien AG,** in Wil (SHAB Nr. 291 vom 15. 12. 1987, S. 4865). Edmund Furrer, Vizepräsident, Ignaz Keller und Bruno Stillhart sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Edouard Raymond Phillipin, und Eduard Louis Phillipin, beide von Neuenburg, in Wil SG. Dr. Elisabeth Roth-Grosser, Präsidentin des VR, führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

5. September 1989
**T. Ruocci,** in Rorschach, Betrieb des Restaurants Torino, in Konkurs (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2085). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Rorschach vom 25. August 1989 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

5. September 1989
**Stereo Studio Belleville,** in Buchs, in Konkurs (SHAB Nr. 60 vom 29. 3. 1989, S. 1246). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Werdenberg vom 18. August 1989 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

5. September 1989
**Inoxan Sargans AG in Liq.,** in Sargans, Vertrieb von Edelstahlarmaturen usw., in Konkurs (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1989, S. 2247). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Sargans vom 22. August 1989 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

5. September 1989
**Hefti Charter-Reisen AG,** in Degersheim (SHAB Nr. 104 vom 1. 6. 1989, S. 2266). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Untertoggenburg vom 3. August 1989 wurde über die Firma der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

5. September 1989
**Munz Holding AG,** in Flawil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. September 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten und Beteiligungen aller Art, insbesondere im Bereich der Confiserie- und Schokoladefabrikanten. Die Gesellschaft kann Lizenzen erwerben. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 5. September 1989 die darin näher bezeichneten Beteiligungen zum Preise von Fr. 1 080 000, wovon Fr. 72 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Im weiteren beabsichtigt die Gesellschaft, nach erfolgter Gründung weitere Beteiligungen zum Preise von Fr. 1 950 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Arno Munz, von Donzhausen, in Flawil. Geschäftsadresse: Weideggstrasse 39, 9230 Flawil.

5. September 1989
**65 Plus, Personalberatung, Gröll & Allmendinger,** in St. Gallen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3746). Neue Geschäftsadresse: Sonnenstrasse 15, 9000 St. Gallen.

5. September 1989
**AMR Finanz AG,** in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. September 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermögensverwaltung, Finanz- und Kapitalanlagen; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung zwei Autos zum Preise von Fr. 46 300 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Andrea Christian Rostetter, von Ausserferrera, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Präsident, und Markus Suhner, von Teufen AR, in Lustmühle, Gemeinde Teufen. Geschäftsadresse: Flurhofstrasse 158b, 9000 St. Gallen.

## Graubünden – Grisons – Grigioni

5. September 1989
**Gratim AG,** bisher in Surcuolm, Immobilien usw. (SHAB Nr. 58 vom 12. 3. 1987, S. 970). Statuten am 23. 8. 1989 revidiert. Neuer Sitz: Obersaxen. Domizil: St. Anna, 7138 Obersaxen-Valata.

5. September 1989
**Ipam AG, in Liquidation,** in Chur, Ausführung und Vermittlung von Bauprojekten und Betriebseinrichtungen jeder Art (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1988, S. 506). Aufgelöste Gesellschaft. Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft ist erloschen.

5. September 1989
**Kastellfina AG, in Liquidation,** in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1988, S. 506). Aufgelöste Gesellschaft. Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft ist erloschen.

5. September 1989
**Corviglia Holzhandel AG, in Liquidation,** in St. Moritz, Handel mit Holz in allen Ländern, aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2800). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, ist die Gesellschaft erloschen.

5. September 1989
**Allod Ferien-Club AG,** in Chur, Vermittlung preisgünstiger Ferienaufenthalte usw. (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1987, S. 4414). Die Unterschrift von Direktor Bernhard Moser ist erloschen.

5. September 1989
**Tycon, Mark Bruppacher,** in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz. Inhaber: C. Mark Bruppacher, von Zürich, in Küsnacht ZH. Time-Share Consulting und Vermittlung. Voa Sot Valos, 7078 Lenzerheide.

5. September 1989
**Consilium AG (Consilium S. A.) (Consilium Ltd.),** in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 5. 9. 1989. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen jeder Art auf dem Gebiet der Vermögensverwaltung, der Verwaltung von Gesellschaften und der Beratung und Vertretung von Einzelpersonen und Unternehmungen, insbesondere Beratung in Steuerangelegenheiten und zu wirtschaftlichen Fragen jeder Art, Beratung und Vertretung beim Kauf und Verkauf von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, liberiert zu 50%. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Duri Sulser, von und in Domat/Ems. Domizil: c/o Duri Sulser, Treuhand- und Revisionsbüro, Vazerolgasse 12, 7000 Chur.

## Aargau – Argovie – Argovia

5. September 1989
**Cementfabrik «Holderbank»,** in Rekingen (SHAB Nr. 23 vom 30. 1. 1987, S. 379). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Prof. Dr. Daniel Frey. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Andreas Pestalozzi, von Zürich, in Masnuy-St. Jean (B). Prokura zu zweien neu: Dr. Hansueli Heé, von St. Gallen, in Meilen.

5. September 1989
**Coiffure Treffpunkt Margrit Ehrsam + Co,** in Baden, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1986, S. 2277). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

5. September 1989
**Structafin AG in Liquidation,** in Aarau, Organisation von Umstrukturierungen von Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 179 vom 4. 8. 1988, S. 3240). Über die aufgelöste Gesellschaft wurde am 19. 6. 1989 der Konkurs eröffnet. Durch weiteren Beschluss vom 13. 7. 1989 wurde das Verfahren mangels Aktiven gerichtlich eingestellt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.

5. September 1989
**Gebäudereinigung R. Hanselmann,** in Wettingen (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1989, S. 514). Der Präsident des Bezirksgerichts Baden hat am 18. 8. 1989 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRregV.

5. September 1989
**Matter Apparatebau AG,** in Buchs, Bresteneggstrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 4. 9. 1989. Zweck: Fabrikation und Montage von sowie Handel mit Maschinen und Apparaten für Haushalt, Gewerbe und Industrie. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehört an: Frank A. Matter, von Pieterlen, in Buchs AG, mit Einzelunterschrift.

5. September 1989
**Mübag AG,** in Schlossrued, Hübel 385, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 1. 9. 1989. Zweck: Übernahme von Bauarbeiten, insbesondere Bagger- und Traxarbeiten, sowie Zurverfügungstellung von Arbeitskräften im Baugewerbe. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 25 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ulrich Müller, von Wiliberg, in Schlossrued, mit Einzelunterschrift.

5. September 1989
**Franke Holding AG,** in Aarburg, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1989, S. 367). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Walter Wieland, dessen Unterschrift als Direktor erloschen ist. Unterschrift zu zweien neu: Ulrich Naef, Verwaltungsratsmitglied, und R. Richmond Campion, Bürger der USA, in Boca Raton Florida (USA), Direktor.

5. September 1989
**A. Elsener Farbdesign,** in Berikon, Steinhügelstrasse 30, Mutschellen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Angelo M. Elsener, von Menzingen, in Berikon. Malerische Gestaltung sowie Ausführung von Malerarbeiten, insbesondere für den Bereich Wohn- und Geschäftsräume, ferner Handel mit Farben.

5. September 1989
**Hauri und Weber,** in Windisch, Lettenstrasse 10, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 8. 1989. Gesellschafter: Fritz Hauri, von Seengen, in Windisch, und Hans Ulrich Weber, von und in Egliswil. Bauschreinerei, Montagen und Innenausbau.

5. September 1989
**Interflex Datensysteme AG,** bisher in Dietikon (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1989, S. 114). Statutenänderung: 31. 8. 1989. Sitz nun: Spreitenbach, Limmatstrasse 8. Datum der ursprünglichen Statuten: 14. 7. 1997. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Datenerfassungs- und artverwandten Systemen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an (bisher): Erwin R. Griesshammer, von Herisau, in Lenzburg, Präsident; Jürg Steiner, von und in Zürich, und Giovanni Facci, italienischer Staatsangehöriger, in Ennetbaden, alle mit Unterschrift zu zweien.

5. September 1989
**Mövenpick Produktions AG,** in Birmenstorf, Fleischverarbeitung usw. (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1988, S. 4964). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Theodor F. Conrad; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Heinz Schürtenberger, von Gränichen, in Dübendorf. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Joseph Dietrich, von Eggersriet, in Langnau am Albis. Prokura zu zweien für den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Adliswil neu: Hans Gassmann, von Feusisberg, in Freienbach. Prokuren Werner Busslinger und Thomas Kobler erloschen.

5. September 1989
**Ernst Schär AG,** in Oberentfelden, Bürsten usw. (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1989, S. 1778). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 1. 9. 1989 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Walther-Schär AG», in Oberentfelden. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Ernst Schär AG» durch die «Walther-Schär AG».

5. September 1989
**Walther-Schär AG,** in Oberentfelden, Bürstenfabrik (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1989, S. 2135). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «Ernst Schär AG», in Oberentfelden, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

5. September 1989
**Merial Commerz AG,** bisher in Wettingen, Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1988, S. 3513). Sitzverlegung nach Eichberg (SHAB Nr. 170 vom 1. 9. 1989, S. 3638). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

## Thurgau – Thurgovie – Turgovia

4. September 1989
**Adolf Keller Hoch- und Tiefbau AG,** in Basadingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 30. August 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Planung und Ausführung von Bauarbeiten aller Art, im Hoch- und Tiefbau. Technische und kaufmännische Beratung im Bauwesen, Durchführung von Bauwertanalysen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten, ferner sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen und Patente erwerben, vermitteln und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Adolf Keller-Peter, als Präsident, und Sonja Keller-Peter, als Mitglied; beide von und in Basadingen. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zur Steig 157, 8254 Basadingen.

4. September 1989
**Pram Décolletage AG,** in Bichselsee. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 1. September 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Décolletage-Unternehmens; Herstellung von gedrehten Bestandteilen aus Metall und Handel mit solchen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Boris Wismer, von Fischingen, in Hauptwil. Einzelprokura ist erteilt an Alice Wismer-Bollhalder, von Au-Fischingen, in Hauptwil. Domizil: Hauptstrasse 15, 8363 Bichselsee.

4. September 1989
**Aktiengesellschaft Sigg, Aluminium- und Metallwarenfabrik,** in Frauenfeld (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1989, S. 490). Emil Marty und Dr. Theodor M. Tschopp, Mitglieder, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Dr. Paul Weiss, Mitglied und Direktor, ist nun Mitglied; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokura von Hanspeter Meier ist erloschen.

4. September 1989
**Salathe Markenküchen AG,** in Kreuzlingen (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1988, S. 2609). Ernst Soller, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

4. September 1989
**Stadler-Fahrzeuge AG,** in Bussnang (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 23). Peter Christoph Spuhler wurde als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

4. September 1989
**Oxyphen A.G.,** bisher in Landschlacht, chemisch-technische Produkte (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1987, S. 1178). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1989, S. 3617) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

4. September 1989
**Kosmetik-Institut Gabriella Moret,** in Berg (SHAB Nr. 192 vom 21. 8. 1987, S. 3369). Die Firmainhaberin Gabriella Moret-Schlatter heisst infolge Heirat Gabriella Ammann-Schlatter und ist nun in Frauenfeld heimatberechtigt.

4. September 1989
**Bernd Riegger,** in Kreuzlingen, Import und Export von Dentalerzeugnissen (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1989, S. 1440). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. September 1989
**H. Schweizer, Gärtnerei,** in Tägerwilen (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1978, S. 3389). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Nachfolgefirma Gärtnerei Beat Schweizer, in Tägerwilen, übernommen.

4. September 1989
**Gärtnerei Beat Schweizer,** in Tägerwilen. Firmainhaber ist Beat Schweizer, von Liedertswil, in Tägerwilen. Er übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma H. Schweizer, Gärtnerei, in Tägerwilen. Gärtnerei. Hauptstrasse 36, 8274 Tägerwilen.

5. September 1989
**Tradex Trading AG (Tradex Trading SA) (Tradex Trading Ltd),** in Frauenfeld. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 1. September 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit und Lieferung von Waren aller Art, insbesondere Export und Import von Waren aus dem Ausland und im Transitgeschäft, sowie Abwicklung von Geschäften im Ausland, Vermittlung von Geschäften jeder Art, Finanzierung von Liefergeschäften und Industrieprojekten sowie Beteiligung an anderen Gesellschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Kurt H. Etter, von Birwinken und Langrickenbach, in Frauenfeld. Domizil: Thundorferstrasse 27, 8500 Frauenfeld.

5. September 1989
**See-Obst AG,** in Güttingen (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1989, S. 367). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. August 1989 wurde das bisher zu 50% einbezahlte Aktienkapital von Fr. 2 000 000 durch Bareinzahlung von Fr. 1 000 000 voll liberiert. Es ist nun in 2000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

5. September 1989
**Albert Meile,** in Au bei Fischingen, Wirtschaft und Holzhandel (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1949, S. 2507). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

5. September 1989
**M. Fetaji, Reisebüro Palasturist,** in Schönenberg an der Thur, Firmainhaber ist Miradi Fetaji, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Schönenberg an der Thur. Reisebüro. Weitenaustrasse 3, 9215 Schönenberg an der Thur.

5. September 1989
**Heinz Rufer Unternehmer-Beratung,** in Matzingen. Firmainhaber ist Heinz Rufer, von Mattstetten, in Matzingen. Beratung auf dem Gebiet der Unternehmensentwicklung und -führung. Zelgliweg 4, 9548 Matzingen.

5. September 1989
**CB Informatik AG,** in Frauenfeld (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1989, S. 2430). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. August 1989 wurden die bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in 500 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Hierauf wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 2500 voll liberierten Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 31. August 1989 und Übernahmebilanz per 30. 6. 1989 die bisher im Handelsregister nicht eingetragene «Christoph Biolley CB Software» in Frauenfeld, mit Aktiven von Fr. 422 122.73 und Passiven von Fr. 82 404.45 zum Übernahmepreis von Fr. 339.718.28, wovon Fr. 250 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 3000 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

5. September 1989
**Ed. Hildebrand Ing. AG,** in Aadorf, Betrieb einer Maschinenfabrik usw. (SHAB Nr. 60 vom 29. 3. 1989, S. 1248). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 5. September 1989 wird die Gesellschaft infolge Fusion gemäss Art. 748 OR (Absorption) mit der Muttergesellschaft Hildebrand Finanz AG, in Aadorf, durch Übernahme der Aktiven und Passiven der Gesellschaft durch die Hildebrand Finanz AG, in Aadorf, gemäss Fusionsvertrag vom 28. August 1989 und Bilanz per 31. Dezember 1988 aufgelöst.

5. September 1989
**Hildebrand Finanz AG,** in Aadorf (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1988, S. 4912). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 5. September 1989 übernimmt die Gesellschaft infolge Fusion Aktiven und Passiven der Ed. Hildebrand Ing. AG, in Aadorf, nach Massgabe von Art. 748 OR, gemäss Fusionsvertrag vom 28. August 1989 und Bilanz per 31. Dezember 1988. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt. Gleichzeitig werden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Maschinenfabrik Hildebrand AG.** Jetziger Zweck: Betrieb einer Maschinenfabrik, insbesondere Herstellung von Grossküchenanlagen, gewerblichen Geschirrwaschmaschinen, Reinigungsmaschinen für industrielle Zwecke sowie Vertrieb, Planung und Einrichtung kompletter Küchen jeder Betriebsgrösse, Übernahme technischer Vertretungen und Betrieb eines Eloxierwerks. Die Gesellschaft kann Industrieverfahren, Lizenzen und Patente, Maschinen, Liegenschaften und Beteiligungen erwerben oder veräussern. Weitere statutarischen Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Hans-Rudolf Weber, bisher Präsident und Delegierter, ist nun Präsident, und Rudolf Kägi, bisher Mitglied, ist nun Delegierter; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Eduard Hildebrand, Mitglied, ist erloschen. Dr. Ulrich Bräuninger, von St. Gallen, in Jona, wurde zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Annelies Fischer, von Hefenhofen, in Frauenfeld; Heinz Fünfsinn, deutscher Staatsangehöriger, in Aadorf; Rolf Keller, von Weinfelden, in Frauenfeld; Heinrich Kupper, von Buttisholz, in Wil SG; Heinz Roggenbauch, von Mauren, in Stettfurt; Heinz Sasdrich, deutscher Staatsangehöriger, in Wil SG; Paul Schäpper, von Zürich, in Horgen, und Walter Schmid, von Zürich, in Eschikofen.

## Ticino – Tessin – Tessin

*Ufficio di Bellinzona*

5 settembre 1989
**Macabe SA** in liquidazione, in Bellinzona, gerenza bar, ecc. (FUSC del 23. 2. 1988, n. 42, p. 727). La liquidazione essendo terminata questa ragione sociale è radiata.

5 settembre 1989
**Imperial Furs di Cusseddu e Vursan,** in Bellinzona (FUSC del 16. 6. 1989, n. 115, p. 2515), negozio di pellicceria, ecc., società in nome collettivo. La società è sciolta. La liquidazione essendo terminata questa ragione sociale à radiata.

5 settembre 1989
**Imperial Furs di Cusseddu e Storti,** in Bellinzona. Pierlorenzo Cusseddu, cittadino italiano in Arbedo-Castione, e Franca Storti, da ed in Arbedo-Castione, hanno costituito sotto questa ragione sociale una società in nome collettiva con inizio a partire dal 4 settembre 1989. La società è vincolata dalla firma collettiva a due. Scopo: negozio di pellicceria ed articoli di pelletteria. Recapito: via Motta 2.

5 settembre 1989
**Immobiliare Monte Zucchero S.A.,** in Arbedo-Castione (FUSC del 29. 11. 1988, n. 279, p. 4848). Questa ragione sociale è radiata a seguito del trasferimento della sede a Porza (FUSC del 18. 8. 1989, n. 160, p. 3454).

*Ufficio di Lugano*

5 settembre 1989
**Ufid S.A.,** in Lugano, via Zurigo 38, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 9. 1989. Scopo: la gestione ed amministrazione di beni mobili ed immobili, l'esercizio di ogni attività a carattere fiduciario; l'amministrazione del patrimonio di terzi in ogni sua forma; la consulenza per investimenti; operazioni commerciali. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Alfredo Tosi, da Aranno in Pollegio.

5 settembre 1989
**Dirent SA in liquidazione,** in Manno, materiali da costruzione, ecc. (FUSC del 27. 7. 1989, n. 144, p. 3140). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 18. 7. 1989 dalla Pretura del Distretto di Lugano.

5 settembre 1989
**Stuag, Impresa svizzera per la costruzione di strade e lavori di sottostruttura S.A.,** succursale di Lugano (FUSC del 10. 8. 1988, n. 184, p. 3324), società anonima con sede principale a Berna. Le firme di Walter Leutwyler e Dante Delmenico sono estinte. Dott. Gerold Job e Dott. Jürg P. Junker, già direttori, sono ora direttori generali; Fred Brechbühler, Beat H. Büchler ed Hansruedi Lüthi, già vice-direttori, sono ora direttori, tutti con firma collettiva a due come finora. Firma collettiva a due è stata conferita a Walter Kirchhofer, da Zurigo e Sciaffusa in Muhen, e Walter Krebs, da Winterthur in Pfungen, direttori; Hans Jung, da Niederhelfenschwil in Jona, e Bernhard Studer, da Berna e Benken ZH in Hinterkappelen, vice-direttori. Ernst Kull e Lino Ponato, già procuratori, hanno ora firma collettiva a due; le loro procure sono estinte. Firma collettiva a due è stata conferita a Sandro Montesi, da Città del Vaticano in Marly, gerente.

5 settembre 1989
**Cassa Raiffeisen di Maroggia,** in Maroggia, società cooperativa (FUSC del 22. 7. 1986, n. 167, p. 2963). Giancarlo Ravetta, già membro senza diritto di firma, deceduto, non fa più parte del comitato. Nuovo membro del comitato senza diritto di firma è Renzo Valsangiacomo, da Castel S. Pietro in Maroggia.

5 settembre 1989
**Butasifo S.A.,** in Lugano, compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 21. 5. 1984, n. 117, p. 1833). Sandro Annovazzi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Gaston Vialette, cittadino francese in Annemasse (F), presidente; Pascal Solari, da Carona in Ginevra, vice-presidente; Françoise Schneider, da Zurigo in Ginevra, segretaria. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e del vice-presidente.

5 settembre 1989
**Beton-Sud S.A.,** in Manno, materiali da costruzione, ecc. (FUSC del 26. 2. 1988, n. 47, p. 775). Gianni Albertini, già procuratore, è ora gerente con firma collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione come finora.

5 settembre 1989
**Banca Novara (Suisse),** succursale di Lugano (FUSC del 20. 6. 1989, n. 117, p. 2564), società anonima con sede principale a Zurigo. Firma collettiva a due e stata conferita a Giancarlo Aliprandi, cittadino italiano a Paradiso.

5 settembre 1989
**Gamotec di Gerd Hilligardt,** in Cadempino, ufficio di progettazione, ecc. (FUSC del 25. 4. 1988, n. 94, p. 1631). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

5 settembre 1989
**SI Palazzo Diana S.A.,** precedentemente a Lugano, acquisto e vendita di terreni, ecc. (FUSC del 24. 4. 1980, n. 95, p. 1354)
**SI Palazzo Mercurio S.A.,** precedentemente a Lugano, acquisto e vendita di terreni, ecc. (FUSC del 24. 4. 1980, n. 95, p. 1354)
Queste ragioni sociali sono radiate d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chiasso (FUSC del 1. 9. 1989, n. 170, p. 3640).

5 settembre 1989
**Figli di Mario Banfi,** in Taverne, prestino e coloniali, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 21. 5. 1982, n. 115,p. 1641). La società è sciolta dal 31. 8. 1989. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

5 settembre 1989
**Maurizio Pedulla'succ. a Figli di Mario Banfi,** in Taverne, via Ponte Vecchio. Titolare: Maurizio Pedulla', cittadino italiano in Pregassona. Esercizio di un prestino.

5 settembre 1989
**Lugatools Machines S.A.,** in Canobbio, commercio di macchine utensili, etc. (FUSC del 1. 3. 1989, n. 42, p. 840). Pierre-André Bonvin, già membro, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Willy Vögtli, presidente, ed Alain Vögtli, membro, hanno ora firma collettiva a due.

5 settembre 1989
**Spinnerei & Färberei S.A. in liquidazione,** in Tesserete, fabbricazione di filati, ecc. (FUSC del 5. 10. 1987, n. 230, p. 3903). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

5 settembre 1989
**Assa Annunci Svizzeri SA Società Svizzera di Pubblicità,** succursale di Lugano (FUSC del 1. 9. 1988, n. 203, p. 3604), società anonima con sede principale a Zurigo. Roland Wild, procuratore, è ora domiciliato a Zurigo.

5 settembre 1989
**Jobani Publi TV di Antonio Gentilini,** in Dino, comune di Sonvico, promozione della pubblicità commerciale, ecc. (FUSC del 18. 12. 1986, n. 295, p. 4840). Nuovo scopo: intermediazione commerciale, consulenze tecniche, commerciali e assicurative, import-export. La promozione della pubblicità commerciale nel campo dei media elettronici così come altri media.

5 settembre 1989
**Triguna SA,** in Grancia, via Cantonale, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 9. 1989. Scopo: la vendita, l'acquisto, l'importazione e l'esportazione, la rappresentanza e la commercializzazione di ogni genere di prodotto naturale per l'edilizia. La costruzione e la riattazione di stabili con prodotti naturali. Potrà pure eseguire progettazioni ed esecuzioni di piani per la costruzione o riattazione. Potrà inoltre commercializzare ogni oggetto in stretto rapporto con i prodotti naturali, partecipare a ditte similari con investimenti in capitale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è Helena Regula Onofri-Zeier, da Lucerna in Pazzallo.

5 settembre 1989
**Georadar SA,** in Melide, via Cantonale 15, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 9. 1989. Scopo: l'esecuzione di indagini in sito mediante sondaggi radar e analisi tramite computer, con elaborazione dei risultati visualizzabili a colori. Applicazione dei sondaggi nei terreni, all'aperto o in galleria, così pure sulle strutture dei manufatti. Capitale: fr. 250 000, diviso in 250 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Ing. Luigi Brenni, da ed in Salorino, presidente; Arcasio Camponovo, da Chiasso in Cadro, vice-presidente; Prof. Dott. Maria Luisa Nitti, cittadina italiana in Garlasco (I), membro, tutti con firma individuale.

*Ufficio di Mendrisio*

5 settembre 1989
**Cercera S.A.,** in Rancate, impianti per il deposito di prodotti petroliferi, ecc. (FUSC del 18. 1. 1984, n. 14, p. 197). Arthur Stauber, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è Heinrich Knutti, da Diemtigen in Münchenstein.

5 settembre 1989
**Werbeagentur E. Napoli AG,** in Chiasso, la gestione di un'agenzia pubblicitaria, ecc. (FUSC del 5. 7. 1989, n. 128, p. 2801). Josef Meier, già membro senza diritto di firma, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione.

---

**Avviso**

Da qualche tempo certe **ditte d'edizione private** fanno offerte per iscrizioni in un cosidetto registro di commercio e d'industria a prezzi raguardevoli.
Queste offerte d'iscrizioni private di solito sono mandate dopo pubblicazione del testo d'iscrizione nel Foglio ufficiale svizzero di commercio come «estratto dal registro».
Vi rendiamo attenti al fatto che tale offerte non hanno niente da fare col registro di commercio ufficiale e che **non c'è nessuna obbligazione** di pagare tale «spese d'iscrizione».
Ufficio federale del registro di commercio

---

## Vaud – Waadt – Vaud

*Bureau d'Aigle*

5 septembre 1989
**Lavigne Christian,** à Ollon. Titulaire: Christian Lavigne, de France, à Ollon. Bureau technique. Panex.

*Bureau d'Aubonne*

5 septembre 1989
**Société de Fromagerie de Montherod,** à Montherod, société coopérative (FOSC du 21. 3. 1985, p. 1094). Démissions de Jacques Luthi et Hans Badertscher, leurs signatures sont radiées. Ils sont remplacés par Hansjörg Badertscher, de Lauperswil, à Montherod, président, et Gottlieb Neuenschwander, de Eggiwil, à Montherod, secrétaire, tous deux signent collectivement à deux.

*Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)*

5 septembre 1989
**Hans Knutti,** à Château-d'Oex, couverture, brûleurs à mazout (FOSC du 10. 5. 1979, p. 1518). Cette raison est radiée par suite du décès du titulaire.

*Bureau d'Echallens*

5 septembre 1989
**Pub Le Castel S.A.,** à Echallens, nouvelle société anonyme. Statuts: 1er septembre 1989. But: exploitation d'un café-restaurant-pub à l'enseigne «Le Castel». Capital social de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Reprise du matériel d'exploitation et des installations relatives à l'exploitation du pub pour un montant de fr. 850 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Yves Jaquier, de Villars-le-Comte, à Assens, président; Olivier Pahud, de Bioley-Magnoux, à Assens, secrétaire. Ils engagent la société par leur signature collective à deux.

5 septembre 1989
**Dec-Art, Daeppen Eric,** à Poliez-le-Grand. Titulaire: Eric Daeppen, de Lausanne, à Poliez-le-Grand. Décoration d'intérieur, plafonds suspendus, rénovation. En Lombardet.

*Bureau de Lausanne*

5 septembre 1989
**Afico,** au Mont-sur-Lausanne, société anonyme, opérations financières et commerciales (FOSC du 7. 6. 1988, p. 2339). Raymond Fluckiger n'est plus administrateur; sa signature, ainsi que celle de Jacques Jeker, est radiée. La procuration de Jacques Dusart est éteinte. Le président Jacques-Louis Blanc reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

5 septembre 1989
**Gold Hill services S.A.,** à Lausanne (FOSC du 1. 10. 1986, p. 3762). Nouvelle adresse: galeries Saint-François A. Pierre Leconte est actuellement à Pully.

5 septembre 1989
**Maria Gonzalez,** à Lausanne, commerce de vêtements pour enfants (FOSC du 10. 7. 1985, p. 2659). Autre adresse: Renens, rue de la Mèbre 8.

5 septembre 1989
**T & T Communication S.A.,** au Mont-sur-Lausanne, édition, publication, diffusion et commerce de livres, journaux, revues et imprimés (FOSC du 19. 6. 1989, p. 2540). L'administrateur Thierry Deillon est nommé président et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Antoine Wagner, de Läufelfingen, à Zollikon.

5 septembre 1989
**Adès gestion S.A.,** à Lausanne (FOSC du 6. 7. 1989, p. 2822). Statuts modifiés le 25 août 1989. Siège transféré à Pully, avenue C.-F. Ramuz 45. Les 50 actions au porteur de fr. 1000 formant l'entier du capital sont converties en 50 actions nominatives de fr. 1000.

5 septembre 1989
**Polisoft S.A.,** à Lausanne, avenue d'Echallens 8. Nouvelle société anonyme. Statuts: 1er septembre 1989. Commerce de produits informatiques, notamment dans le domaine éducatif. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle de Liliane Sussetizza-Angelovich, de Troistorrents, à Monthey, administratrice unique, et Giulia Polito, de Grande-Bretagne, à Bussigny-près-Lausanne, directrice.

5 septembre 1989
**Lutel S.A. hôtels et restaurants,** à Pully, chemin de Rochettaz 12, chez Frédéric Lüscher. Bureau: Lausanne, rue du Lac 9. Nouvelle société anonyme. Statuts: 25 août 1989. But: conseils, gestion, expertises, analyses, organisation et administration relatifs à tous complexes touristiques et hôteliers et restaurants; opérations commerciales et immobilières. Reprise de biens envisagée: équipements de bureaux et véhicule pour fr. 52 000. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Frédéric Lüscher, de Zurich, à Pully.

5 septembre 1989
**Lai,** à Crissier, atelier de mécanique de précision (FOSC du 29. 5. 1989, p. 2200). La raison sociale est radiée par suite d'association du titulaire.

5 septembre 1989
**Lai & Nanini,** à Crissier, route de Prilly 13. Société en nom collectif commencée le 1er juillet 1989. Associés: Ilario Lai et Pietro Nanini, tous deux d'Italie, à Crissier. Exploitation d'un atelier de mécanique de précision.

*Bureau de Morges*

5 septembre 1989
**CSE, Rudolf Buerki,** précédemment à St-Sulpice, conseils et développement dans les domaines de communication et de logiciel (FOSC du 4. 9. 1985, p. 3397). La maison a transféré son siège à Morges, rue de Lausanne 47. Le titulaire est actuellement domicilié à Morges.

5 septembre 1989
**Pierre Ferletti,** à La Chaux, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 12. 7. 1989, p. 2913). La maison a transféré son siège à Denges, route du Lac 1. Le titulaire est Pierre Ferletti, de Cuarnens, à La Chaux. Entreprise générale du bâtiment.

5 septembre 1989
**Lémo S.A.,** à Ecublens, fabrication et vente de connecteurs électriques (FOSC du 2. 3. 1989, p. 860). Le fondé de procuration Fernand Moret est nommé directeur et continue à signer collectivement à deux.

5 septembre 1989
**Paul Eichenberger, société anonyme,** à Bussigny-près-Lausanne, commerce et industrie de boyaux (FOSC du 14. 8. 1984, p. 2914). Date de la dissolution: 1er septembre 1989. La liquidation est opérée sous la raison **Paul Eichenberger, société anonyme en liquidation,** par Paulette Bennoun, de et à Lausanne, signature individuelle. L'administratrice Clara Eichenberger a démissionné; sa signature est radiée. Adresse de la liquidation: rue du Petit-Chêne 38, chez Safigex Société Anonyme Fiduciaire.

5 septembre 1989
**Jean Cordey et fils,** précédemment à Lausanne, société en nom collectif, entreprise de gypserie-peinture (FOSC du 31. 5. 1989, p. 2249). La maison a transféré son siège à Villars-Ste-Croix, Centre commercial New Adoc. Les associés sont: Jean Cordey, Philippe Cordey et Stéphane Cordey, tous de Savigny, le premier à Lausanne, le second à Echallens et le troisième actuellement à Brent, avec signature collective à trois. Entreprise de gypserie-peinture.

*Bureau de Nyon*

5 septembre 1989
**REDS Recherches, Etudes, Développement, Service S.A.,** à St-Cergue (FOSC du 23. 11. 1988, p. 4769). Le capital social de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

5 septembre 1989
**Monique Pointaire,** à La Rippe, création, réalisation et vente de modèles de haute-couture (FOSC du 29. 1. 1988, p. 371). Nouvelle adresse: Le Verger.

5 septembre 1989
**Aras, Flore Stuby architecte SIA,** à Nyon (FOSC du 24. 12. 1986, p. 4931). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

5 septembre 1989
**Philips S.A., succursale de Gland,** à Gland. Fabrication et vente d'articles d'usage industriel général (FOSC du 4. 9. 1989, p. 3658). Les signatures de Léo Sigg, Arthur Rast, Georg Rhein ainsi que les procurations de Kurt Rüegg, Peter Greiner, Zdenek Sramek, Claudio Hofer, Werner Schweizer, Balz Breyer et Jan K. Groothedde sont éteintes. Nouveaux sous-directeurs avec signature collective à deux: Jean-Claude Charrière, Roger Nicolier et Robert Johnson; leurs procurations sont éteintes. Changements de domicile: Warner Philips, à Wädenswil; Kurt Burri, à Rudolfstetten-Friedlisberg; Hans-Rudolf Good, à Ottenbach, Norbert Pelz, à Thalwil; Othmar Staub, à Villnachern.

5 septembre 1989
**D.G. Bell Intertextil S.A.,** à Bassins, chemin du Buisson Sarasin. Nouvelle société anonyme selon statuts du 1er septembre 1989. But: importation, exportation, achat, vente, de tous tissus dans le domaine de l'habillement, l'ameublement, de toutes tapisseries, moquettes, revêtement de sol. Capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: Douglas George Bell, président; Manuela Isabelle Forster Bell, secrétaire; tous deux de Collonge-Bellerive, à Bassins.

5 septembre 1989
**Argraph Papier S. à r. l.,** à Nyon, avenue Reverdil 4. Nouvelle société à responsabilité limitée selon statuts du 30 août 1989. But: fabrication, distribution, transformation, achat et vente de papiers, cartons, feuilles et films synthétiques de toute sorte, ainsi que de produits similaires et annexes, matières premières et produits chimiques pour la fabrication de papiers et cartons, feuilles et films synthétiques inclus. Capital de fr. 50 000, divisé en deux parts sociales, l'une de fr. 49 000 et l'autre de fr. 1000, entièrement libérée. Associés: Société des Papeteries d'Ivry, à Paris, pour une part de fr. 49 000, et Arjomari Prioux S.A., à Paris, pour une part de fr. 1000. Gérants avec signature individuelle: André Steiner, de Schmiedrued, à Gingins; Jacques Liget, de France, à Paris (F). Publications: FOSC.

5 septembre 1989
**MCP Immobilier, Mario-Charles Pertusio,** à Eysins, Les Noyers. Titulaire: Mario-Charles Pertusio, de et à Eysins. Promotion et conseils immobiliers.

5 septembre 1989
**Adicom S.A.**, à Mies, route de la Gare 24, chez Figesta S.A. Nouvelle société anonyme selon statuts du 1er septembre 1989. But: commercialisation de biens de toute nature. Capital de fr. 60 000, divisé en 600 actions nominatives de fr. 100, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs: Pierre Henchoz, de Château-d'Oex, à Veyrier, avec signature individuelle, président; Pierre-Alain Lombardi, de et à Leysin, avec signature collective à deux, secrétaire. Bureau à Belmont-sur-Lausanne, route des Monts-de-Lavaux 1.

5 septembre 1989
**Boubaker Hadj-Ahmed**, à Nyon, place du Château 14. Titulaire: Boubaker Hadj-Ahmed, de Tunisie, à Dully. Exploitation d'un cafébar à l'enseigne «Le César».

5 septembre 1989
**Exploitation agricole du Grangier S.A.**, à Nyon (FOSC du 24. 4. 1989, p. 1656). Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Maria Revil-Zosso, de St. Antoni, à Brusson, Val d'Aoste (I), secrétaire; Patrick Pasquier, du Pâquier FR, à Nyon. Lucien Grangier, jusqu'ici administrateur unique, est nommé président; il continue à signer individuellement.

*Bureau de Vevey*

5 septembre 1989
**Trummer S.A.**, à Vevey, commerce de tous combustibles solides et liquides (FOSC du 27. 2. 1987, p. 788). L'administrateur Jean-Paul Herminjard a démissionné, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: François Deillon, de La Joux FR, à Vevey.

5 septembre 1989
**Amot Controls S.A.**, à La Tour-de-Peilz (FOSC du 3. 7. 1989, p. 2761). Rita Baumgartner, de St-Gall, à Clarens, est nommée fondée de pouvoir avec signature collective à deux.

5 septembre 1989
**Xelumex S.A.**, à Montreux. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 août 1989. But: commercialisation de fournitures pour la signalisation routière. L'équipement de chantiers et l'aménagement de parcs. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libéré. Reprise de biens envisagée: de Xelumex, Jean-Bernard Pulfer, divers biens pour fr. 128 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Christian Pibouleau, de Liebistorf, à Genève, président; André Pibouleau, de nationalité française, à Genève, vice-président; Maria Pibouleau, de Liebistorf, à Genève, secrétaire. Tous trois avec signature collective à deux. Adresse: rue de la Gare, Glion-sur-Montreux.

*Bureau d'Yverdon-les-Bains*

4 septembre 1989
**Castel-Urba S.A.**, à Yverdon-les-Bains, affaires immobilières (FOSC du 23. 3. 1987, p. 1120). Jean-Pierre Rovero, Noëlle Rovero et Natalina Gilliéron ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel et unique administrateur avec signature individuelle: Carlo Rovero, de Valeyres-sous-Montagny, à Prangins. Adresse actuelle: rue du Cheminet 2. Bureau: chemin des Vignes 1, Prangins.

5 septembre 1989
**Fitness Olympia, Mme Mazzuchetti**, à Montagny-près-Yverdon, En Chamard. Titulaire: Catherine Mazzuchetti, de Charmoille, à Lausanne. Ecole de danse, musculation, sauna et bains turcs.

5 septembre 1989
**Maison du Bailli S.A., en liquidation**, à Yverdon-les-Bains, affaires imobilières (FOSC du 30. 1. 1985, p. 379). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

5 septembre 1989
**TCI-Informatique S.A.**, à Yverdon-les-Bains (FOSC du 20. 1. 1989, p. 262). Adresse actuelle: rue d'Orbe 49.

5 septembre 1989
**Parc scientifique et technologique Y-Parc S.A.**, à Yverdon-les-Bains (FOSC du 6. 4. 1989, p. 1377). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Pierre Baroffio, de Saint-Imier, à Renens; Géo Bétrisey, de et à Saint-Léonard; Jean-Claude Manghardt, de Genève, au Grand-Lancy; André Perret, de La Sagne, à Yverdon-les-Bains; Raymond Pidoux, de Villars-le-Comte, à Lausanne, et Hugo Wyss, de Berne, à Bevaix. Patrick Nicolet, de Tramelan, à Pully, est nommé directeur et secrétaire hors conseil, avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs sans signature: Michel Augsburger, du Locle, à Pully; Jacques Bloque, de Mervelier, à Delémont; Daniel Borel, de Neuchâtel, à Apples; Alain Colomb, de Saint-Aubin-Sauges, à Trélex; Roland Crottaz, de Saint-Barthélemy, à Morges; Denis Grisel, de Travers, à Evilard; Frédy Juillard, d'Ayent, à Grandson; Raymond Junod, de Champvent, à Cugy VD; Daniel Laufer, d'Ormont-Dessus, à Prilly; Augustin Macheret, de Rueyres-Saint-Laurent, à Praroman; Patrick Odier, de Genève, à Veyrier; Roberto Poretti, de Lugano, à Tesserete; Roland Pozzi, de Lamone, à Villars-Burquin; Jean-Pierre Schmidely, de Jouxtens-Mézery, à Crissier; Jean-Luc Strohm, de Lausanne, à Pully, et Guy Sfuder, de Saint-Léonard, à Pully. La signature des administrateurs Antoine Wasserfallen, Henri Fernand Lavanchy et Gilbert Baechtold est radiée.

5 septembre 1989
**Framal, A. Franchini**, à Valeyres-sous-Ursins. Titulaire: Antonio Franchini, d'Italie, à Valeyres-sous-Ursins. Création et commerce d'articles publicitaires.

## Valais – Wallis – Vallese

*Büro Brig*

5. September 1989
**Sport- und Erholungszentrum Betten-Bettmeralp AG**, in Betten (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1985, S. 3341). Peter Furger, Präsident, Theo Imhof, Moritz Imhof, Armin Mangisch, alle Mitglieder, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Raphael Margelisch, Marianne Mangisch, Bernhard Stucki, alle von und in Betten, und Hans-Peter Zeiter, von Fieschertal, in Naters. Martin Eyholzer, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR.

5. September 1989
**Heinz Kehrli, Holztransporte**, in Reckingen (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2385). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Innertkirchen im Handelsregister des Oberwallis gelöscht.

*Bureau de St-Maurice*

5 septembre 1989
**Toucan Monthey S.A.**, à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts des 10. 7. et 17. 8. 1989. But: construction, mise en valeur, gestion, administration de tous biens, participation à toutes sociétés. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marc Baly, de Rüschegg, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse au siège: Crochetan 2, 1870 Monthey.

*Bureau de Sion*

31 août 1989
**Groupe G. François Gay**, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: François Gay, de Fully à Grimisuat. Conseils en marketing et communication. Rue des Remparts 8, 1950 Sion.

5 septembre 1989
**S.I. Cofibo SA**, à Zinal, commune d'Ayer, immeubles (FOSC du 18. 5. 1988, no 113, p. 2048). L'administrateur unique Jimmy Casada a démissionné, sa signature est radiée. Sont nommés administrateurs avec signature collective à deux: René Brülhart, de Ueberstorf FR, à Orbe, président, et Bernard Perusset, de Baulmes et Aubonne, à Yverdon-les-Bains, secrétaire. Domicile actuel: Les Rochers 8, à Zinal-Ayer.

5 septembre 1989
**Hermand Philippe**, à Sion, boutique de cadeaux (FOSC du 6. 6. 1989, no 107, p. 2336). Adresse actuelle: rue de Conthey 15, 1950 Sion.

5 septembre 1989
**Givanza SA**, à Ayent, immeubles (FOSC du 22. 4. 1981, no 90, p. 1237). En assemblée générale extraordinaire du 27 janvier 1989, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale: **Givanza SA en liquidation** par Xavier Givaudan, de nationalité française, à Genève, nommé liquidateur avec signature individuelle. Les signatures des administrateurs Pierre Travelletti et Laurent Dominicé sont radiées.

5 septembre 1989
**Willy Bühler Sion SA**, à Sion, installations électriques (FOSC du 30. 8. 1988, no 201, p. 3574). Capital social de fr. 900 000 réduit, selon art. 735 CO, à fr. 290 000 par annulation de 610 actions de fr. 1000 chacune, dont 300 nominatives et 310 au porteur, puis augmenté simultanément et porté à fr. 900 000 par l'émission de 610 actions de fr. 1000 chacune, dont 300 nominatives et 310 au porteur, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence le 30. 8. 1989. Capital actuel: fr. 900 000, divisé en 300 actions nominatives de fr. 1000 chacune, et en 600 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées.

## Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

*Bureau de Boudry*

4 septembre 1989
**Biodynamis S.A.**, à Montézillon, commune de Rochefort, exploitation, dans l'esprit d'une meilleure qualité de vie, d'un domaine agricole, etc. (FOSC du 13. 7. 1988, no 160, p. 2918). Bernhard Georg Züger, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

*Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)*

5 septembre 1989
**Mme P. Vitali**, aux Geneveys-sur-Coffrane. Titulaire: Piera Vitali, d'Italie, aux Geneveys-sur-Coffrane. Procuration individuelle à son époux Fernando Vitali, d'Italie, aux Geneveys-sur-Coffrane. Exploitation d'une entreprise de peinture, plâtrerie et papiers peints. 1er Mars 50.

*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

5 septembre 1989
**Noël Forney S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 111. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28 août 1989. But: l'exploitation d'une entreprise de chauffages centraux. Elle peut participer à d'autres entreprises et acquérir ou gérer des immeubles. Capital: fr. 80 000, entièrement libéré, divisé en 80 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Apport: l'actif et le passif de la raison individuelle «Noël Forney», à La Chaux-de-Fonds, sur la base d'un bilan d'apports au 1er janvier 1989, présentant un actif de fr. 1 023 365.70, et un passif de fr. 916 616.60, soit un actif net de fr. 106 749.10, accepté pour ce prix, dont fr. 80 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Noël Forney, de Romont FR, à La Chaux-de-Fonds, est administrateur unique avec signature individuelle.

5 septembre 1989
**Société de l'immeuble des grands magasins Rue Neuve 3 (S.A.) à La Chaux-de-Fonds**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 25. 10. 1978, no 250, p. 3293). Le président, Roger Eric Perret, a démissionné; sa signature est radiée. Michel Gérard Sautaux, jusqu'ici secrétaire, devient administrateur unique, désormais avec signature individuelle. Nouvelle adresse: avenue Léopold-Robert 50, c/o Fiduciaire Kubler.

5 septembre 1989
**Calame Sports, Perret et Sautaux, succ.**, à La Chaux-de-Fonds, commerce d'articles de sports, société en nom collectif (FOSC du 19. 4. 1973, no 92, p. 1109). L'associé Roger-Eric Perret s'étant retiré de la société, celle-ci est dissoute et la raison radiée. L'associé Michel-Gérard Sautaux, de Montagny-les-Monts, à La Chaux-de-Fonds, continue les affaires avec reprise de l'actif et du passif, au sens de l'art. 579 CO, sous la raison individuelle **Calame Sports, Michel Sautaux succ.** Adresse: rue Neuve 3.

5 septembre 1989
**Manufacture de Pendulettes et Réveils Arthur Imhof S.A.**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 10. 3. 1988, no 58, p. 964). Capital porté de fr. 3 000 000 à fr. 7 050 000 par l'émission de 4050 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées par compensation des créances d'un même montant contre la société. Capital: fr. 7 050 000, entièrement libéré, divisé en 7050 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Statuts modifiés en conséquence ainsi que sur un point non soumis à publication, le 16 août 1989. Pierre Imhof, jusqu'ici vice-président, devient président; Claude-Alain Roulet, actuellement administrateur-délégué et directeur général, devient en outre vice-président, et August Hoegger, président inscrit, est désormais secrétaire sans signature; ses pouvoirs sont éteints. Gilles Robert-Tissot, du Locle, à Genève, a été nommé administrateur. La société est dorénavant engagée par la signature individuelle du président, Pierre Imhof, et du vice-président, administrateur-délégué et directeur général Claude-Alain Roulet, les autres administrateurs étant sans signature. Nouvelle adresse: rue du Pont 12, c/o Pierre Imhof.

*Bureau du Locle*

29 août 1989
**Fabrique de montres Rotary S.A., succursale du Locle (Rotary Watch Company Limited, branch of Le Locle)**, au Locle. Sous cette raison sociale, la société anonyme Fabrique de montres Rotary SA (Rotary Watch Company Limited), à Gland, fabrication, l'achat et la vente de montres et d'articles d'horlogerie; la société peut procéder à toutes recherches et à toutes opérations ayant pour objet une diversification de son activité et produire des articles de la branche mécanique ou électronique ou des branches apparentées; elle peut s'intéresser à d'autres entreprises poursuivant des buts semblables, inscrite sur le registre du commerce de Nyon (FOSC du 26. 4. 1989, no 80, p. 1704) a, suivant décision de son conseil d'administration du 27 juillet 1989, créé une succursale au Locle. La succursale est engagée par la signature individuelle de Jacques Van De Ven, des Pays-Bas, à Genève, président, et par la signature collective à deux de Pierre-André Schwaar, d'Oberlangenegg, à La Chaux-de-Fonds, vice-président, et Marc André Baly, de Rüschegg, à Genève, secrétaire, et Edith Mahlzahn, d'origine française, à Morteau (F), fondée de pouvoirs. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale du Locle est conférée à Marc-André Matthey, de La Sagne, au Locle. Adresse de la succursale: Jambe-Ducommun 6a.

4 septembre 1989
**Techno-Synthetic S.A.**, au Locle (FOSC du 9. 1. 1989, no 83, p. 5). Daniel Stoop, vice-président sans signature, a démissionné. Marie-Claire Christe, jusqu'ici secrétaire, est nommée vice-présidente; Giuseppe Iurato, d'origine italienne, au Locle, est nommé secrétaire, tous deux sans signature.

*Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)*

5 septembre 1989
**S.I. Prés de la Porte S.A.**, à Couvet. Suivant acte authentique et statuts du 31 août 1989, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'acquisition des parcelles 2659, 3064 et 3255 du cadastre de Couvet et d'y ériger un ou plusieurs bâtiments de nature commerciale ou éventuellement à usage d'habitation, de mettre en location, accorder des droits de superficie ou vendre tout ou partie des constructions ainsi que de manière générale assurer la promotion immobilière des immeubles construits ou acquis par la société. Le capital est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Le capital est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la FOSC. La société se propose d'acquérir d'Esther Ceresa, à Boudry, les parcelles 2659, 3064 et 3255 du cadastre de Couvet pour le prix de fr. 900 000. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Christian Constantin, d'Ayent et Martigny, à Martigny, administrateur unique avec signature individuelle. Locaux Grand-Rue 19, 2108 Couvet.

*Bureau de Neuchâtel*

4 septembre 1989
**Interaldu S.A.**, à Neuchâtel, recherche, développement, production, étude de marchés et commercialisation d'appareils électroniqes, etc. (FOSC du 5. 8. 1988, no 180, p. 3261). But complété comme suit: elle peut agir comme société holding. Les 300 actions de fr. 500 nominatives sont remplacées par 150 actions de fr. 1000. Le capital de fr. 150 000 est porté à fr. 500 000 par l'émission de 350 actions de fr. 1000 nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 100 000. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés en conséquence le 29. 8. 1989. La signature d'André-Pierre Bouille et la procuration de Gunnar-Achim Strauss est radiée. Nouvelle adresse: rue Saint-Honoré 10.

## Genève – Genf – Ginevra

28 août1989
**Singer Domo Diversa AG**, succursale à Genève, commerce de toutes marchandises, en particulier de machines à coudre (FOSC du 20. 3. 1989, p. 1126), entreprise ayant son siège à Zurich. Nouvelle raison sociale: Visa Geräte AG (Appareils Visa SA). La raison de commerce de la succursale devient: **Appareils Visa SA (Visa Geräte AG)**. Les pouvoirs d'Otto Hendrik Ionker, Heinrich Ganz et Peter Haab, de même que la procuration de Judith Fentress, sont radiés. Friedrich Wilhelm Klein, de RFA, à Zumikon, président du conseil d'administration et directeur de la société, signe individuellement. Arthur Grüninger, de Berneck, à Wetzikon ZH, et Heinrich Ganz, de et à Winterthour, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux. Signature collective à deux à été conférée à Franz Erhard, de RFA, à Uster, directeur de la société. Procuration collective à deux a été conférée à Annelie Klein, de RFA, à Zumikon.

4 septembre 1989
**Bercaud SA**, à Veyrier, exploitation d'une entreprise générale de construction (FOSC du 11. 11. 1988, p. 4589). Bernard Jeanneret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christian Sciarini, de Plan-les-Ouates, à Carouge GE, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Christian Catel, de France, à Veyrier, directeur.

4 septembre 1989
**Société Immobilière rue Jean-Robert Chouet 15**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 8. 1988, p. 3290). Bernard Jeanneret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christian Sciarini, de Plan-les-Ouates, à Carouge GE, est administrateur unique avec signature individuelle.

4 septembre 1989
**Doucim SA**, à Chêne-Bougeries, gestion de participations, etc. (FOSC du 20. 2. 1989, p. 695). Bernard Jeanneret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Franco Baciocchi, de Brissago, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

4 septembre 1989
**KTL SA**, à Veyrier, bureau d'architectes (FOSC du 10. 11. 1988, p. 4571). Bernard Jeanneret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christian Sciarini, de Plan-les-Ouates, à Carouge GE, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Christian Catel, de France, à Veyrier, directeur.

4 septembre 1989
**Société Immobilière Lemac E**, à Chêne-Bougeries, société anonyme (FOSC du 4. 11. 1988, p. 4465)
**SDS SA**, à Carouge, distribution d'articles de sports, etc. (FOSC du 20. 7. 1988, p. 3027)
**Société Immobilière de la Villa Nouvelle**, à Chêne-Bougeries, société anonyme (FOSC du 15. 11. 1988, p. 4643)

Bernard Jeanneret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christian Sciarini, de Plan-les-Ouates, à Carouge GE, est administrateur unique avec signature individuelle.

## Stiftungen – Fondations – Fondazioni

### Zürich – Zurich – Zurigo

Anmerkung:
Bei Personalangaben wird aus technischen Gründen der Familienname dem bzw. den Vornamen vorangestellt.

Nachtrag
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de BT Aimsa AG (BT Aimsa SA)**, in Rümlang (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1989, S. 2654). Die Stiftungsurkunde stammt ursprünglich vom 16. 7. 1964 und ist am 30. 5. 1985 geändert worden.

Berichtigung
**Pensionskasse der Firma Standard Telephon & Radio AG in Zürich**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989, S. 799). Das vorletzte SHAB-Zitat lautet richtig: SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 696.

Nachtrag
**Wohlfahrtsfonds der Firma Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft Winterthur**, in Winterthur I (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1989, S. 3564). Kästli Moritz und Savary Louis führen Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Reformatio Hungarica Stiftung zur Förderung des reformierten Gymnasiums in Budapest**, in Zürich, Idaplatz 1, Zürich 3, c/o Csaba Nagy, Stiftung (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 20. 12. 1988. Zweck: Förderung eines reformierten Gymnasiums in Budapest (H), insbesondere die Verbreitung des reformierten Glaubens durch Religionsunterricht und die Pflege der reformierten Tradition. Organe der Stiftung: Stiftungsrat, Kuratorium von 7 Mitgliedern und Kontrollstelle. Das Kuratorium bestimmt Zeichnungsberechtigte und Art der Zeichnung. Die Stiftung wird vertreten durch: Nagy Csaba, von Jona, in Zürich, Präsident des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keresztes Jozsef, von und in Zürich, Vizepräsident des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kotai Stefan, österreichischer Staatsangehöriger, in Feuerthalen, Sekretär des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Tárnok-Bodnár Gyöngyike, von Zollikon, in Zürich, Kassierin des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**BVG-Vorsorgekasse Gebr. Volkart**, in Winterthur I (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1988, S. 1614). Die Unterschriften von Wäber Klaus, Baur Ulrich und Grossmann Heidi sind erloschen. Kuhn Herbert führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Mitglied des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift: Hess Reinhard, von Turbenthal und Wald ZH, in Andelfingen, Mitglied des Stiftungsrates. Die Stiftung wird in der Weise vertreten, dass Moser Anita, Oberhänsli René und Hess Reinhard einerseits, sowie Kuhn Herbert, Reinhart Andreas und Vogt Armin andererseits zu zweien, jedoch nicht auch unter sich zeichnen dürfen.

8. September 1989
**Zusatz-Pensionskasse Gebr. Volkart**, in Winterthur I (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 696). Die Unterschrift von Rawcliffe-King Annemarie ist erloschen.

8. September 1989
**Pensionskasse Gebr. Volkart**, in Winterthur I (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 696). Die Unterschrift von Rawcliffe-King Annemarie ist erloschen.

8. September 1989
**Gemeinschaftsstiftung der Elvia Leben zur Förderung der Personalfürsorge**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989, S. 799). Die Unterschrift von Zwicker Bruno sowie seine Prokura ist erloschen. Ferner ist die Unterschrift von Sigg Werner erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Relecom Charles, belgischer Staatsangehöriger, in Aeugst am Albis; Vizepräsident des Stiftungsrates, und Schnider Rudolf, Mitglied des Stiftungsrates; die Prokura des Letztgenannten ist erloschen. Hofer Hans Jürg, Mitglied des Stiftungsrates, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien, nun zugleich als Präsident desselben. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Sigrist Charles, von und in Genf; Waser Stéphane, von Sierre, in Begnins, und Feller Agathe, von Uetendorf, in Essertines-sur-Yverdon.

8. September 1989
**huspo Personalstiftung, Wallisellen**, in Wallisellen (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1973, S. 2956). Stiftungsurkunde gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 21. 7. 1989 geändert. Neuumschreibung des Zwecks: berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nachstehend bezeichneten Destinatäre gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Destinatäre sind die Arbeitnehmer der «huspo Peter E. Huber AG», in Wallisellen, ihre Angehörigen und ihre Hinterlassenen sowie Personen, für die der Arbeitnehmer im Zeitpunkt seines Todes oder in den letzten Jahren vor seinem Tod in erheblichem Umfang gesorgt hat. Die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall oder Arbeitslosigkeit. Der Stiftung kann auch das Personal von Betrieben, die mit der Firma finanziell oder wirtschaftlich eng verbunden sind, angeschlossen werden. Der Stiftungsrat besteht nun aus 2 oder mehr Mitgliedern.

8. September 1989
**Stiftung Rietbergschule**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 193 vom 22. 8. 1987, S. 3381). Stiftungsurkunde gemäss Verfügung der Erziehungsdirektion des Kantons Zürich vom 21. 8. 1989 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

8. September 1989
**Personalstiftung der Gebrüder Itschner Aktiengesellschaft**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1977, S. 2350). Die Unterschrift von Burger Werner ist erloschen.

8. September 1989
**Wohlfahrtsfonds der Firma Seyffer & Co AG**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1988, S. 3451). Die Unterschrift von Seyffer Jürg ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtiger: Uebersax Werner, von Oberönz, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Mitglied des Stiftungsrates.

8. September 1989
**Stiftung für Europäische Sprach- und Bildungszentren**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1988, S. 2530). Die Unterschrift von Molnos Joseph ist erloschen. Heyworth Francis J., Vizedirektor, wohnt nun in Thalwil.

8. September 1989
**Fürsorgefonds der Firma Strittmatter AG**, in Küsnacht (SHAB Nr. 60 vom 14. 3. 1987, S. 1002). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 10. 8. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Firma Jos. Fries AG**, in Kloten (SHAB Nr. 281 vom 29. 11. 1980, S. 3909). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 10. 7. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Personalfürsorgestiftung Ulano der Firma Ulano AG und Ulanograf AG**, in Küsnacht (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1979, S. 771). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 5. 9. 1988 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Blomberg Haustechnik AG**, in Schlieren (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1985, S. 2985). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 19. 7. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Pensionskasse der Angestellten der Firmen Hug & Co und Musik Hug AG, Zürich**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1986, S. 3024). Die Unterschrift von Bucheli Josef ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Pfister Bernhard, von Wetzikon ZH, in Frauenfeld; Gullung Gérard, von und in Neuenburg; Müller Helene, von Tegerfelden, in Volketswil, und Harke Eckard, deutscher Staatsangehöriger, in Zumikon, Mitglieder des Stiftungsrates. Hug Erika, Präsidentin des Stiftungsrates, wohnt nun in Zumikon.

8. September 1989
**Fürsorgefonds der Femit-Claropac AG**, in Maur (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1988, S. 2643). Gemäss Beschluss des Bezirksrates Uster vom 25. 7. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Buchdruckerei Schnellert AG**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1984, S. 4097). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 4. 8. 1989 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der «Schnellert AG», in Zürich, sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Der Stiftungsrat besteht nun aus 4 Mitgliedern.

8. September 1989
**Stiftung zu Gunsten des Personals des Gutsbetriebs «Uf Stocken»**, in Kilchberg (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1980, S. 208). Gemäss Beschlüssen des Bezirksrates Horgen vom 9. 3. 1989 und 31. 7. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Moriz und Elsa von Kuffner-Stiftung**, in Zürich 1, Ausrichtung von Stipendien an begabte Jugendliche usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1988, S. 87). Die Unterschrift von Dr. Escher Hans ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Wirth William, von Zürich und Hundwil, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung des Revisionsverbandes schweiz. Regionalbanken und Sparkassen**, in Zürich 5 (SHAB Nr. 72 vom 28. 3. 1987, S. 1213). Stiftungsurkunde gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 11. 8. 1989 geändert. Neuer Name: **Personalvorsorgestiftung des Revisionsverbandes schweizerischer Regionalbanken**. Neuumschreibung des Zwecks: bezweckt für die Mitarbeiter der Stifterfirma «Revisionsverband schweizerischer Regionalbanken», in Zürich, als Ergänzung zu den bestehenden Fürsorgeeinrichtungen, eine zusätzliche Absicherung in Fällen von Alter, Tod und Invalidität. Der Zweck der Stiftung besteht auch in der Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität und Arbeitslosigkeit. Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Der Stiftungsrat besteht nun aus 3 oder mehr Mitgliedern.

8. September 1989
**Fürsorgestiftung des Personals der Diethelm & Co AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1988, S. 2964). Die Unterschrift von Berchtold Hannes ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Bürgi Josef, von Kestenholz, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Vorsorgestiftung für das Personal der Diethelm Unternehmungen in der Schweiz**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 187 vom 15. 8. 1987, S. 3290). Die Unterschrift von Berchtold Hannes ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter ist: Bürgi Josef, von Kestenholz, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Firma Bruno Lameraner**, in Küsnacht (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1983, S. 2022). Gemäss Beschluss des Bezirksrates Meilen vom 15. 8. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Vorsorgestiftung für das Personal der Diethelm Unternehmungen im Ausland**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1986, S. 3966). Die Unterschrift von Berchtold Hannes ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Bürgi Josef, von Kestenholz, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Oskar Brossi AG**, in Winterthur IV (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1986, S. 694). Gemäss Beschlüssen des Bezirksrates Winterthur vom 16. 12. 1988 und 28. 7. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Personalstiftung der Trefisco AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1986, S. 4175). Die Unterschriften von Blaser Ruth und Hüssy René sind erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Giger Adrian, von Disentis/Mustér, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Mitglied und Schriftführer des Stiftungsrates; Riegler Bettina, österreichische Staatsangehörige, in Döttingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Gasparoli Daniela, von Rossa, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Fürsorgefonds und Altersparkasse der Firma Kemp AG, Wetzikon 3**, in Wetzikon (SHAB Nr. 167 vom 19. 7. 1980, S. 2433). Gemäss Beschluss des Bezirksrates Hinwil vom 5. 7. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Stiftung Normkasse der Pensionskasse schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen**, in Zürich 5 (SHAB Nr. 99 vom 2. 5. 1987, S. 1729). Mit Verfügung des Bundesamtes für Sozialversicherung vom 29. 3. 1989 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

8. September 1989
**Pensionskasse der Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton Zürich AG**, in Zürich 4 (SHAB Nr. 87 vom 8. 5. 1989, S. 1886). Stiftungsurkunde mit Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 16. 6. 1989 geändert. Neuumschreibung des Zwecks: berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der «Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton Zürich AG», in Zürich, und mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmungen, sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Der Stiftungsrat besteht nun aus 12 Mitgliedern.

8. September 1989
**WISAR BVG-Personalstiftung**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1985, S. 3354). Die Unterschriften von Wyser Klara und Wetzstein Urs sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift: Aeby Bernhard, von Giffers, in Nürensdorf, und Casaulta Fernando, von Lumbrein, in Zürich, Mitglieder des Stiftungsrates. Die Genannten, sowie der bereits eingetragene Gut Rudolf, Mitglied des Stiftungsrates, zeichnen zu zweien, jedoch ausschliesslich je mit Wyser Cäsar, Präsident des Stiftungsrates.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Firma Theodor Beyer Chronometrie AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1984, S. 1490). Die Unterschriften von Weber Hansruedi und Diethelm Udo sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Weber Claude René, von Basel, in Küsnacht ZH, Mitglied des Stiftungsrates.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Ed. Kübler & Co AG**, in Winterthur I (SHAB Nr. 77 vom 5. 4. 1986, S. 1274). Stiftungsurkunde gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich am 25. 8. 1989 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der «Ed. Kübler & Co AG», in Winterthur, und mit dieser wirtschaftlich oder finanziell verbundener Unternehmungen sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Stiftung kann auch Unterstützungsleistungen in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall oder Arbeitslosigkeit erbringen.

8. September 1989
**J. U. Keller-Allgemeiner Wohlfahrtsfonds**, in Pfungen (SHAB Nr. 289 vom 12. 12. 1987, S. 4833). Die Unterschrift von Bühler Bernhard ist erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Hafner Nelly, von Zollikon, in Unterschlatt, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Ehrat Norbert, Mitglied des Stiftungsrates, wohnt nun in Wallisellen.

8. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der J. Moser & Co AG**, in Urdorf (SHAB Nr. 77 vom 31. 3. 1984, S. 1137). Die Unterschriften von Moser Rudolf und Moser Myrtha sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift: Moser Markus, von Zürich und Langnau im Emmental, in Urdorf, Präsident, und Moser Heinz, von Zürich und Langnau im Emmental, in Widen, Mitglieder des Stiftungsrates. Moser Armin führt seine Kollektivunterschrift nicht mehr als Präsident des Stiftungsrates, jedoch weiterhin als Mitglied desselben. Die Vertretung der Stiftung erfolgt in der Weise, dass Moser Markus oder Moser Heinz (beide zuvor genannt) je mit Moser Armin oder Schöb Othmar oder Huber Alfred, alle Mitglieder des Stiftungsrates, kollektiv zu zweien zeichnen.

8. September 1989
**Pensionskasse der Firma Pestalozzi + Co AG**, in Dietikon (SHAB Nr. 145 vom 27. 6. 1987, S. 2599). Die Unterschrift von Pestalozzi Heinrich ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Schäppi Hans, von Horgen, in Herrliberg, Mitglied des Stiftungsrates. Burckhardt Dieter, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Präsident des Stiftungsrates, jedoch weiterhin als Mitglied desselben. Corti Alexander, Mitglied des Stiftungsrates, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun zugleich als Präsident desselben.

8. September 1989
**Wohlfahrtsfonds der Sauber + Gisin AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 695). Die Unterschrift von Ott Walter ist erloschen.

8. September 1989
**Vorsorge Commercio-Betriebe**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 169 vom 25. 7. 1987, S. 2998). Die Unterschrift von Schoch Eugen ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift: Boller Alexander, von Zürich, in Kilchberg ZH, Präsident des Stiftungsrates; er zeichnet zu zweien, jedoch nicht mit Schoch Walter, Mitglied des Stiftungsrates.

8. September 1989
**Fonds zur Unterstützung von Studierenden beider Hochschulen in Zürich (Härtefonds)**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1973, S. 32). Die Unterschriften von Prof. Dr. Marmier Pierre und Prof. Dr. Niggli Alfred sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Prof. Dr. von Gunten Hans, von Sigriswil, in Zollikon, und Prof. Dr. Schmid Hans Heinrich, von Zürich, in Schwerzenbach. Neue Adresse: ETH-Zentrum, Rämistrasse 101, in Zürich 1.

8. September 1989
**Versicherungskasse der A. Baggenstos & Co AG**, in Wallisellen (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1989, S. 1658). Stiftungsurkunde gemäss Beschluss des Bezirksrates Bülach vom 16. 8. 1989 geändert. Neuumschreibung des Zwecks: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterfirma «A. Baggenstos & Co AG», in Wallisellen, sowie deren Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit. Der Stiftung kann auch das Personal von mit der Stifterfirma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmungen angeschlossen werden. Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen.

### Bern – Berne – Berna

*Büro Bern*

31. August 1989
**Columna-Sammelstiftung Bern**, in Bern (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2089). Geschäftsführer mit Kollektivuntrschrift zu zweien ist neu: Marcel Gavillet, von Peney-le-Jorat, in Aegerten.

4. September 1989
**Institut zur Bildung von Krankenpflegerinnen, Diakonissenhaus Bern**, in Bern (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1989, S. 1315). Die Unterschrift von Arthur Mätzener ist erloschen. Eduard Haeni, dessen Prokura erloschen ist, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

4. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Protekta, Rechtsschutz-Versicherung AG**, in Bern (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3189). Neues Domizil: Seftigenstrasse 7, bei der Stifterfirma.

6. September 1989
**Stiftung Vivamos Mejor,** in Bern, Hilfeleistung an die Bevölkerungsgruppen in Entwicklungsländern usw. (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1985, S. 4410). Die Unterschrift von Serge Herzen, Präsident, ist erloschen. Neues Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Dr. Ernst A. Brugger, von Gossau ZH und Möriken AG, in Schwanden GL. Robert Bauer, bisher Mitglied des Stiftungsrates, ist neu Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Firma Büchler AG,** in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1987, S. 92). Die Unterschriften von Werner Haueter, Bruno Glusstein und Madeleine Läderach sind erloschen. Dem Stiftungsrat gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Otto Hill, deutscher Staatsangehöriger, in Wabern, Gemeinde Köniz, und Guido Albisetti, von Balerna, in Bern.

8. September 1989
**Vorsorgestiftung Auktionshaus Dobiaschofsky AG,** in Bern (SHAB Nr. 289 vom 11. 12. 1982, S. 3970). Neues Domizil: Donnerbühlweg 29.

8. September 1989
**Gemeinschaftsstiftung der Elvia Leben zur Förderung der Personalfürsorge,** in Bern (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1989, S. 2654). Die Prokura von Claudio Eyrauch ist erloschen.

8. September 1989
**Personalvorsorge der Grafino Grafische Betriebe AG,** in Bern (SHAB Nr. 66 vom 21. 3. 1987, S. 1106). Die Unterschriften von Charles von Graffenried, Willy Fischer, Heinz Wlld, Eduard Schaffner, Peter Hilpert und Roy Lanz sind erloschen. Dem Stiftungsrat gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Dr. Rudolf Gysi, von Aarau und Möriken-Wildegg, in Spiegel, Gemeinde Köniz, Präsident, und Guido Albisetti, von Balerna, in Bern.

8. September 1989
**Jubiläumsstiftung der Schweizerischen Volksbank,** in Bern (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1988, S. 5040). Die Unterschrift von Christiane Mathys-Zillweger ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien als Sekretärin, dem Stiftungsrat angehörend: Therese Spaggiari-Riesen, von Bellinzona, in Bern.

8. September 1989
**Pesonalfürsorgestiftung der Firma Jb. Merz & Co. AG,** in Liebefeld, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 24 vom 31. 1. 1987, S. 394). Die Unterschrift von Roland Merz, Präsident, ist erloschen. Neuer Präsident des Stiftungsrates ist Stephan Merz, bisher Vizepräsident und Sekretär. Neuer Vizepräsident ist: Christian Merz, bisher Mitglied des Stiftungsrates. Beide zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Heinz Schürch, Mitglied des Stiftungsrates, wohnt nun in Niederscherli, Gemeinde Köniz.

8. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Schweizerischen Radio- und Fernsehgesellschaft,** in Bern (SHAB Nr. 157 vom 10. 7. 1982, S. 2245). Mit Verfügung vom 12. Dezember 1986 hat das Bundesamt für Sozialversicherung als Aufsichtsbehörde die Stiftungsurkunde geändert. Die Stiftung besteht nun: berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nicht bei der Eidgenössischen Versicherungskasse versicherten Arbeitnehmer der Schweizerischen Radio- und Fernsehgesellschaft sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Vorsorge kann auf weitere mit der Stifterin wirtschaftlich, finanziell oder rechtlich verbundene Institutionen ausgedehnt werden. Der Stiftungsrat besteht nun aus 8 Mitgliedern.

8. September 1989
**Fürsorgestiftung für das Personal der Vereinigung DAS BAND,** in Bern (SHAB Nr. 223 vom 25. 9. 1982, S. 3082). Die Unterschrift von Kaspar Menzi ist erloschen. Neuer Präsident des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Otto Cadegg, bisher Vizepräsident. Dem Stiftungsrat gehört als Vizepräsident neu an: Paul Christen, von Wolfenschiessen und Luzern, in Luzern.

*Büro Biel*

7. September 1989
**Stadtbibliothek Biel,** in Biel (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1988, S. 187). Die Unterschrift von Lotti Rotter-Meier ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Christine Kohler, von Landiswil, in Biel BE. Hans Brandenberger, Präsident des Stiftungsrates, wohnt nun in Péry.

*Bureau de Courtelary*

7 septembre 1989
**Fonds des Oeuvres sociales de la Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A.,** à Saint-Imier (FOSC du 25. 9. 1982, no 223, p. 3082). Manfred H. Laumann ayant démissionné, ses pouvoirs sont éteints. Ont été nommés Pierre Arnold, de Schlierbach et Ballaigue, à Feusisberg, président; Walter von Kaenel, de Reichenbach, à Saint-Imier, vice-président; tous deux avec signature collective à deux.

*Büro Nidau*

1. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Doniar SA,** in Orpund (SHAB Nr. 77 vom 5. 4. 1986, S. 1275). Dr. Willy Meier, Sekretär, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt: Hansueli Jüstrich, von Berneck, in Jens; Michel Juillerat, von Rebévelier, in Nidau, Sekretär, sowie Benjamin Vallonio, italienischer Staatsangehöriger, in Biel BE.

5. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Firma Strama, Straumann & Matter AG,** in Port (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1988, S. 2748). Die Unterschrift von Rita Calame ist erloschen. Neu zeichnet kollektiv zu zweien als Mitglied des Stiftungsrates: Susanne Wieland, von Schüpfen, in Tüscherz-Alfermée.

6. September 1989
**Personalvorsorgestiftung G. Herrli AG,** in Nidau (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1989, S. 3389). Neu zeichnet kollektiv zu zweien als Sekretär des Verwaltungsrates: Hans-Rudolf Käsermann, von Bätterkinden, in Biel BE. Fritz Fankhauser, Präsident, zeichnet neu ebenfalls kollektiv zu zweien; seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen.

*Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)*

5. September 1989
**Sterbekasse der Sozialdemokratischen Partei Worb und Umgebung,** in Worb (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1953). Gemäss Verfügung der Justizdirektion des Kantons Bern vom 27. 7. 1989 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird deshalb im Handelsregister von Konolfingen gelöscht.

## Luzern – Lucerne – Lucerna

4. September 1989
**J. Burri-Minnet Stiftung,** in Wolhusen (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1985, S. 4126). Hans Dissler ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Stiftungsrat setzt sich nun wie folgt zusammen: Präsident Edwin Minnet (Arbeitgebervertreter, bisher); Vizepräsident Josef Roos-Minnet, von und in Luzern (Arbeitgebervertreter, neu); Beisitzer Pius Erni (Arbeitnehmervertreter, bisher Mitglied) und Josef Wicki, von Wolhusen und Werthenstein, in Wolhusen (Arbeitnehmervertreter, neu). Je ein Vertreter der Abeitgeber zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Vertreter der Arbeitnehmer; demnach wurden die Unterschriften von Edwin Minnet und Pius Erni geändert.

5. September 1989
**Personalfürsorge-Stiftung der Firma Gebürder Wyss AG, Büron,** in Büron (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1988, S. 2856). Fritz Wyss ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Präsidentin mit Einzelunterschrift ist Marlys Wyss, von und in Büron.

7. September 1989
**Personalvorsorgefonds der Pistor,** in Rothenburg (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1985, S. 4782). Paul Hug, Otto Wagner und Anny Egger sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Paul Hug, 1942, von und in Luzern, und neue Mitglieder sind Maria Gnädinger, von und in Zürich, und Josef Koller, von Sursee und Schenkon, in Sursee. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

8. September 1989
**Personalfürsorge-Stiftung der Firma Kronenberger A.G.,** in Ebikon (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1983, S. 2393). Bei den eingetragenen «Statuten» handelt es sich richtigerweise um die Stiftungsurkunde. Mit Entscheid vom 9. August 1989 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Luzern die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Wohlfahrtsfonds der Firma Kronenberger AG, Ebikon.** Neuer Zweck: Fürsorge für Angestellte und Geschäftsleitung der Stifterfirma, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützung in Fällen von Alter, Tod, Krankheit und anderweitige Notlage. Organe der Stiftung sind nun der Stiftungsrat (bisher) und die Kontrollstelle (neu). Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Karl-Peter Kronenberger, Präsident, und Hans R. Kronenberger, Mitglied, zeichnen nun kollektiv zu zweien; demnach wurde ihre Unterschrift geändert.

## Schwyz – Schwyz – Svitto

6. September 1989
**Schweizerische Hospitaliter Stiftung,** in Schwyz. Gemäss Stiftungsurkunde vom 9. Mai 1989 besteht unter diesem Namen eine Stiftung. Sie bezweckt die jährliche Ehrung von einer oder mehreren natürlichen Personen in der Schweiz, die in besonderem Masse humanitäre Leistungen erbracht haben im Sinne der OSJ-Ordensziele. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, bestehend aus 6 Mitgliedern, und die Kontrollstelle. Die Stiftung wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch Siegfried Peyer, von Willisau-Stadt, in Bäch, Gemeinde Wollerau, Präsident des Stiftungsrates; Jürg Gaegauf, von Richterswil, in Zürich, Vizepräsident des Stiftungsrates, und Dr. Alfons Niesper, von und in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates. Domizil: Bahnhofstrasse 3, 6430 Schwyz, bei Kantonalbank Schwyz.

## Glarus – Glaris – Glarona

6. September 1989
**Fürsorgestiftung für die Arbeitnehmer der Versicherung der Schweizer Aerzte,** in Glarus. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 21. Juli 1989 eine Stiftung. Sie bezweckt: Vorsorge für die Abeitnehmer der Stifterin durch Gewährung von Beiträgen oder Unterstützung: an den Arbeitnehmer im Falle von Alter, Krankheit, Unfall, Invalidität oder Folgen von Arbeitslosigkeit von ihm selbst; an den Arbeitnehmer im Falle von Krankheit, Unfall oder Invalidität seines Ehegatten oder anderer Personen, für deren Unterhalt er sorgt; im Falle des Todes des Arbeitnehmers an den überlebenden Ehegatten, an seine Kinder oder an andere Personen, welche er im Zeitpunkt seines Todes massgeblich unterstützt hat; die Stiftung darf auch Beiträge an andere steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen leisten, denen sich die Stifterin angeschlossen hat; aus dem Stiftungsvermögen dürfen keine Leistungen erbracht werden, zu denen die Stifterin ausserhalb der beruflichen Vorsorge rechtlich verpflichtet ist. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern, wovon mindestens ein Mitglied aus dem Kreis der begünstigten Arbeitnehmer zu bestimmen ist. Je zwei Mitglieder des Stiftungsrates vertreten die Stiftung mit Kollektivunterschrift zu zweien. Es sind dies: Dr. med. Otto P. Haab, von Zürich, in Küsnacht ZH, und Rolf Heimgartner, von Fislisbach, in Oppligen. Domizil: c/o Glarner Kantonalbank, Glarus.

7. September 1989
**Velux Stiftung,** in Glarus (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1988, S. 2417). Karl Müller-Kully, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden in den Stiftungsrat gewählt: Hans Niels Brandt, dänischer Staatsangehöriger, in Greenwood, South Carolina (USA), und Dr. Marco Jagmetti, von Mairengo, in Zürich. Carl Tjur, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Stiftungsrates, er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

## Zug – Zoug – Zugo

8. September 1989
**Hitec Wohlfahrtsfonds,** in Baar, Organisation der Zusammenarbeit mit Versicherungsgesellschaften usw. (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1986, S. 4176). Änderung der Stiftungsurkunde durch Verfügung der Direktion des Innern vom 10. August 1989. Erweiterte Zweckumschreibung: die Stiftung betreibt freiwillige Personalvorsorge für die Hiag-Gruppe und organisiert die Zusammenarbeit mit Versicherungs-Gesellschaften im Auftrag der Komplementärkassen der ihr angeschlossenen Mitstifter und der Stifterin zur generellen Förderung der Personalvorsorge.

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

*Bureau de Bulle (district de la Gruyère)*

7 septembre 1989
**Fondation Peter, Cailler, Bellet,** à Broc (FOSC du 22. 5. 1989, no 96, p. 2090). Bruno Kittelmann, de Zihlschlacht, à La Tour-de-Peilz, est nouveau membre du conseil de fondation, avec signature collective à deux.

*Bureau de Fribourg*

6 septembre 1989
**Fonds de prévoyance du personnel de Cafag S.A.,** à Fribourg (FOSC du 9. 5. 1987, no 105, p. 1863). Paul Fries et Roland Schmutz ne font plus partie du conseil de fondation; leur signature est radiée. Ont été nommés membres du conseil de fondation, avec signature collective à deux avec le président: René Viel, de et à Fribourg, secrétaire, et Dr William Schmid, de Sarmensdorf, à Ferpicloz. Les statuts ont été modifiés le 22. 8. 1989, sur un point non soumis à publication.

8 septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Régie de Fribourg S.A.,** à Fribourg (FOSC du 10. 7. 1989, no 131, p. 2867). Brigitte Fetz, de Zurich, à Villars-sur-Glâne, a été nommée membre du conseil de fondation, avec signature collective à deux.

## Solothurn – Soleure – Soletta

*Büro Stadt Solothurn*

5. September 1989
**Wohlfahrtsfonds F. Biedermann-Gräppi, Inhaber E. & G. Biedermann,** in Solothurn (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1985, S. 2032). Domizil nun: Niklaus-Konradstrasse 18, c/o Stifterfirma.

5. September 1989
**Wohlfahrtsstiftung der Cartonnagenfabrik Solothurn AG,** in Solothurn (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1989, S. 392). Domizil nun: Westbahnhofstrasse 8, c/o Dr. Niklaus Studer.

8. September 1989
**Stiftung des Verbandes deutschweizerischer Uhrenfabrikanten für Personalfürsorge und Berufsausbildung,** in Solothurn
**Stiftung zur Förderung einer Uhrmacherschule in Solothurn und der Berufsausbildung in der deutschschweizerischen Uhrenindustrie,** in Solothurn
(SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1984, S. 2974). Die Unterschriften von Hans Marti, Präsident des Stiftungsrates, und Arthur Kuttruff sind erloschen. Raoul Stampfli führt nun den Titel «Dr.»; er ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Geschäftsführer des Stiftungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Daniel Schluep, von Lengnau BE, in Biel BE, Präsident, und Kurt Flury, von Herbetswil, in Balsthal, Vizepräsident; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner führt neu Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Locher, von Hasle bei Burgdorf, in Langendorf, Aktuar und Kassier (ausserhalb des Stiftungsrates).

8. September 1989
**Stiftung für soziale Zwecke der deutschschweizerischen Uhrenindustrie und verwandter Industrien,** in Solothurn (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1984, S. 2974). Die Unterschrift von Ferdinand Sperisen, Präsident des Stiftungsrates, ist erloschen. Raoul Stampfli führt nun den Titel «Dr.»; er ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Geschäftsführer des Stiftungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Daniel Schluep, von Lengnau BE, in Biel BE, Präsident, und Kurt Flury, von Herbetswil, in Balsthal, Vizepräsident; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Personalfürsorge-Stiftung der Delta A.G., schwelzerische Präzisionsschraubenfabrik und Façondreherei,** in Solothurn (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1988, S. 2418). Dr. Victor Monteil, Raoul Roth, Terry Spillmann und Roland Büttiker sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Markus Eichenberger, von und in Beinwil am See, Präsident, und Ulrich Wampfler, von Lenk, in Baden, Vizepräsident; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1989
**Fürsorgefonds für die Angestellten und Arbeiter der Firma Fröhlicher A.G.,** in Solothurn (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1984, S. 4486). Domizil nun: Florastrasse 2, c/o Stifterfirma.

*Büro Thierstein in Breitenbach*

4. September 1989
**Wohlfahrtsfonds der Herba-Plastic AG,** in Nunningen (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1988, S. 90). Aus dem Stiftungsrat ausgeschieden ist Bruno Bracher, infolge Todes; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Stiftungsrat wurde gewählt: Hans Hänggi, von und in Nunningen, als Mitglied des Stiftungsrates; er zeichnet kollektiv zu zweien.

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

1. September 1989
**Stiftung für Stipendien auf dem Gebiete der Chemie,** in Basel (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1987, S. 1980). Unterschriften Dr. Stefan Guttmann und Dr. Hansjörg Heller, Vorstandsmitglieder, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Daniel Hauser, von Zollikon und St. Gallen, in Binningen, und Dr. François L'Eplattenier, von Les Geneveys-sur-Coffrane, in Therwil, beide Vorstandsmitglieder.

1. September 1989
**Haushilfe für Betagte Basel (Stiftung),** in Basel (SHAB Nr. 101 vom 29. 5. 1989, S. 2204). Domizil nun: Glaserbergstrasse 72, bei Edith Buxtorf. Unterschrift zu zweien neu: Hedwig Bruder, von und in Basel, Mitglied des Arbeitsausschusses.

4. September 1989
**Fürsorgestiftung Gutekunst & Co. AG,** in Basel (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1985, S. 327). Stiftung mangels Stiftungsvermögens aufgehoben. Liquidation beendigt. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 27. 7. 1989 im Handelsregister gelöscht.

4. September 1989
**Personal-Fürsorge-Fonds der Autavla AG,** in Basel (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1985, S. 3176). Unterschrift Alex Iten, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Niklaus Iten, bisher Stiftungsratspräsident, zeichnet nun als Stiftungsrat einzeln.

5. September 1989
**Vorsorgestiftung der Hupfer AG, Riehen,** in Riehen (SHAB Nr. 193 vom 22. 8. 1987, S. 3383). Victor Hossmann, Geschäftsführer, wohnt nun in Bettingen.

6. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Firma Jules Brodmann, Inhaber Ruedi Brodmann,** bisher in Basel (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1981, S. 89). Stiftung infolge Sitzverlegung nach Münchenstein (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1989, S. 3661) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1989
**Basel Lighthouse,** in Basel (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1988, S. 477). Unterschriften Adrian G. de Smit, Stiftungsratsvizepräsident, und Guido Imfeld, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Erich Maeder, von Basel und Schleitheim, in Reinach BL, und Eric Sarasin, von und in Basel, Stiftungsratsmitglieder.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

4. September 1989
**Spezialfürsorgefonds der BMW-Vogel AG,** in Aesch (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1129)
**Wohlfahrtsfonds der BMW-Vogel AG,** in Aesch (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1129)

Unterschrift Bruno Vogel, Stiftungsratsmitglied, infolge Todes erloschen. Einzelunterschrift neu: Antoinette Vogel-Müller, von und in Basel, Stiftungsratsmitglied. Klaus Dannenberger, Stiftungsratspräsident, wohnt nun in Bottmingen.

4. September 1989
**Ferienfonds Binningen,** in Binningen (SHAB Nr. 72 vom 28. 3. 1981, S. 974). Unterschriften Freddy Wegener-Schäfer, Stiftungsratspräsident, Dora Knöpfli-Erb, Stiftungsratsvizepräsidentin, und Robert Fisch-Manser, Stiftungsratssekretär (nicht Mitglied des Stiftungsrates), erloschen. Unterschrift zu zweien führen neu die Stiftungsratsmitglieder: Judith Heusler, von Basel, in Binningen, Präsidentin, und Franz Schärli, von und in Binningen, Kassier.

5. September 1989
**Vorsorgestiftung der Unternehmungsberatung Thomas Becher AG,** in Arlesheim (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1986, S. 3460). Unterschrift Doris Meier, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Stephen Pressinger, britischer Staatsangehöriger, in Liestal, Stiftungsratsmitglied. Thomas Urs Becher, Stiftungsratspräsident, führt nun Unterschrift zu zweien.

6. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Firma Rumpel & Co.,** in Oberdorf (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1989, S. 908). Der Allianzname Seiler wird bei Peter Rumpel, Stiftungsratsmitglied, gestrichen.

8. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Firma Isba AG,** in Münchenstein (SHAB Nr. 299 vom 20. 12. 1980, S. 4134). Stiftung infolge Sitzverlegung nach Zwingen (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1989, S. 3660) von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft gelöscht.

8. September 1989
**Jubiläumsstiftung der Basellandschaftlichen Kantonalbank für berufliche Nachwuchsförderung,** in Liestal (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1988, S. 3073). Änderung der Stiftungsurkunde: 19. Juli 1989, mit Zustimmung des Regierungsrates des Kantons Basel-Landschaft vom 8. August 1989. Bezeichnung der Stiftung nun: **Jubiläumsstiftung der Basellandschaftlichen Kantonalbank.** Zweck nun: Förderung des beruflichen und wissenschaftlichen Nachwuchses sowie kultureller Aktivitäten im Kanton Basel-Landschaft. Als Begünstigte kommen in erster Linie natürliche Personen in Frage. Soweit es die Mittel erlauben, können im Rahmen des Stiftungszweckes auch Zuwendungen an Vereine und andere Institutionen gemacht werden. Begünstigt sind im Sinne des vorstehend umschriebenen Stiftungszweckes: Bürger einer basellandschaftlichen Gemeinde, in besonderen Fällen auch mit Wohnsitz ausserhalb des Kantons; Kantonseinwohner, die seit mindestens drei Jahren ihren Wohnsitz im Kanton Basel-Landschaft haben; juristische Personen, die seit mindestens drei Jahren ihren Sitz im Kanton Basel-Landschaft haben. Besondere Beachtung der Förderung des kaufmännischen und betriebswirtschaftlichen Nachwuchses der im Kanton Basel-Landschaft ansässigen Erwerbszweige zu schenken. Ferner können Beiträge ausgewiesen werden: an Eltern, die wegen ihrer wirtschaftlichen Lage ihren Kindern nicht eine ihren Fähigkeiten entsprechende Schul- und Berufsausbildung erlauben können; für besondere Studien; für die Publikation literarischer oder wissenschaftlicher Arbeiten; zur Finanzierung von Studienaufenthalten für die berufliche Weiterbildung in der Schweiz oder im Ausland; für Studienreisen und Exkursionen. Die Regelung der Zeichnungsberechtigung erfolgt nun durch den Stiftungsrat. Weitere Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

4. September 1989
**Turmix-Personalfürsorge-Stiftung,** in Jona (SHAB Nr. 295 vom 19. 12. 1987, S. 4936). Die Unterschriften der Stiftungsratsmitglieder Dr. Ulrich Spycher, Arbeitgebervertreter, Esther Küng, Marcel Mauron und Norbert Weber, alle drei Arbeitnehmervertreter, sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Werner Meier, von Jona und Boswil, in Jona, Arbeitgebervertreter, Eliane Stoop, von Flums, Josef Meyer, von Boswil, alle drei in Jona, sowie Franz Güntensperger, von Eschenbach SG, in Uznach, letztere drei Arbeitnehmervertreter. Je ein Arbeitgebervertreter zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Arbeitnehmervertreter.

6. September 1989
**Personalversicherungskasse der Federnfabrik und Apparatebau AG Kaltbrunn,** in Kaltbrunn (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1988, S. 3544). Die Unterschrift von Walter Brütsch, Stiftungsratsmitglied und Aktuar, ist erloschen.

6. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der St. Gallisch-Appenzellischen Kraftwerke AG,** in St. Gallen (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1989, S. 1541). Die Untrschrift von Dr. Rudolf Reutlinger, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat und als Vizepräsident gewählt: Hansjakob Niederer, von Wald AR, in Trogen.

## Aargau – Argovie – Argovia

4. September 1989
**Pensionskasse der Betriebsangestellten der Aluminium AG Menziken und der Maschinenfabrik AG Menziken,** in Menziken (SHAB Nr. 7 vom 9. 1. 1982, S. 74). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 27. 7. 1989 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

4. September 1989
**Pensionskasse der Angestellten der Aluminium AG Menziken und der Maschinenfabrik AG Menziken,** in Menziken (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1982, S. 74). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 27. 7. 1989 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

5. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Fryma-Maschinen AG Rheinfelden,** in Rheinfelden (SHAB Nr. 181 vom 8. 8. 1987, S. 3203). Unterschrift Willy Spinnler, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien mit Arbeitgebervertreter neu: Rolf Hüttner, deutscher Staatsangehöriger, in Wehr 2 (D), Stiftungsratsmitglied (Arbeitnehmervertreter).

5. September 1989
**BVG-Vorsorgestiftung der Lista Mellingen AG,** in Mellingen (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1989, S. 1317). Silvia Wanner, Stiftungsratsmitglied, heisst nun Silvia Murbach, ist auch Bürgerin von Gächlingen und wohnt nun in Niederwil AG.

6. September 1989
**Personalvorsorgestiftung der Engelhard AG Frick,** in Frick (SHAB Nr. 229 vom 3. 10. 1987, S. 3891). Unterschrift Markus D. Martin, Stiftungsratspräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Hansjörg Hitzschke, von Niederhünigen und Liestal, in Berikon, Stiftungsratspräsident.

8. September 1989
**Lehrlingsstiftung des Verbandes Aargauischer Baumeister,** in Aarau (SHAB Nr. 215 vom 13. 9. 1980, S. 3035). Unterschriften Hans Rabitsch, Stiftungsratsvizepräsident, und Ernst Emmenegger, Verwalter, erloschen. Einzelunterschrift neu: Ernst Hasler, von Leimiswil, in Strengelbach, Stiftungsratsvizepräsident, und Hans Moser, von Zürich und Bronschhofen, in Spreitenbach, Verwalter (Nichtmitglied).

8. September 1989
**Pensionskasse der Gips-Union AG,** bisher in Zürich (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1985, S. 4599). Durch Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge vom 30. 12. 1988 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Sitz nun: Holderbank AG, bei der Stifterin, Schachen. Ursprüngliche Stiftungsurkunde: 27. 12. 1938. Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterin im Falle von Alter, Invalidität und Tod (Hinterbliebenenschutz). Einziges Organ ist der aus 4 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat. Unterschrift Werner Lehmann, Rechnungsführer, erloschen. Einzelunterschrift führt (bisher): Dr. Willy Kissling, von Wolfwil, in Freienbach, Stiftungsratspräsident. Unterschrift zu zweien führen (bisher): Johann Schaller, von Wolhusen, in Gossau ZH, Stiftungsratsmitglied, sowie Johann Meier, von und in Zürich, und Dr. Paul Schütz, von Häggenschwil, in Erlenbach ZH. Unterschrift zu zweien führt neu: Ulrich Kuon, von Ardez und Ftan, in Berikon, Rechnungsführer (Nichtmitglied).

8. September 1989
**Wohlfahrtsfonds der Gips-Union AG,** bisher in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1985, S. 4599). Durch Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge vom 30. 12. 1988 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Sitz nun: Holderbank AG, bei der Stifterin, Schachen. Name nun: **Wohlfahrtsfonds der Gipsunion AG.** Ursprüngliche Stiftungsurkunde: 24. 5. 1951. Zweck: Förderung der Wohlfahrt der Angestellten und Arbeiter der Stifterin und ihrer Familienangehörigen sowie ehemaliger solcher Angestellter und Arbeiter samt Angehörigen gemäss näherer Umschreibung in der Stiftungsurkunde. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern und Kontrollstelle. Unterschrift Werner Lehmann, Rechnungsführer, erloschen. Einzelunterschrift führt (bisher): Dr. Willy Kissling, von Wolfwil, in Freienbach, Stiftungsratspräsident. Unterschrift zu zweien führen (bisher): Johann Schaller, von Wolhusen, in Gossau ZH, und Dr. Paul Schütz, von Häggenschwil, in Erlenbach ZH, Stiftungsratsmitglieder, sowie Johann Meier, von und in Zürich. Unterschrift zu zweien führt neu: Ulrich Kuon, von Ardez und Ftan, in Berikon, Rechnungsführer (Nichtmitglied).

## Thurgau – Thurgovie – Turgovia

4. September 1989
**Fürsorgefonds der Firma Jacques Goldinger Aktiengesellschaft Jago-Werke Ermatingen,** in Ermatingen (SHAB Nr. 223 vom 26. 9. 1987, S. 3804). Rolf Frei, Mitglied, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt: Josef Kalt, von Leuggern, in Böttstein, als Delegierter, und Helmut Hersberger, von Sissach, in Bettingen, als Verwalter.

4. September 1989
**Personalfürsorgestiftung der Jacques Goldinger Aktiengesellschaft Jago-Werke,** in Ermatingen (SHAB Nr. 223 vom 26. 9. 1987, S. 3804). Rolf Frei, Mitglied, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt: Wolfgang Meyer, von Schaffhausen, in Berlingen, als Delegierter, und Helmut Hersberger, von Sissach, in Bettingen, als Verwalter.

5. September 1989
**Stiftung Margrit, Elsa und Hanna Hausmann,** in Steckborn. Unter diesem Namen besteht aufgrund der letztwilligen Vergfügung von Hanna Hausmann, Steckborn, vom 19. Juli 1987 und Stiftungsurkunde vom 10. Juli 1989 eine Stiftung. Zweck: Verwaltung des Vemögens der Geschwister Margrit, Elsa und Hanna Hausmann. Der Ertrag des Stiftungsvermögens dient den Bedürfnissen der Ortsgemeinde Steckborn im speziellen für den Ausbau und Unterhalt des Feldbachareals. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Aufsichtsbehörde. Der Stiftungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Eduard Minder, von und in Steckborn, als Präsident; Erich Kurer, von Berneck, in Steckborn, als Kassier; Walter Oberhänsli, von Zezikon und Griesenberg, in Steckborn, als Aktuar; Ernst Füllemann, von und in Steckborn, und Konrad Füllemann, von und in Steckborn, als Mitglieder. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: c/o Gemeindeammannamt, 8266 Steckborn.

7. September 1989
**Pensionskasse der SIA,** in Frauenfeld (SHAB Nr. 101 vom 29. 5. 1989, S. 2205). Hanruedi Tödtli, Vizepräsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Kurt Keller, von Wallenwil, in Weinfelden, als Vizepräsident (Vertreter der Versicherten) in den Stiftungsrat gewählt. Er zeichnet kollektiv mit einem Vertreter der Stifterfirma.

8. September 1989
**Fürsorgestiftung der Garage Lüthy AG,** in Frauenfeld (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1980, S. 947). Das Finanz-, Forst- und Militärdepartement hat durch Beschluss vom 6. September 1989 der Änderung der Stiftungsurkunde zugestimmt. Der Name der Stiftung lautet nun: **Patronale Stiftung der Firma Garage Lüthy AG Frauenfeld.** Jetziger Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit oder unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht nun aus 2 oder mehr Mitgliedern.

8. September 1989
**Stiftung über die Benutzung und den Unterhalt der Turnhalle Gachnang,** in Gachnang (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1967, S. 2794). Adolf Wehrli-Frei, Präsident und Kassier, und Jakob Aerne, Aktuar, sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Josef Bürgi, von und in Gachnang, als Präsident und Kassier, und Werner Müller, von und in Gachnang, als Aktuar. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Jetziges Domizil: Oberwilerstrasse 14, 8547 Gachnang, beim Präsidenten.

## Ticino – Tessin – Tessin

*Ufficio di Mendrisio*

4 settembre 1989
**Fondo di previdenza per il personale della ditta Piffaretti e Olivieri,** in Chiasso (FUSC del 5. 3. 1983, n. 54, p. 755). La fondazione è stata soppressa con decisione dell'autorità di vigilanza sulle fondazioni del 28. 2. 1989 (art. 89 CC e 104 ORC).

## Vaud – Waadt – Vaud

*Bureau de Cossonay*

31 août 1989
**Courses Scolaires Eugène Rochaz, de la commune de Bournens,** à Bournens (FOSC du 5. 2. 1966, p. 402). Suivant décision de la Municipalité de Bournens, chargée de la surveillance de la fondation, du 23 février 1989, approuvée par décision du 1er mai 1989 du Département de l'intérieur, la fondation a été dissoute. Elle est radiée du registre du commerce, sa liquidation étant terminée.

*Bureau de Lausanne*

Complément
**Fondation de Groot,** à Lausanne (FOSC du 4. 7. 1981, p. 2164). Nouveau but: mettre à disposition du Tuteur général une maison à aménager pour y recevoir des personnes, mineures ou majeures, dont s'occupe cet office.

4 septembre 1989
**Institution de prévoyance professionnelle de l'Imprimerie Bron S.A. et des sociétés affiliées,** au Mont-sur-Lausanne (FOSC du 13. 4. 1985, p. 1407). La signature d'André Burnand, Paul Lienher, Jackie Zahnd et Ezio Scoziero est radiée. Le président Daniel Bron et Walter Sinss, nommé vice-président, signent désormais collectivement à deux. La fondation est également engagée par la signature collective à deux des membres du conseil Stéphan Margelisch, de Sion, à Pully, secrétaire; Jeanine Christen, de et à Lausanne; Gérard Annen, de Saanen, à Renens, et Pierre Wasser, de Fraubrunnen, à Lausanne; les trois derniers ne signent toutefois pas entre eux.

4 septembre 1989
**Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Fiduciaire Saugy S.A.,** à Lausanne (FOSC du 2. 5. 1987, p. 1731). Statuts modifiés le 27 juin 1989 (décision du Département de l'intérieur et de la santé publique). Nouveau but: prémunir le personnel de la fondatrice et des entreprises qui lui sont liées économiquement ou financièrement contre les conséquences économiques de l'âge, du décès et de l'invalidité. Conseil: 4 membres au moins.

4 septembre 1989
**Fondation LPP de la Winterthur-Vie,** à Lausanne (FOSC du 22. 5. 1989, p. 2091). Statuts modifiés le 10 juillet 1989 (décision de l'Office fédéral des assurances sociales). Nouveau but: protéger les salariés et les employeurs des entreprises qui lui sont affiliées contre les conséquences économiques de la perte de gain consécutive à la vieillesse, à l'invalidité ou au décès; verser des prestations conformes aux dispositions de la prévoyance professionnelle obligatoire et offrir des plans de prévoyance qui dépassent les prescriptions minimales de la loi.

5 septembre 1989
**Columna-Lausanne, fondation communautaire de prévoyance professionnelle,** à Lausanne (FOSC du 2. 7. 1988, p. 2750). Nouvelle adresse: avenue d'Ouchy 52, chez Banque Populaire Suisse.

*Bureau de Morges*

8 septembre 1989
**Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Coopérative horticole et Centrale régionale des fleurs, Chavannes-près-Renens,** à Chavannes-près-Renens (FOSC du 25. 9. 1976, p. 2737). Les statuts du 4. 6. 1976 ont été modifiés le 20 juin 1989. Nouveau but: la fondation a pour but la prévoyance vieillesse, survivants et invalidité des emplòyés de la Coopérative horticole et Centrale régionale des fleurs, Chavannes-près-Renens. La fondation participe à l'application de la loi sur la prévoyance professionnelle.

*Bureau de Vevey*

6 septembre 1989
**Fondation veveysanne pour l'aide à la formation ou au perfectionnement professionnel des adultes et aux chômeurs,** à Vevey (FOSC du 13. 9. 1986, p. 3547). Elisabeth Hoffmann a démissionné; sa signature est radiée. Nouveau membre avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président: Marie Rampazzo, d'Italie, à Lausanne.

## Valais – Wallis – Vallese

*Büro Brig*

6. September 1989
**Stiftung Gestelnburg/Pro Castellione,** in Niedergesteln (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1984, S. 1710). Dario Steiner, Peter Kalbermatter und Uli Kalbermatter, alle Mitglieder deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Richard Kalbermatter, von und in Niedergesteln, Aktuar; Walter Amacker, von Eischoll, in Niedergesteln; Nikolaus Kalbermatter, von und in Niedergesteln;, Wilhelm Schnyder, von und in Steg; Jules Abgottspon, von Grächen, in Hohtenn; Johann Christina, von und in Eischoll; Karl Salzgeber, von und in Raron; Dr. Walter Ruppen, von Saas-Grund, in Brig-Glis, und Andreas Bellwald, von Wiler und Blatten, in Brig-Glis, alle Mitglieder. Paul Imboden, bisher Mitglied, ist neu Vizepräsident des Stiftungsrates, und Hermann Schnyder, bisher Mitglied, ist neu Kassier des Stiftungsrates. Der Präsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied.

*Bureau de St-Maurice*

8 septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la maison Time Davet,** à Monthey (FOSC du 4. 8. 1984, p. 2802). Suivant procès-verbaux de son conseil de fondation des 4 et 15 décembre 1987, approuvés par l'autorité cantonale de surveillance, la fondation est dissouté, liquidée et radiée. La suite des affaires est assurée par la Vita, Compagnie d'assurances sur la vie, à Zurich.

8 septembre 1989
**Fondation en faveur du personnel de la maison Amédée Berrut SA,** à Vouvry (FOSC du 9. 10. 1982, p. 3231). Selon décision du conseil de fondation du 20. 10. 1988, approuvée par l'autorité de surveillance le 29. 6. 1989, la fondation est dissoute, liquidée et radiée. La suite des affaires est assumée par la Fondation LPP de la Winterthur-Vie, à Lausanne.

## Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

6 septembre 1989
**Fonds de prévoyance d'Ancienne Maison Sandoz Fils et Cie, Société Anonyme,** à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 21. 6. 1980, no 143, p. 2122). Par décision du 11 août 1989, et en application de l'art 88 CCS, le Département de justice de la République et Canton de Neuchâtel a constaté la dissolution de plein droit de la fondation, son but ayant cessé d'être réalisable. La liquidation étant terminée, elle est radiée du registre du commerce.

*Bureau de Neuchâtel*

1er septembre 1989
**Fonds de prévoyance en faveur du personnel de l'Usine Decker S.A.,** à Neuchâtel (FOSC du 11. 6. 1983, no 133, p. 2024). Paul Henri Fehr, président; Jean-François Fazan, secrétaire, et Henri Louis Delley, membre, ont démissionné; leur signature est radiée. David Moccand, de Meyriez, à Neuchâtel, est président; Jacques-Henri Berchier, jusqu'ici membre, devient vice-président; tous deux avec signature collective à deux. Michel Bernardin, de France, à Colombier NE, est secrétaire, et Georges Seco, de France, à Fleurier, membre; tous deux avec signature collective à deux mais pas entre eux.

5 septembre 1989
**Fondation de l'Hôtel de Ville du Landeron,** au Landeron (FOSC du 20. 9. 1980, no 221, p. 3108). Jacques Girard, caissier, a démissionné; sa signature est radiée. Michel Hinkel, du et au Landeron, est caissier, avec signature collective à deux avec le président Georges Schaller ou le vice-président Jean-Robert Jeanneret (inscrits).

## Genève – Genf – Ginevra

1er septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Chevron Chemical International, Inc et des sociétés affiliées,** à Genève (FOSC du 21. 3. 1987, p. 1108). Les pouvoirs de Jonny Hauri sont radiés. Denise Flosseau, de France, à Gaillard (F), membre du conseil, signe collectivement à deux.

1er septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Digital Equipment Corporation SA et des sociétés affiliées,** à Genève (FOSC du 26. 11. 1988, p. 4818). Werner Oppliger, membre du conseil, est maintenant domicilié à Chéserex.

1er septembre 1989
**Fondation patronale de Dynamécanique SA,** à Carouge (FOSC du 30. 8. 1986, p. 3376). Les pouvoirs de Pierre Uldry sont radiés. Michel Blanchut, de Genève, à Carouge, membre du conseil, signe collectivement à deux.

1er septembre 1989
**Caisse de pension I du personnel de L. Givaudan & Cie société anonyme et des sociétés affiliées,** à Vernier (FOSC du 20. 3. 1989, p. 1130). Les pouvoirs d'Edmond Jotterand sont radiés. Charles-André Margot, membre du conseil, nommé président, continue à signer collectivement à deux.

1er septembre 1989
**Fondation de prévoyance Interavia,** à Meyrin (FOSC du 30. 1. 1989, p. 390). Les pouvoirs de Jean-Paul Parvex, Rolf Gasser et Julius Gegerle sont radiés. Doris Widmer, de Bâle, au Grand-Saconnex, membre du conseil, signe collectivement à deux. Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation, l'adresse est: route de Prébois 20.

1er septembre 1989
**Fondation Louis Jeantet de Médecine,** à Genève (FOSC du 27. 11. 1982, p. 3812). Signature individuelle a été conférée à Bernard Fulpius, de Chêne-Bougeries, à Genève. Nouvelle adresse: rue Sénebier 10.

1er septembre 1989
**Fondation de œuvres sociales et de secours des sociétés du groupe Rolex, Genève,** à Genève (FOSC du 8. 9. 1979, p. 2896). Les pouvoirs de John Delétraz sont radiés. Signature collective à deux de Bruno-Fritz Mettler, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Daniel Guilland, de et à Bernex, secrétaire, et Jean-Louis Delachaux, tous membres du conseil.

1er septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de SGF, Société de Gares Frigorifiques et Ports Francs de Genève,** à Carouge (FOSC du 10. 9. 1988, p. 3726). Les pouvoirs de Roger Desponds sont radiés.

1er septembre 1989
**Caisse complémentaire Direction de la Banque Paribas (Suisse) SA et des entreprises connexes,** à Genève (FOSC du 17. 4. 1989, p. 1542). Les pouvoirs d'Alain Golaz sont radiés. Signature collective à deux d'Emmanuel Claude, président, et Jean-Pierre Brandt, secrétaire, ou de l'un deux avec Daniel Brauen, de et à Genève, ou Daniel Keller, de Vevey, à Onex, ou Régis Clément, de Granges-près-Marnand, à Versoix, tous membres du conseil.

1er septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel de l'Association d'aide ménagère au foyer,** à Genève (FOSC du 23. 6. 1979, p. 2026). La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

1er septembre 1989
**Le Conservatoire de Musique de Genève,** à Genève (FOSC du 24. 5. 1986, p. 2010). Acte de fondation modifié le 28. 8. 1989 sur un point non soumis à publication.

1er septembre 1989
**Fondation Mirhas Mouvement international pour la réalisation de l'habitat social,** à Genève (FOSC du 14. 8. 1989, p. 3391). La procédure de faillite ayant été clôturée, la fondation est radiée d'office.

1er septembre 1989
**Fondation de prévoyance générale du personnel de Technicair SA et des sociétés affiliées, en liquidation,** à Vernier. La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

7 septembre 1989
**Fondation de prévoyance en faveur du personnel et des associés de U. Tschumi – M. Heuteux, architectes associés SA,** à Genève (FOSC du 28. 11. 1987, p. 4644). Les pouvoirs de Roger Gilbert Dorner et Veronika Lendenmann sont radiés. Alain Johannet, de France, à Veigy-Foncenex (F), et Elisabeth Chandy, de France, à Massongy (F), secrétaire, membres du conseil, signent collectivement à deux.

## Jura – Jura – Giura

*Bureau de Delémont*

5 septembre 1989
**Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Lémo (5) S.A., électrotechnique,** à Delémont (FOSC du 10. 11. 1984, no 264, p. 4009). La signature de Fernand Moret, président, est radiée. Pierre Chaignat (jusqu'ici vice-président) est nommé président; il continue à signer collectivement à deux. Pierre Zuber, d'Affoltern-Weier à Bassecourt, est nommé vice-président, avec signature collective à deux.

# Abhanden gekommene Werttitel
# Titres disparus–Titoli smarriti

## Aufruf–Sommation–Diffida

Es wird vermisst:
Eigentümerschuldbrief von Fr. 100 000.– vom 14. März 1966, Belege Serie III Nr. 5889, haftend im 4. Rang auf Grundbuchblatt Nr. 2019 von Lyss.
Der allfällige Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert eines Jahres seit der erstmaligen Veröffentlichung dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls wird der Schuldbrief für kraftlos erklärt. (1424[1])

3270 Aarberg, 4. September 1989 — Der Gerichtspräsident: Kihm

Es wird folgende Urkunde vermisst:
Schuldbrief für Fr. 10 000.–, ausgestellt am 28. September 1966 zugunsten des Inhabers und lautend auf Walter Graf als Schuldner. Er lastet im 2. Rang auf der Liegenschaft Katasternummer 68 in Bonstetten. Eigentümer dieser Liegenschaft ist Walter Graf-Müller.
Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (17. Januar 1989) an zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (60[1])

8910 Affoltern, 17. Januar 1989 — Der Gerichtsschreiber: Hans Hegetschweiler

Es wird vermisst:
Sparheft Nr. 2.947.5 der Raiffeisenbank Wettingen-Baden mit einem eingetragenen Saldo von Fr. 83 380.65 per 3. Juli 1970.
An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert 6 Monaten, d. h. bis 16. März 1990 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1462[2])

5400 Baden, 11. September 1989 — Gerichtspräsidium Baden

Es werden vermisst:
- Schuldbrief von Fr. 207 000.–, im 13. Rang (Eintragung vom 14. Februar 1989/1444),
- Schuldbrief von Fr. 700 000.–, im 13. Rang (Eintragung vom 14. Februar 1989/1445),

beide lastend auf Parzelle Nr. 1116 GB Bellinzona, zugunsten der Firma Mainetti SA, in Kehrsatz.
Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung erfolgt. (1470[2])

3123 Belp, 11. September 1989 — Der Gerichtspräsident von Seftigen: Kraemer

Der unbekannte Inhaber des Kassenscheins 4,75% der Hypothekarkasse des Kantons Bern, Nr. 146.678.51, von nom. Fr. 2000.–, fällig per 24. März 1991, mit Coupons per 24. März 1989 bis 1991, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1426[1])

3011 Bern, 6. September 1989 — Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Der unbekannte Inhaber des Aktienzertifikates Nr. 7 vom 6. Oktober 1988, lautend über 20 Namenaktien Nrn. 61 bis 80, der Firma ebi-pharm AG, Bern, im Gesamtwert von nominal Fr. 20 000.–, auf den Namen der INPA Aktiengesellschaft International Patent Exploitation & Finance Co. Ltd., Vaduz (FL), wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1437[1])

3011 Bern, 7. September 1989 — Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Die unbekannten Inhaber der folgenden Schuldbriefe:
a. Schuldbrief Nr. 5 von Fr. 250 000.–,
Schuldbrief Nr. 6 von Fr. 250 000.–,
Schuldbrief Nr. 7 von Fr. 100 000.–,
Schuldbrief Nr. 8 von Fr. 100 000.–,
Schuldbrief Nr. 9 von Fr. 100 000.–,
Schuldbrief Nr. 10 von Fr. 100 000.–,
Schuldbrief Nr. 11 von Fr. 40 000.–,
alle vom 29. Dezember 1965, Beleg V/9280, lautend zugunsten der Firma Carba AG, Bern, und haftend im 1. Rang, in Rangkonkurrenz;
b. Schuldbrief Nr. 2 von Fr. 25 000.–, vom 27. April 1959, Beleg IV/6986, lautend auf den Inhaber, haftend im 3. Rang, in Rangkonkurrenz;
alle Titel haftend auf der Liegenschaft Waldeggstrasse 9 in Köniz, Grundbuchblatt Nr. 7045, der Jb. Merz & Co. AG, Liebefeld, werden hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1452[2])

3011 Bern, 7. September 1989 — Der Gerichtspräsident III von Bern

Es wird vermisst:
Fr. 30 000.– Inhaberschuldbrief vom 28. Dezember 1970, Zinsfuss 5½%, lastend auf GB Wohlen, Nr. 4497, Plan 8, Parzelle 767.
Ein allfälliger Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis 16. September 1990, dem Gerichtspräsidium Bremgarten vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1461[2])

5620 Bremgarten, 11. September 1989 — Gerichtskanzlei Bremgarten

Es wird vermisst:
Inhaberschuldbrief von Fr. 5000.–, vom 12. September 1953, Bel. III/3928, lastend auf den Liegenschaften Schwanden-Grundbuchblatt Nrn. 44, 46, 47, 48, 50, 224, 226, 411, 412, Hofstetten-Grundbuchblatt Nrn. 464, 465, 609, 925, Brienz-Grundbuchblatt Nr. 3058-1, Planalp 1, Folio 22 und Planalp 2, Folio 24, des Flück-Ernst Peter, Landwirt, Untergasse, Schwanden b. Brienz.
Auskündigungsfrist: ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1438[1])

3800 Interlaken, 6. September 1989 — Der Gerichtspräsident I: Kuhn

Es werden vermisst:
Schuldbrief über Fr. 20 000.–, angegangen 1. November 1965, im 1. Rang, ohne Vorgang,
Schuldbrief über Fr. 20 000.–, angegangen 2. November 1965, im 2. Rang, mit Vorgang Fr. 20 000.–,
Schuldbrief über Fr. 10 000.–, angegangen 3. November 1965, im 3. Rang, mit Vorgang Fr. 40 000.–,
Schuldbrief über Fr. 10 000.–, angegangen 4. November 1965, im 4. Rang, mit Vorgang Fr. 50 000.–,
alle lastend auf dem Grundstück Nr. 1033/GB Meggen, Plan 17, Benziholzstrasse 18.
Die allfälligen Inhaber dieser Schuldbriefe werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Schuldbriefe kraftlos erklärt werden. (1465[2])

6010 Kriens, 11. September 1989 — Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, beim unterzeichnenden Richter den erwähnten Titel innert der Ankündigungsfrist vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf dem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.
Namenschuldbrief von Fr. 5470.– vom 8. Dezember 1966, Beleg II/5213, haftend im 3. Rang auf Neuenegg-Gbbl. Nr. 845 des Ulrich Riedwyl.
Auskündigungsfrist: 1 Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (1425[1])

3177 Laupen, 5. September 1989 — Der Gerichtspräsident: Gugger

Es werden vermisst:
- Der Schuldbrief vom 25. Januar 1913 von Fr. 3200.–, Beleg 16/379, lastend im 1. Rang,
- Der Schuldbrief vom 19. Oktober 1881 von Fr. 3300.–, Beleg 62/222, lastend im 2. Rang,
- Der Schuldbrief vom 2. Juni 1919 von Fr. 5000.–, Beleg I/1526, lastend im 3. Rang,
- Der Schuldbrief vom 30. Mai 1925 von Fr. 6000.–, Beleg 1/3527, lastend im 1. Rang,

alle auf den Grundbuchblatt-Nrn. 232, 233 und 234 lautend auf Gerber Johann, Mühleseilen, Bowil, werden vermisst.
Allfällige Inhaber dieser Schuldbriefe werden hiermit aufgefordert, die Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt werden. (1469[2])

3082 Schlosswil, 11. September 1989 — Der Gerichtspräsident II: H. R. Burri

Es werden vermisst:

Fr. 2700.– abz. liegender Zedel, vom 2. September 1910, im 7. Rang, Vorgang Fr. 6300.–, Zinstermin 2. Februar

Fr. 3000.– Schuldbrief, vom 3. Juli 1916, im 8. Rang, Vorgang Fr. 9000.–, Zinstermin, 1. Oktober
beide Titel haftend auf Grundbuch Nr. 760, Ris, Wolfhalden;
Vorlagefrist für beide Grundpfandtitel: 30. September 1990

Fr. 10 000.– Kassaobligation der Appenzell-Ausserrhodischen Kantonalbank, Nr. 24977 = 1/10 000.–, erstellt 1. April 1984, Verfall 1. April 1989, Val. Nr. 23690

Fr. 5 000.– Kassaobligation der Appenzell-Ausserrhodischen Kantonalbank, Nr. 14620 = 1/5000.–, Verfall 9. Mai 1985, Val. Nr. 23696

Fr. 5 000.– Kassaobligation der Appenzell-Ausserrhodischen Kantonalbank, Nr. 14617 = 1/5000.–, Verfall 9. Januar 1988, Val. Nr. 23697
Vorlagefrist für alle drei Titel: 31. März 1990.

Der allfällige Besitzer des einen oder andern Titels wird aufgefordert, ihn innert der erwähnten Vorlagefrist der Obergerichtskanzlei, 9043 Trogen, einzureichen; andernfalls werden die Titel für kraftlos erklärt. (1464²)

9043 Trogen, 11. September 1989 Die Obergerichtskanzlei von Appenzell Ausserrhoden

---

Es werden folgende Inhaberschuldbriefe vermisst:

– WK 2450 im Betrage von Fr. 2500.–, errichtet am 20. Februar 1969, Zinsfuss 5%, angehend am 11. November 1968, Vorgang Fr. 16 000; Schuldner zur Zeit der Errichtung: Franz Dittli;
– AA 25126 im Betrage von Fr. 19 000.–, errichtet am 20. Mai 1963, Zinsfuss 5%, angehend am 16. Mai 1963; Vorgang Fr. 18 500.–; Schuldner zur Zeit der Errichtung: Michael Dittli,

beide Schuldbriefe haftend auf der Liegenschaft Assek. Nr. 13a–c, GBP Nr. 343, Bd. VI Fol. 90, im Tschachen, in der Gemeinde Walchwil gelegen (derzeitige Liegenschafteigentümerin: Frau Anna Louise genannt Emma Speck-Dittli, Sonnhaldenstrasse 20, 6410 Goldau).
Der unbekannte Besitzer dieser Inhaberschuldbriefe wird aufgefordert, diese bis 30. September 1990 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst die Schuldbriefe kraftlos erklärt werden. (1427¹)

6301 Zug, 5. September 1989 Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. K. Weber

---

Es werden vermisst:

1. Pfandtitel nach altem zugerischem Rechte, errichtet dem Herrn Thomas Henggeler, Schuhhandlung, von Geschw. Johann, Catarine Louise Ithen, im Betrage von Fr. 1500.–, Titel Nr. AW 23673, expdt. am 14. Dezember 1909, Zinsfuss 4%, angehend Martini 1909, vorgangsfrei, haftend auf der Liegenschaft Assek. Nr. 662a, Band VIII Folio 206 Grundbuch Oberägeri (Liegenschaftseigentümer: Johann Iten sel. Erben, Althaus, Alosen, Oberägeri);
2. Pfandtitel nach altem zugerischem Rechte, errichtet dem Thomas Waller, von Franz Lander, im Betrage von Fr. 500.–, Titel Nr. AW 4750, expdt. am 12. Januar 1881, erhöht am 2. Mai 1922 auf Fr. 1000.–, Zinsfuss 5%, Vorgang Fr. 12 700.–, haftend auf der Liegenschaft Assek. Nr. 331a–b, Band XI Folio 70 Grundbuch Oberägeri (Liegenschaftseigentümer: Johann Iten sel. Erben, Althaus, Alosen, Oberägeri);
3. Pfandtitel nach altem zugerischem Rechte, errichtet dem Senn Josef Ribarri, von Christian Rogenmoser, im Betrage von Fr. 3000.–, Titel Nr. AW 12549, expdt. am 10. Juli 1895, Zinsfuss 4½%, Vorgang Fr. 24 500.–, haftend auf der Liegenschaft Assek. Nr. 178 a-b, Band XI, Folio 82 Grundbuch Oberägeri (Liegenschaftseigentümer: Johann Iten sel. Erben, Althaus, Alosen, Oberägeri).

Die unbekannten Besitzer dieser Pfandtitel werden aufgefordert, diese bis 30. September 1990 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden. (1453²)

6300 Zug, 8. September 1989 Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. K. Weber

---

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 2400.–, datiert 30. März 1949, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandeigentümer Adolf Straubhaar, geb. 1918, von Thun, lastend an 2. (ursprünglich 3.) Pfandstelle auf der Liegenschaft Eichacker 21 in Zürich-Schwamendingen, Kat. Nr. 2706, GBBl. 1414, Pfandbuch des Stadtquartiers Schwamendingen-Zürich, Bd. 4, S. 198, Pfandtitelverzeichnis Nr. 135; heutiger Pfandeigentümer: Albert Adolf Straubhaar, Zürich; GBA Oerlikon-Zürich.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (758²)

8004 Zürich, 9. Mai 1989 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtssekretär:
lic. iur. N. Bannwart

---

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

Fr. 6000.– 6% Kassaobligation der Migros Bank, Zürich, «Migros Typ», Titel Nr. 409.437, Laufzeit 28. Februar 1982–1989, ohne Coupons;
Fr. 3000.– 5¾ Kassaobligation der Migros Bank, Zürich «Migros Typ», Titel-Nr. 409624, Laufzeit 31. März 1982–1990, ohne Coupons.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (759¹)

8004 Zürich, 9. Mai 1989 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtssekretär:
lic. iur. N. Bannwart

---

L'éventuel détenteur inconnu des cédules hypothécaires au porteur de fr. 140 000.–, no 90/1966, en premier rang et de fr. 140 000.– no 221/1980, en 2e rang, grevant l'art. no 2012 du cadastre d'Auvernier, propriété de Jean et Christiane Bauer est sommé de produire ces titres dans un délai d'une année à compter de la première publication au greffe du Tribunal de Boudry, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (1463²)

2017 Boudry, 11 septembre 1989 Le président du Tribunal:
François Delachaux

---

Par ordonnance du lundi 14 août 1989 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu du certificat d'actions no 26 de 16 actions nominatives nos 148 à 163 de la Société immobilière Meyrin-Cité C, de le produire ou de le déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de 6 mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1298²)

1211 Genève 3, 14 août 1989 R. Schafroth, greffier adjoint

---

La Pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore n. 5860095 con un saldo al 13 marzo 1989 di fr. 5507.97, emesso dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino, succursale di Losone, il 10 aprile 1985, a voler produrre questo titolo alla scrivente Pretura, notificando eventuali sue pretese, entro il 20 marzo 1990, sotto la comminatoria dell'annullamento. (1439¹)

6601 Locarno, 6 settembre 1989 Il Pretore:
Avv. G. Franscini

---

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 28 agosto 1989 in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC diffida
lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 800 000.–, iscritta in 2° rango il 30 ottobre 1966, doc. 11456, gravante la particella n. 374 RFD di Lugano, di proprietà della Tindor SA, Lugano, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1440¹)

6900 Lugano, 5 settembre 1989 Il Pretore:
Avv. Mauro Ermani

---

## Andere gesetzliche Publikationen
## Autres publications légales
## Altre pubblicazioni legali

### Anlagefonds

Präsidialverfügung vom 11. August 1989

Der Präsident des Handelsgerichtes des Kantons Zürich (Obergerichtspräsident Prof. Dr. Vogel), hat in Sachen

Schweizerische Kreditanstalt (AG), Abteilung Anlagefonds, Paradeplatz 8, Postfach 590, 8021 Zürich, Fondsleitung und Gesuchstellerin, betreffend Änderung eines Anlagefondsreglementes (Crédit Suisse Fonds-International Anlagefonds für internationale Werte) nach Einsicht in

a) Die Eingabe der Gesuchstellerinnen vom 10. Februar 1989, worin um die Bewilligung ersucht wird, Art. 10 der Reglementsbestimmungen des Anlagefonds folgendermassen neu zu fassen:

«Art. 10
Die Fondsleitung hat sich in ihrer Anlagepolitik an die folgenden Richtlinien zu halten:

a) Das Fondsvermögen ist in Aktien, Genussscheinen, Partizipationsscheinen, Wandelobligationen, Obligationen mit Aktienbezugsrechten (Warrants), Gewinnobligationen (income debentures) u. ä. von in- und ausländischen Unternehmen anzulegen. Daneben können auch festverzinsliche nicht wandelbare Wertpapiere (straight bonds) einschliesslich Geldmarktpapiere erstklassiger, privater und öffentlicher Schuldner erworben werden; diese Anlagen sollen jedoch zusammen ein Drittel des Fondsvermögens nicht übersteigen. Der Anteil der ausländischen Anlagen ist nicht begrenzt.
b) Abgesehen von den Geldmarktpapieren muss es sich bei den Anlagen um Titel handeln, die an einer in- oder ausländischen Börse kotiert sind oder regelmässig ausserbörslich gehandelt werden. Der Anteil der nicht kotierten, aber regelmässig ausserbörslich gehandelten Titel ist nicht beschränkt.
Geldmarktpapiere können bis zu 20% des Fondsvermögens, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage berechnet, erworben werden.
c) Statt Direktanlagen in Wertpapieren können Call-Optionen auf Wertpapieren erworben werden. Der Gegenwert der zu beziehenden Wertpapiere darf den Bestand des Anlagefonds an flüssigen Mitteln und Wartegeldern jedoch nicht übersteigen. Der Verkauf von Call-Optionen auf bestehenden Anlagen ist ebenfalls gestattet.
d) Bei den Anlagen ist eine abgewogene Risikoverteilung sowohl in geographischer als auch in wirtschaftlicher Hinsicht zu beachten. Es dürfen, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage gerechnet, nicht mehr als 7,5% des Fondsvermögens in Titeln des gleichen Emittenten angelegt werden, vorbehältlich der Ausübung von Bezugsrechten. Die Beteiligungen dürfen nie mehr als 5% des Stimmrechts in einer Gesellschaft umfassen.
e) Options-, Futures- und Termingeschäfte sind nur im Rahmen der durch die Aufsichtsbehörde erlassenen Weisungen (Rundschreiben) zulässig.
f) Titel von Unternehmungen, die noch nicht 5 Jahre bestehen, können erworben werden. Sie dürfen jedoch, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage gerechnet, nicht mehr als 15% des Fondsvermögens ausmachen, es sei denn, sie werden von Unternehmen, die als solche oder zusammen mit allfälligen Rechtsvorgängern seit mindestens 5 Jahren bestehen, garantiert.
g) Nicht voll liberierte Titel dürfen, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage gerechnet, nicht mehr als 5% des Fondsvermögens ausmachen, die Einzahlungspflicht darf nie mehr als 5% des Fondsvermögens betragen.
h) Die flüssigen Mittel des Fonds sind in den Währungen derjenigen Länder zu halten, in welchen Anlagen für Rechnung des Fonds normalerweise getätigt werden. Die kurzfristig angelegten Mittel dürfen dann einen grösseren Umfang annehmen, wenn der Fondsleitung der Zeitpunkt für die Anlage des Fondsvermögens oder von Teilen davon gemäss lit. a hiervor nicht als günstig erscheint.»

b) die Vernehmlassung der Eidgenössischen Bankenkommission vom 28. Juli 1989, worin diese bestätigt, dass die vorgeschlagenen Änderungen die gesetzlichen Erfordernisse erfüllen;

in Anwendung von Art. 10 des Bundesgesetzes über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966 und der Art. 16 der Fondsreglemente;
verfügt:

1. Es wird vorgemerkt, dass die Aufsichtsbehörde festgestellt hat, dass der vorgesehene neue Text des Fondsreglementes die gesetzlichen Erfordernisse erfüllt.
2. Zur Verhandlung über die beantragten Änderungen des genannten Fondsreglementes wird vorgeladen auf Donnerstag, 28. September 1989, 10.15 Uhr, in den Sitzungssaal des Handelsgerichtes des Kantons Zürich, Hirschengraben 15, 2. Stock, 8001 Zürich. Diese Verfügung gilt auch als Vorladung.
3. Den Anlegern wird angezeigt, dass sie allfällige Einwendungen gegen die beantragten Änderungen dem Handelsgericht des Kantons Zürich, Postfach, 8023 Zürich, entweder bis eine Woche vor der Verhandlung schriftlich einreichen oder in der Verhandlung mündlich anbringen können.
4. Diese Verfügung wird der Gesuchstellerin und der Eidgenössischen Bankenkommission schriftlich, sowie den Anlegern durch zweimalige, im Abstand von einem Monat erfolgende Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt mitgeteilt. (A 2180¹)

8001 Zürich, 17. August 1989 Handelsgericht des Kantons Zürich

### Anlagefonds

Präsidialverfügung vom 11. August 1989

Der Präsident des Handelsgerichtes des Kantons Zürich (Obergerichtspräsident Prof. Dr. Vogel), hat in Sachen

1. CS-Fondsleitung AG, Selnaustrasse 6, 8002 Zürich, Fondsleitung und Gesuchstellerin,
2. Schweizerische Kreditanstalt (AG), Paradeplatz 8, Postfach 590, 8021 Zürich, Depotbank und Gesuchstellerin, betreffend Änderung eines Anlagefondsreglementes (CS Gold Valor), nach Einsicht in

a) Die Eingabe der Gesuchstellerinnen vom 10. Februar 1989, worin um die Bewilligung ersucht wird, Art. 10 der Reglementsbestimmungen des Anlagefonds folgendermassen neu zu fassen:

«Art. 10
Die Fondsleitung hat sich in ihrer Anlagepolitik an die folgenden Richtlinien zu halten:

a) Das Fondsvermögen ist grundsätzlich anzulegen in Aktien, aktienähnlichen Wertpapieren (Genossenschaftsanteile, Genuss- und Partizipationsscheine usw.) und Optionszertifikaten (Warrants) von Gesellschaften, die sich vorwiegend mit der Ausbeutung, dem Handel oder der Verarbeitung von Gold befassen oder den grössten Teil des Ertrags aus solchen Tätigkeiten erwirtschaften, oder die als Finanzierungs- oder Holdinggesellschaften in diesem Wirtschaftszweig investieren.
Bis zu höchstens 25% des Fondsvermögens können in Aktien (oder anderen Wertpapieren gemäss obigem Absatz) von Gesellschaften angelegt werden, die hauptsächlich andere Edelmetalle ausbeuten oder verarbeiten oder kaufen und verkaufen.
Bis zu höchstens 25% des Fondsvermögens können in Wandel- und Optionsanleihen jedwelcher Währung von Gesellschaften angelegt werden, die sich vorwiegend mit der Ausbeutung, dem Handel oder der Verarbeitung von Gold befassen oder den grössten Teil des Ertrags aus solchen Tätigkeiten erwirtschaften, oder die als Finanzierungs- oder Holdinggesellschaften in diesem Wirtschaftszweig investieren. Ebenfalls bis zu 25% des Fondsvermögens können in an den Goldwert gebundenen Wertschriften jedwelcher Währung von anderen Ausstellern investiert werden.
Bis zu 10% des Fondsvermögens können in Aktien (oder anderen Wertpapieren gemäss dem ersten Absatz) von Gesellschaften angelegt werden, die Edelsteine, strategische oder andere Metalle ausbeuten oder verarbeiten oder kaufen und verkaufen.
b) Wenn die Fondsleitung die Börsenlage für Anlagen gemäss lit. a) nicht als günstig erachtet, so kann sie bis 10% des Fondsvermögens zeitweise auch in Obligationen, Notes, Geldmarktpapieren und Geldmarktbuchforderungen anlegen, wobei nur die Währungen gemäss lit. j) berücksichtigt werden.
c) Der Fonds darf Anteile an in- und ausländischen Anlagefonds sowie an anderen Vermögen in Gesellschafts- oder anderer Form erwerben, die ihr Vermögen nach dem Grundsatz der Risikomischung in Wertpapieren gemäss lit. a) Abs. 1 anlegen.
d) Die Anlagen erfolgen grundsätzlich weltweit. Der Fonds kann jedoch, wenn er es als im Interesse des Anlegers erachtet, die Anlagen des Fonds auch auf zwei bis drei Länder beschränken.
e) Die Anlagen haben in der Regel in Titeln zu erfolgen, die an einer Börse kotiert sind. Der Anteil der nicht in der Schweiz kotierten Wertpapiere ist nicht begrenzt. Es darf, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage berechnet, bis zu 10% des Fondsvermögens in nicht kotierten Titeln angelegt werden. Nicht kotierte festverzinsliche Wertschriften mit einem Markt in der Schweiz können darüber hinaus gesamthaft unbeschränkt erworben werden.
Ferner können Anlagen in nicht kotierten Geldmarktpapieren und in bei der Schweizerischen Nationalbank diskontfähigen Geldmarktbuchforderungen erfolgen. Diese sind aber auf zusammen 10% des Fondsvermögens, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage berechnet, begrenzt.
f) Statt Direktanlagen in Wertpapieren können Call-Optionen auf Wertpapieren erworben werden. Der Gegenwert der zu beziehenden Wertpapiere darf den Bestand des Anlagefonds an flüssigen Mitteln und Wartegeldern jedoch nicht übersteigen. Der Verkauf von Call-Optionen auf bestehenden Anlagen ist ebenfalls gestattet.
g Bei den Anlagen ist eine ausgewogene Risikoverteilung nach Unternehmungen resp. Emittenten zu beachten. Es dürfen, zum Verkehrswert im Zeitpunkt der Anlage berechnet, nicht mehr als 7,5% des Fondsvermögens in Titeln des gleichen Unternehmens resp. Emittenten angelegt werden, vorbehältlich der Ausübung von Bezugsrechten. Die Anlagen dürfen nie mehr als 5% des Stimmrechts in einer Gesellschaft umfassen. Titel von Unternehmungen, die als solche oder zusammen mit allfälligen Rechtsvorgängerinnen noch nicht fünf Jahre bestehen, können gesamthaft unbeschränkt erworben werden.
h) Options-, Futures- und Termingeschäfte sind nur im Rahmen der durch die Aufsichtsbehörde erlassenen Weisungen (Rundschreiben) zulässig.
i) Nicht voll liberierte Titel dürfen erworben werden. Ihr Gesamtanteil am Fondsvermögen ist nicht begrenzt, doch darf die Einzahlungspflicht nie mehr als 10% des Fondsvermögens betragen.
j) Die flüssigen Mittel und die Wartegelder dürfen in Schweizer Franken, DM, £ Sterling, fFr., US $, kan $, austr. $ und Rand gehalten werden. Sie dürfen einen grösseren Umfang annehmen, wenn der Fondsleitung der Zeitpunkt für die Anlage des Fondsvermögens oder von Teilen davon gemäss lit. a) hiervor nicht als günstig erscheint.»

b) Die Vernehmlassung der Eidgenössischen Bankenkommission vom 24. Juli 1989, worin diese bestätigt, dass die vorgeschlagenen Änderungen die gesetzlichen Erfordernisse erfüllen;
in Anwendung von Art. 10 des Bundesgesetzes über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966 und der Art. 16 der Fondsreglemente; verfügt:

1. Es wird vorgemerkt, dass die Aufsichtsbehörde festgestellt hat, dass der vorgesehene neue Text des Fondsreglementes die gesetzlichen Erfordernisse erfüllt.
2. Zur Verhandlung über die beantragten Änderungen des genannten Fondsreglementes wird vorgeladen auf Donnerstag, 28. September 1989, 10.30 Uhr, in den Sitzungssaal des Handelsgerichtes des Kantons Zürich, Hirschengraben 15, 2. Stock, 8001 Zürich. Diese Verfügung gilt auch als Vorladung.
3. Den Anlegern wird angezeigt, dass sie allfällige Einwendungen gegen die beantragten Änderungen dem Handelsgericht des Kantons Zürich, Postfach, 8023 Zürich, entweder bis eine Woche vor der Verhandlung schriftlich einreichen oder in der Verhandlung mündlich anbringen können.
4. Diese Verfügung wird der Gesuchstellerin 1 für sich und zuhanden der Gesuchstellerin 2 und der Eidgenössischen Bankenkommission schriftlich, sowie den Anlegern durch zweimalige, im Abstand von einem Monat erfolgende Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt mitgeteilt.

(A 2179[1])

8001 Zürich, 17. August 1989 Handelsgericht des Kantons Zürich

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

## Ed. Hildebrand Ing. AG Aadorf

**Zweite Veröffentlichung**

Gemäss Handelsregistereintrag vom 5. September 1989 wurde die Gesellschaft als aufgelöst erklärt.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung bei der Verwaltung der übernehmenden Gesellschaft, der Hildebrand Finanz AG mit Sitz in Aadorf, anzumelden. (A 2424[2])

8355 Aadorf, 7. September 1989

Die Verwaltung der übernehmenden Gesellschaft:
Hildebrand Finaz AG

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

## Fondor AG, Altdorf

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. September 1989 hat beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 1 000 000.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen.
Gläubiger können binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen. (A 2413[1])

6460 Altdorf, 7. September 1989 Fondor AG
Dätwylerstrasse 9, 6460 Altdorf

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Tel-Tex Branch AG, Baar

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Liquidatorin Trefima AG Wil, Treuhand und Finanzmanagement, Zürcherstrasse 65, 9500 Wil, anzumelden. (A 2445[2])

6340 Baar, 11. September 1989 Die Liquidatorin:
Trefima AG Wil
Treuhand und Finanzmanagement

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## SMIT Scrap Metal Importtrading AG, Basel

**Zweite Veröffentlichung**

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. September 1989 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation der Liquidatorin der Gesellschaft, der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel, anzumelden. (A 2446[2])

4002 Basel, 15. September 1989 Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Tarancona AG, in Liq., Basel

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 15. Oktober 1989 in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Martin Forster, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 44, 8023 Zürich, anzumelden. (A 2414[1])

8023 Zürich, 6. September 1989 Der Liquidator:
Martin Forster

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Parc, société de promotion d'architecture et de réalisations commerciales S.A. en liquidation, Bassins

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 26 avril 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en main du liquidateur, Jean-Claude Bouvrot, 1261 Trélex, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 2404[1])

1261 Trélex, 5 septembre 1989 Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Dental Studio 81 AG, Biel

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn Robert Inderbitzin, c/o Inderbitzin & Partner, Treuhand & Beratung, Haldenstrasse 23, 2555 Brügg, anzumelden. (A 2447[2])

2555 Brügg, 12. September 1989 Der Liquidator

**Diffida ai creditori in seguito a fusione conformemente all'art. 748 CO**

## Luciano Richina S.A., Bironico

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 21 ottobre 1987 la società ha deciso il proprio scioglimento a seguito del contratto di fusione con la Richina Trasporti S.A., Bironico.
I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.
Le notifiche dovranno essere inviate all'amministrazione della società e per essa al signor Luciano Richina, Bironico. (A 2415[1])

6804 Bironico-Camignolo, 12 settembre 1989 Luciano Richina

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

## Sudlago S.A., Bissone

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 31 agosto 1989 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.
I creditori della società sono pertanto invitati a notificare i loro crediti entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso sotto le comminatorie di legge.
Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore, lic. oec. Ezio Petralli, c/o Imotecno SA, via Balestra 27, 6900 Lugano. (A 2399[1])

6900 Lugano, settembre 1989 Il liquidatore

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

## Gesellschaft für Bürotechnik AG, Chur

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 6. September 1989 die Auflösung und Fusion der Aktiengesellschaft mit der ADS Anker Data System AG, Wangen/Brüttisellen, beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei der Gesellschaft für Bürotechnik AG, Chur, anzumelden. (A 2425[2])

7000 Chur, 14. September 1989 Gesellschaft für Bürotechnik AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**

## H. Ryser GmbH Industrievertretungen in Liquidation, Ennetbürgen

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 31. August 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, Irène Sigrist, Büro 3000, Vorderrainstrasse 15, 6005 Luzern, anzumelden. (A 2416[1])

6005 Luzern, 6. September 1989 Die Liquidatorin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## H. & R. Johnson S.A., Fribourg

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 septembre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Maître Jacques-André Reymond, avocat, cours de Rive 13, 1204 Genève. (A 2417[1])

1700 Fribourg, 5 septembre 1989 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Magnatherme Holding SA, Fribourg

**Troisième publication**

Selon procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire du 31 août 1989, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale «Magnatherme Holding SA, en liquidation».
Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et toutes pièces justificatives, dans un délai de trente jours dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Roger F. Hunziker, c/o Hunziker Associates SA, rue du Cendrier 15, 1201 Genève. (A 2402[1])

1201 Genève, 31 août 1989 Le liquidateur:
Roger F. Hunziker

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Nida SA., Fribourg

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 septembre 1989 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai de trois mois à compter de la troisième publication en mains de Me Alexandre Hauchmann, avocat, à Genève, place du Molard 3, 1204 Genève. (A 2426[2])

1204 Genève, 8 septembre 1989 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Société d'informatique André Marill S.I.A.M. S.A., Fribourg

**Deuxième publication**

Par décision du 10 août 1989, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Société d'informatique André Marill S.I.A.M. S.A., en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains des liquidateurs MM. Maurice Giriens et Pedro Mendes, c/o Gestoval Société Fiduciaire, Carouge, route des Acacias 48. (A 2431[2])

1700 Fribourg, 14 septembre 1989 Les liquidateurs

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR**

## Raiffeisenkasse Gänsbrunnen, Gänsbrunnen

**Zweite Veröffentlichung**

Die Raiffeisenkasse Gänsbrunnen hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 24. Februar 1989 aufgelöst zufolge Fusion mit der Raiffeisenbank Welschenrohr, welche Aktiven und Passiven der Raiffeisenkasse Gänsbrunnen aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1988 übernommen hat.
Die Gläubiger der Raiffeisenkasse Gänsbrunnen werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert Monatsfrist, gerechnet von der dritten Publikation an, bei der Raiffeisenkasse Welschenrohr anzumelden. (A 2427[2])

4716 Welschenrohr, 7. September 1989

Raiffeisenbank Welschenrohr

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Hauri & Cie SA en liquidation, Genève

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 juillet 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances sous peine de forclusion, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Me John F. Eardley, avocat, rue de Candolle 16, 1205 Genève. (A 2433[2])

1205 Genève, 11 septembre 1989 Le liquidateur:
John F. Eardley

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Trans Seatank S.A., Genève

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 juillet 1989 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai de 3 mois à compter de la troisième publication, à l'adresse du liquidateur, Me Jean-Franklin Woodtli, avocat, rue Verdaine 11, 1204 Genève. (A 2403[1])

1204 Genève, 6 septembre 1989 Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Monera AG, Glarus

**Zweite Veröffentlichung**

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. September 1989 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach Veröffentlichung des dritten Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, der Intervia Treuhand AG, Landstrasse 44, 8750 Glarus, anzumelden. (A 2432[2])

8750 Glarus, 11. September 1989 Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

## HKS AG, Langenthal

**Dritte Veröffentlichung**

Aktiven und Passiven der HKS AG, Langenthal, sind nach Massgabe von Art. 748 OR, gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1988, auf die Füglistaller Metallbau AG, Langenthal, übergegangen.
Infolge dieser Fusion ist die HKS AG, Langenthal, aufgelöst.
Allfällige Gläubiger der HKS AG, Langenthal, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Füglistaller Metallbau AG, Murgenthalstrasse 71, 4900 Langenthal, anzumelden. (A 2418[1])

4900 Langenthal, 6. September 1989

Füglistaller Metallbau AG, Langenthal:
Der Verwaltungsrat

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Global-Cor S.A., en liquidation, Lausanne

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 juillet 1989 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains de la liquidatrice, Swirex Ernst & Whinney S.A., rue du Grand-Chêne 8, 1003 Lausanne. (A 2434[2])

1003 Lausanne, 5 septembre 1989 La liquidatrice:
Swirex Ernst & Whinney SA

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Hemutech S.A., en liquidation, Lausanne

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 juillet 1989 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains de la liquidatrice, Swirex Ernst & Whinney S.A., rue du Grand-Chêne 8, 1003 Lausanne. (A 2435[2])

1003 Lausanne, 5 septembre 1989 La liquidatrice:
Swirex Ernst & Whinney SA

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## S.I. Avenue de l'Université No 20 en liquidation, Lausanne

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 8 septembre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, qu'elle qu'en soit la nature, d'ici au 10 octobre 1989.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, BFF, Bureau Fiduciaire et Fiscal, Lausanne, avenue de la Gare 20. (A 2428²)

1000 Lausanne, 8 septembre 1989

S.I. Avenue de l'Université No 20 en liquidation
Le liquidateur: BFF, Bureau Fiduciaire et Fiscal

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

## Charterfid SA in liquidazione, Lugano

**Seconda pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Charterfid SA in liquidazione, in Lugano, tenutasi in data 24 agosto 1988, la società ha deciso il suo scioglimento e la messa in liquidazione.

La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Charterfid SA in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto entro un mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società, Ing. Luca Simona, c/o Summa SA, via Peri 9, 6900 Lugano. (A 2436²)

6900 Lugano, 6 settembre 1989 Ing. Luca Simona

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

## Frasmian Holding SA in liquidazione, Lugano

**Seconda pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Frasmian Holding SA in liquidazione, in Lugano, tenutasi in data 24 agosto 1988, la società ha deciso il suo scioglimento e la messa in liquidazione.

La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Frasmian Holding SA in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto entro 1 mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società, Ing. Luca Simona, c/o Summa SA, via Peri 9, 6900 Lugano. (A 2439²)

6900 Lugano, 6 settembre 1989 Inc. Luca Simona

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

## Inmadi SA in liquidazione, Lugano

**Seconda pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Inmadi SA in liquidazione, in Lugano, tenutasi in data 24 agosto 1988, la società ha deciso il suo scioglimento e la messa in liquidazione.

La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Inmadi SA in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto entro un mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società, Ing. Luca Simona, c/o Summa SA, via Peri 9, 6900 Lugano. (A 2438²)

6900 Lugano, 6 settembre 1989 Ing. Luca Simona

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

## Pfeilschild AG 1948 in liquidazione, Lugano

**Seconda pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Pfeilschild AG 1948 in liquidazione, in Lugano, tenutasi in data 24 agosto 1988, la società ha deciso il suo scioglimento e la messa in liquidazione.

La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Pfeilschild AG 1948 in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto entro un mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società, Ing. Luca Simona, c/o Summa SA, via Peri 9, 6900 Lugano. (A 2437²)

6900 Lugano, 6 settembre 1989 Ing. Luca Simona

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

## Xironay S.A., Lugano

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 6 settembre 1989 la società ha deciso il suo scioglimento e non sussisterà più che per la sua liquidazione che avverrà sotto la ragione sociale Xironay S.A. in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per scritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO nel termine di due mesi dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, al liquidatore signor Avv. Giuliano Pozzoli, via Dufour 2, c.p. 3198, 6901 Lugano. (A 2419¹)

6901 Lugano, 6 settembre 1989 Il liquidatore: Avv. Giuliano Pozzoli

**Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori**

- Dividere nella misura del possibile la lettera d'accompagnamento dal manoscritto.
- Impostare il manuscritto sul modello del Foglio ufficiale svizzero di commercio.
- Notare a piè del manoscritto NCP, luogo, data e nome dell'ufficio firmatario (se richiesto).

Grazie per la vostra cooperazione

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Ingénierie de la Technologie du Plasma S.A. ITP en liquidation, Neuchâtel

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 22 août 1989, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur, FIDES, succursale à Neuchâtel, Saint-Maurice 10, 2001 Neuchâtel. (A 2284¹)

2001 Neuchâtel, 22 août 1989 Le liquidateur: FIDES, succursale à Neuchâtel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Sodepar SA, Pfaffnau

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form bei der Liquidatorin Treufina AG, Talackerstrasse 25, Postfach, 8152 Glattbrugg, anzumelden. (A 2420¹)

8152 Glattbrugg, 12. September 1989 Sodepar SA in Liquidation
Die Liquidatorin:
Treufina AG

**Diffida ai creditori in seguito a fusione conformemente all'art. 748 CO**

## Richina S.A., Rivera

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 21 ottobre 1987 la società ha deciso il proprio scioglimento a seguito del contratto di fusione con la Richina Trasporti S.A., Bironico.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'amministrazione della società e per essa al signor Luciano Richina, Bironico. (A 2421¹)

6804 Bironico-Camignolo, 12 settembre 1989 Luciano Richina

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

## Raffinerie Russikon AG, Russikon

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Raffinerie Russikon AG, in Russikon, vom 8. September 1989 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 300 000.– auf Fr. 60 000.– durch Rückzahlung von Fr. 240 000.– und Herabsetzung des Nennwertes der bisherigen 600 Namenaktien zu Fr. 500.– auf je Fr. 100.– pro Aktie, zu reduzieren. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Grundkapitals gedeckt sind.

Den Gläubigern der Raffinerie Russikon AG wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, das sie innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Gesellschaft, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2429²)

8322 Madetswil, 8. September 1989 Raffinerie Russikon AG
Der Verwaltungsrat

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

## Altesse S.A., Versoix

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 juillet 1989 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai de 3 mois à compter de la troisième publication, à l'adresse de la société liquidatrice, Société Fiduciaire Sofidad S.A., route de Sauverny 6, 1290 Versoix. (A 2405¹)

1204 Genève, 6 septembre 1989 La liquidatrice

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**

## Genossenschaft «Monte Vuala» in Auflösung, Walenstadtberg

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. August 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet bei den Liquidatoren, Agnes Iten und Elfinn Flip van de Poll, Monte Vuala, 8881 Walenstadtberg, anzumelden. (A 2440²)

8881 Walenstadtberg, 9. September 1989 Die Liquidatoren

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Arei AG in Liquidation, Zug

**Zweite Veröffentlichung**

Die Arei AG hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. September 1989 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Hiermit werden die Gläubiger der Arei AG in Liquidation von diesem Beschluss in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen diese Gesellschaft beim Liquidator, Dr. Georg von Segesser, in Zürich, Löwenstrasse 19, Postfach 6333, 8023 Zürich, anzumelden. (A 2448²)

8023 Zürich, 12. September 1989 Arei AG in Liquidation, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Insaprom AG in Liq., Zug

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Juli 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert eines Monats nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet bei der Liquidatorin anzumelden. (A 2449²)

4123 Allschwil, 10. September 1989

Die Liquidatorin:
Fidinam Treuhandgesellschaft AG
Postfach 315, 4123 Allschwil 1

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Inter-Nuclear AG, Zug

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. September 1989 hat die Auflösung durch Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei dem Liquidator, Werner Hämmerli, am Liquidationsdomizil Fidinam Treuhandgesellschaft AG, Alpenstrasse 9, 6301 Zug, anzumelden. (A 2450²)

6301 Zug, 6. September 1989 Inter-Nuclear AG, Zug:
Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Mohacs AG in Liquidation, Zug

**Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. September 1989 die Auflösung beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes beim Liquidator, Herrn Hans Schibli, c/o Equitrust AG, Baarerstrasse 19, 6300 Zug, schriftlich anzumelden. (A 2406¹)

6300 Zug, 6. September 1989 Der Liquidator:
Hans Schibli

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## AHA-Planing AG, Zürich

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Januar 1988 hat die Auflösung und Liquidation der AHA-Planing AG beschlossen und Herrn Erich Aeschlimann, Roswiesenstrasse 162, 8051 Zürich, mit der Liquidation beauftragt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, E. Aeschlimann, Roswiesenstrasse 162, 8051 Zürich, anzumelden. (A 2407¹)

8051 Zürich, 30. August 1989 Der Liquidator:
E. Aeschlimann

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## Becofitra-Handels AG, Zürich

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form an den Liquidator Herrn Dr. Andreas Huber, Dreikönigstrasse 34, 8002 Zürich, einzureichen. (A 2422¹)

8002 Zürich, 7. September 1989 Becofitra-Handels AG
Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

## MCB Limited, Zürich

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen eines Monats beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. H. K. Peyer, Bahnhofstrasse 70, 8201 Schaffhausen, anzumelden. (A 2430²)

8201 Schaffhausen, 8. September 1989 Der Liquidator:
Dr. Hans Konrad Peyer

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

## Refindus Holding AG, Zürich

**Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlungen der Refindus Holding AG, Zürich, sowie der Schweizerisch-Amerikanische Elektrizitäts-Gesellschaft (SAEG), Zug, beide vom 5. September 1989, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Gleichzeitig wurde die Firma der übernehmenden Gesellschaft abgeändert in «SAEG Refindus Holding AG».

Die Refindus Holding AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesllschaft sind demzufolge auf dem Wege der Universalsukzession auf die SAEG Refindus Holding AG übergegangen.

Den Gläubigern der Refindus Holding AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die SAEG Refindus Holding AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden.

Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Verwaltung der SAEG Refindus Holding AG, in Zug, Chamerstrasse 79, anzumelden. (A 2441²)

6300 Zug, 5. September 1989 SAEG Refindus Holding AG:
Der Verwaltungsrat

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

## VV-System AG, Zürich

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der VV-System AG, Zürich, vom 12. September 1989 hat beschlossen, das Aktienkapital von insgesamt Fr. 2 500 100.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen durch Annulierung und Rückzahlung von 1889 Namenaktien zu nominal je Fr. 1000.–, 750 Namenaktien zu nominal je Fr. 500.– sowie 1361 Namenaktien zu nominal Fr. 100.–. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Gesellschaft anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2451²)

8050 Zürich, 12. September 1989

Der Verwaltungsrat der VV-System AG,
Baumackerstrasse 24, 8050 Zürich

# Marken–Marques–Marchi

**Bundesamt für geistiges Eigentum–Office fédéral de la propriété intellectuelle–Ufficio federale della proprietà intellettuale**

**Eintragungen und Erneuerungen–Enregistrements et renouvellements–Registrazioni e rinnovi**

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371683**
**Shell International Petroleum Company Limited,** Shell Centre, **GB-Londres SEL 7NA** (Royaume-Uni)

## CARIX

Produits chimiques destinés à l'industrie; résines artificielles et synthétiques; matières plastiques sous forme de poudres, liquides ou pâtes; substances adhésives destinées à l'industrie.
Cl. int. **1**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371684**
**Dow Corning Corporation,** 2200 West Salzburg Road, **Midland** (MI, Vereinigte Staaten von Amerika)

## SYLTHERM XLT

Wärmeübertragungsflüssigkeiten.
Int. Kl. **1**
Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland, 7. Januar 1989.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371685**
**Hydrostress AG,** Witzbergstrasse, **8330 Pfäffikon ZH**

## HYDROSTRESS

Hydraulische Beton- und Steinbearbeitungs-Geräte und -Maschinen, hydraulische Antriebsaggregate, hydraulische Vorspanngeräte für Schrauben.
Int. Kl. **6, 7**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371686**
**R. P. Scherer Corporation,** 2075 West Big Beaver Road, **Troy** (MI, Vereinigte Staaten von Amerika)

## ZYDIS

Sich schnell auslösende, oral zu verabreichende Dosierungs-Formen und -Hilfsmittel für Arzneien, Vitamine und diätetische Zusätze für humanmedizinischen und veterinärmedizinischen Gebrauch.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: USA, 3. November 1988.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371687**
**Teijin Kabushiki Kaisha (Teijin Limited),** 6–7, Minamihonmachi 1-chome, Chuo-ku, **Osaka** (Japan)

## SILDOLL

Gewebte und gewirkte Stoffe; Bekleidungsstücke.
Int. Kl. **24, 25**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371688**
**Panoval SA,** 110, rue des Finettes, **1920 Martigny**

## DRYVAL

Papier gommé à sec.
Cl. int. **16**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371689**
**Panoval SA,** 110, rue des Finettes, **1920 Martigny**

## ECOCOTE

Papier couché à haute brillance.
Cl. int. **16**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371690**
**Panoval SA,** 110, rue des Finettes, **1920 Martigny**

## PRIMECOTE

Papier couché à haute brillance.
Cl. int. **16**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371691**
**Warner-Lambert Company,** 201 Tabor Road, **Morris Plains** (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

## NEURONTIN

Medizinische und pharmazeutische Präparate.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371692**
**Doris Hubmann,** Villa Tiffany, **1614 Granges**

## TIFFANY

Produits hygiéniques pour animaux. Aliments pour les animaux.
Cl. int. **5, 31**
Commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371693**
**Olson Ref. – H. Olson Refrigeration Aktiebolag,** Stenyxegatan 8, **S-213 76 Malmö** (Schweden)

## OLSREF

Beleuchtungsgeräte, Heizapparate, Dampferzeuger, Kochapparate, Gefrierapparate, Trockner, Ventilationsapparate, Geräte zur Wasserversorgung, sanitäre Apparate und Einrichtungen.
Int. Kl. **11**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 4 avril 1989 **371694**
**Coulter Electronics Limited,** Northwell Drive, **GB-Luton** (Beds, Royaume-Uni)

## ISOTERGE

Renouvellement de la marque no **240044.** Siège transféré. Délai de protection depuis le 4 avril 1989.

Produits détergents concentrés pour le nettoyage de la verrerie, notamment de la verrerie de laboratoire.
Cl. int. **3**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 4 avril 1989 **371695**
**Coulter Electronics Limited,** Northwell Drive, **GB-Luton** (Beds, Royaume-Uni)

## ZAPONIN

Renouvellement de la marque no **240046.** Siège transféré. Délai de protection depuis le 4 avril 1989.

Agents de lyse à l'usage des laboratoires pour le comptage des globules blancs du sang.
Cl. int. **5**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371696**
**Becton Dickinson and Company,** One Becton Drive, **Franklin Lakes** (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

## PERISAFE

Ärztliche und chirurgische Instrumente und Apparate.
Int. Kl. **10**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371697**
**Becton Dickinson and Company,** One Becton Drive, **Franklin Lakes** (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

## SCEPTORPETTE

Wissenschaftliche Instrumente und Apparate, Instrumente und Apparate zu Laborzwecken, ärztliche Instrumente und Apparate.
Int. Kl. **9, 10**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371698**
**Bataillard & Cie AG,** Hasenmoosstrasse 33, **6023 Rothenburg**

## ADAGE

Wein.
Int. Kl. **33**
Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371699**
**Broker Dealer Services, Inc.,** 751 Griswold, **Detroit** (MI, Vereinigte Staaten von Amerika)

## SMARTVEST

Druckereierzeugnisse und Publikationen.
Int. Kl. **16**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371700**
**Philmanagement AG (Philmanagement Inc.),** Storchengasse 17, **8022 Zürich**

## MIRACLEAN

Hörgeräte und Apparate der Hörmittelbranche sowie Reinigungsmittel dazu.
Int. Kl. **3, 5, 10**
Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371701**
**Sais,** Förrlibuckstrasse 10, Postfach, **8031 Zürich**

## EPI D'OR

Speisefette, Speiseöle und Margarine.
Int. Kl. **29**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371702**
**Rösch Waschmittel AG,** Axensteinstrasse 4, **9000 St. Gallen**

## DUSO

Wasch- und Bleichmittel; Seifen; Parfümerien; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel, Wäscheweichspüler.
Int. Kl. **3**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 4. April 1989 **371703**
**Iwasaki Denki Kabushiki Kaisha (Iwasaki Electric Co., Ltd.),** 12–4, Shiba 3-chome, Minato-ku, **Tokyo** (Japan)

## EYE SDX

Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen, insbesondere elektrische Lampen.
Int. Kl. **11**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371704**
**Castolin S.A.**, En Champigny, **1025 St-Sulpice VD**

## EUT

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche und wissenschaftliche Zwecke; chemische Additive und Hilfsmittel sowie synthetische Harze und Kunststoffe im Rohzustand für Löt-, Schweiss- und Oberflächenbeschichtungs-Verfahren; Flussmittel; chemische Schweiss- und Lötmittel; Schweissmassen für Metalle; Schweisspasten; chemische Mischungen und Reaktionsprodukte, vor allem auf anorganischer Basis in Form von Flussmitteln, Überzugmaterialien für Schutzschichten an Maschinen und Maschinenteilen, die durch Schweissen oder Löten aufgebracht werden; Kunststoffe in flüssiger, pastöser oder pulveriger Form; Präparate und Mittel zum Schweissen, Löten und Härten von Metallen; Komposite zum Versiegeln; Gummilösungen und gummiartige Lösungen sowie Klebstoffe für gewerbliche Zwecke; rohe und teilweise bearbeitete unedle Metalle und deren Legierungen in fester und pulverartiger Form; Schweisspulver, Lötpulver, Schweisspräparate, Lötpräparate, Löt- und Schweissdrähte; Schweiss- und Lötstäbe auf Metallbasis; Schweissstahl; Spezialmetall zum Schweissen von Guss; Schweisswerkstoffe in Form von Stäben; Hartlot; Metallpulver für flammgespritzte oder geschweisste Überzüge; Brenner und Düsen zum Schweissen, Löten und Flammspritzen; Schweisszangen; Maschinen und Werkzeugmaschinen; Schweiss-, Schneid- und Lötapparate (auch elektrische, elektronische) und Plasmageräte für die autogene Metallbearbeitung samt Zubehör; thermische Diffusionsgeräte; Steuergeräte (auch elektronische) für vorstehende Waren; Vorschubgeräte für Drähte und Stäbe; turbinengetriebene Hilfsgeräte zur Erhöhung der Leistung bei Federn, Schweiss-, Löt- und Trenngeräten; elektrische Werkzeuge und Apparate; elektrische Widerstands- und Lichtbogenschweissapparate samt Zubehör; Plasmaspritz- und Plasmaschweissgeräte, Flammspritzgeräte sowie Düse dazu; Lotblei, Schweisshelm, Schweisselektroden (auch ummantelte); Düsen und Brennerköpfe; Lötkolben; Diffusoren für das Flammspritzen; Verschubeinrichtungen für Drähte und Stäbe; turbinengetriebene Hilfsgeräte zur Erhöhung der Leistung bei Federn, Schweiss-, Löt- und Trenngeräten.
Int. Kl. **1, 6, 7, 9**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371705**
**Labocentro AG**, Mainaustrasse 15, **8008 Zürich**

## BIDESAN

Erneuerung der Marke Nr. **237070.** Schutzfrist ab 5. Februar 1989.

Parfümerien und kosmetische Mittel, Intimpflegemittel.
Int. Kl. **3**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371706**
**The Goodyear Tire & Rubber Company**, 1144 East Market Street, **Akron** (OH 44316–0001, Vereinigte Staaten von Amerika)

## NAVIGATOR

Erneuerung der Marke Nr. **241360.** Schutzfrist ab 3. April 1989.

Pneumatische Reifen.
Int. Kl. **12**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371707**
**Texaco International Trader Inc.**, 2000 Westchester Avenue, **White Plains** (NY, Vereinigte Staaten von Amerika)

## SULTEX

Renouvellement de la marque no **239397.** Délai de protection depuis le 3 avril 1989.

Huiles de coupe, huiles lubrifiantes et graisses lubrifiantes.
Cl. int. **4**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371708**
**Patek, Philippe SA**, 22, quai Général-Guisan et 41, rue du Rhône, **1204 Genève**

## UNISSON

Renouvellement de la marque no **237818.** Délai de protection depuis le 3 avril 1989.

Installations pour la transmission à distance d'informations.
Cl. int. **9**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 3 avril 1989 **371709**
**Patek, Philippe SA**, 22, quai Général-Guisan et 41, rue du Rhône, **1204 Genève**

## OMNISSON

Renouvellement de la marque no **237819.** Délai de protection depuis le 3 avril 1989.

Installations pour la transmission à distance d'informations.
Cl. int. **9**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371710**
**Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co (Sika SA, ci-devant Kaspar Winkler & Co) (Sika SA, già Kaspar Winkler & Co)**, Tüffenwies 16–22, Postfach, **8048 Zürich**

## OHMIFLEX

Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. **238148** von Ernst Bräm AG, Schlieren. Schutzfrist ab 3. April 1989.

Bodenbeschichtungen und Farbanstriche.
Int. Kl. **2, 27**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 3. April 1989 **371711**
**L. Givaudan & Co. Société Anonyme**, 5, chemin de la Parfumerie, **Vernier**; Korrespondenzadresse: Markenbüro, Postfach, 4002 Basel

## VANISOL

Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. **240194** von Givaudan Dübendorf AG, Dübendorf. Schutzfrist ab 3. April 1989.

Wasch- und Bleichmittel, Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel, Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnputzmittel; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Back- und Konditoreiwaren, Speiseeis, Honig, Melassesirup, Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen, Gewürze, Eis.
Int. Kl. **3, 30**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 4 avril 1989 **371712**
**Société des Produits Nestlé S.A.**, **1800 Vevey**

## ZIG-ZAG

Renouvellement de la marque no **239661.** Délai de protection depuis le 3 avril 1989.

Viandes, volailles, poissons, produits alimentaires provenant de la mer; légumes, fruits, viandes, volailles, poissons et produits alimentaires provenant de la mer sous forme d'extraits, de gelées ou de conserves ainsi que sous forme de plats cuisinés et de conserves congelées ou déshydratées; laits, aliments laitiers en poudre, succédanés d'aliments laitiers, yogourts, produits de crèmes à base de lait, beurres, graisses et huiles alimentaires; œufs; confitures; produits à tartiner à base de lait, fruits, viande ou de poissons; soupes, bouillons; pâtes alimentaires, riz et mets de riz, produits de meunerie de céréales (excepté les fourrages) sous forme d'extraits, de gelées ou de conserves ainsi que sous forme de plats cuisinés et de conserves congelées ou déshydratées. Pâtes alimentaires, riz et mets de riz, produits de meunerie de céréales (excepté les fourrages); cacao, chocolat, bonbons et sucreries; miel et succédanés de miel; sucre, produits à tartiner à base de sucre; articles de confiserie et pâtisserie; produits de boulangerie; desserts-poudings; glaces comestibles et conserves de glaces comestibles, poudres et essences pour la préparation de glaces comestibles, thés et extraits de thé; cafés et extraits de café; succédanés de café et extraits de succédanés de café; sauces, arômes pour des buts alimentaires, épices. Jus de fruits, boissons non-alcooliques, sirops, extraits et essences pour faire des boissons non-alcooliques.
Cl. int. **29, 30, 32**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 5 avril 1989 **371713**
**St. Jakobskellerei Schuler & Cie AG Schwyz ehemals Johann Jakob Castell & Cie**, Franzosenstrasse 14, **6423 Seewen SZ**

## LE RAIDILLON

Renouvellement de la marque no **238437.** Raison modifiée. Délai de protection depuis le 5 avril 1989.

Produits vinicoles.
Cl. int. **33**
Commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 31. März 1989 **371714**
**WISAR, Wyser & Anliker**, Grünhaldenstrasse 41, **8052 Zürich**

## ALUFIX

Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. **239393** von Cäsar Wyser, Zürich. Schutzfrist ab 31. März 1989.

Teile aus Aluminium für den Schalttafelbau und für elektrische Verteileranlagen.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 7 avril 1989 **371715**
**Protector S.A.**, **1522 Lucens**

## PUTZPROTECT

Renouvellement de la marque no **236868.** Délai de protection depuis le 17 février 1989.

Aliment dépuratif pour vaches laitières.
Cl. int. **5, 31**
Fabrication.

---

Date de dépôt: 17 mars 1989 **371716**
**Jacques-Alphonse et Philippe Orsat et Cie**, 162, rue du Simplon, case postale 111, **1920 Martigny**

## LES MURASSES

Produits vinicoles de toutes provenances.
Cl. int. **33**
Commerce.

---

Date de dépôt: 17 mars 1989 **371717**
**Jacques-Alphonse et Philippe Orsat et Cie**, 162, rue du Simplon, case postale 111, **1920 Martigny**

## LA POTINIERE

Produits vinicoles de toutes provenances.
Cl. int. **33**
Commerce.

---

Date de dépôt: 17 mars 1989 **371718**
**Jacques-Alphonse et Philippe Orsat et Cie**, 162, rue du Simplon, case postale 111, **1920 Martigny**

## LE TENOR

Produits vinicoles de toutes provenances.
Cl. int. **33**
Commerce.

Date de dépôt: 17 mars 1989 **371719**
**Jacques-Alphonse et Philippe Orsat et Cie,** 162, rue du Simplon, case postale 111, **1920 Martigny**

## TERRES DU RHONE

Vins du Valais.
Cl. int. **33**
Commerce.

---

Date de dépôt: 5 avril 1989 **371720**
**Compagnie Gervais Danone,** 126–130, Rue Jules Guesdes, **F-92300 Levallois Perret** (France)

## O'DAN

Yoghourt et autres produits laitiers. Glaces comestibles, en particulier glace au yoghourt.
Cl. int. **29, 30**
Fabrication.

---

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371721**
**Galactina AG (Galactina SA), 3123 Belp**

## PETIT PRINCE

Diätetische Nährmittel für Kinder und Kranke.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371722**
**CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY SA) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel**

## NICOCLEAN TTS

Pharmazeutische Erzeugnisse.
Int. Kl. **5**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 5 avril 1989 **371723**
**Mikuni Corporation,** 13–11, Sotokanda 6-chome, Chiyoda-ku, **Tokyo** (Japon)

## MIKUNI

Appareils de chauffage, de préchauffage et de dégivrage. Carburateurs, chaudières à gaz pour le chauffage de l'eau et équipement de sécurité pour la chaudière.
Cl. int. **11**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 5 avril 1989 **371724**
**Pierre de Castella,** La Vuachère, **1125 Monnaz**

## CASTIC

Appareils et instruments électriques pour l'épuration, humidification et ventilation de l'air; installations de chauffage, de réfrigération, de séchage et de ventilation, en particulier épurateurs d'air.
Cl. int. **9, 11**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 5 avril 1989 **371725**
**Sanofi Santé Nutrition Animale,** Zone Industrielle de la Ballastière, **F-33500 Libourne** (France)

## HEBDO-PIL'

Produits vétérinaires.
Cl. int. **5**
Farication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371726**
**Clinique Laboratories, Inc.,** 767 Fifth Avenue, **New York** (NY, Vereinigte Staaten von Amerika)

## CLINIQUE MOISTURE LOCK

Wasch- und Bleichmittel, Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel.
Int. Kl. **3**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 5 avril 1989 **371727**
**Caran d'Ache SA,** 19, chemin du Foron, **1226 Thônex**

## TECHNALO

Crayons, porte-mines, mines, rallonge-crayons, taille-mines; craies, plumes et stylos en tous genres; encres, matériel pour l'écriture et le dessin, articles de papeterie et de bureau.
Cl. int. **16**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 6. April 1989 **371728**
**Veronika von Holzing,** St. Andreas 3, **6330 Cham**

## VERGUZZI

Kunstblumen, Kleinmöbel, Bilderrahmen, Tabletts, Körbe, Keramiktöpfe.
Int. Kl. **20, 26**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 6. April 1989 **371729**
**Bimoid AG,** c/o Dr. Werner Rüegg, Falkengasse 3, **6004 Luzern**

## ELABIT

Fugenvergussmasse für den Hoch- und Tiefbau.
Int. Kl. **17**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 7 avril 1989 **371730**
**Charles A. Genoud,** 12, route du Port, **1009 Pully**

## GEPO

Machines pour l'industrie des polyesters et des composites; articles de sport en matières plastique (compris dans la classe 28).
Cl. int. **7, 28**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 7 avril 1989 **371731**
**Charles A. Genoud,** 12, route du Port, **1009 Pully**

## OFF-LIMITS

Bateaux. Vêtements de sports.
Cl. int. **12, 25**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371732**
**TEM Aktiengesellschaft für Elektronik,** Triststrasse 8, **7000 Chur**

## TEM

Erneuerung der Marke Nr. **240531.** Schutzfrist ab 5. April 1989.

Elektronische, elektromechanische und mechanische Steuer- und Regeleinrichtungen für die Wärmetechnik; Stellglieder und Stellantriebe; elektronische, elektromechanische und mechanische Einrichtungen für industrielle Prozess-Steuerungen; Schalter (elektronische, thermische und mechanische).
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 7. April 1989 **371733**
**The Coca-Cola Company,** 310 North Avenue, N. W., **Atlanta** (GA, Vereinigte Staaten von Amerika)

## SANTIBA

Erneuerung der Marke Nr. **238158.** Sitz verlegt. Schutzfrist ab 7. April 1989.

Bier, Ale und Porter; Mineralwässer und kohlensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
Int. Kl. **32**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 7. April 1989 **371734**
**Brauerei Feldschlösschen, 4310 Rheinfelden**

## DASGOLD

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **348956.** Schutzfrist ab 7. April 1989.

Mineralwasser, alkoholfreie Getränke, Bier, alkoholfreies Bier und gebraute Malzgetränke; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
Int. Kl. **32**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 9. August 1989 **371735**
**Japan Tobacco Inc.,** 2–1, Toranomon 2-chome, Minato-ku, **Tokyo** (Japan)

## PRIME

Tabak und Tabakprodukte; Raucherartikel, insbesondere Zigaretten-Etuis, Aschenbecher, Feuerzeuge; Streichhölzer.
Int. Kl. **34**
Fabrikation und Handel.

---

Data del deposito: 3 novembre 1988 **371736**
**H & M Hennes & Mauritz Aktiebolag,** Box 1421, **S-111 84 Stockholm** (Svezia)

Vestiario, stivali, scarpe e pantofole, tutti questi prodotti a base di materie naturali.
Cl. int. **25**
Fabbricazione e commercio.

---

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1989 **371737**
**Union Handels-Gesellschaft AG (Union Trading Company Ltd),** Petersgraben 35, **4051 Basel**

Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine.
Int. Kl. **14**
Fabrikation und Handel.

# MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

## Der schweizerische Aussenhandel, August 1989

Gemäss einer Mitteilung der Eidg. Oberzolldirektion verlangsamte sich beim schweizerischen Aussenhandel das reale Wachstum im August spürbar. Nominell wuchsen die Ein- und Ausfuhren dennoch mit beachtlichen Zuwachsraten, was allerdings grösstenteils der Preisentwicklung zuzuschreiben war. Das reale Austauschverhältnis verschlechterte sich erneut, da die Importpreise gemäss Mittelwertindex stärker stiegen als die Exportpreise. Die Handelsbilanz schloss mit einem Rekorddefizit.

Im Vergleich zum Vorjahresmonat stiegen im August 1989 die Einfuhren ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten nominal um 9,5% auf 6484,1 Mio Franken und die Ausfuhren um 9,1% auf 4995,2 Mio Franken. Bei Preisen, die gemäss Mittelwertindex um 7,1 beziehungsweise 6,7% höher waren als im August 1988, resultierte real nur noch ein bescheidenes Wachstum, nämlich 2,3% für die Importe und 2,2% für die Exporte. – Den Handel mit Edelmetallen usw. inbegriffen, nahmen die Einfuhren um 12,4% auf 7068,2 Mio und die Ausfuhren um 10,9% auf 5626,4 Mio Franken zu. Der Passivsaldo der Handelsbilanz stieg um 19,0% auf 1441,8 Mio Franken, womit das Defizit eine neue Rekordhöhe erreichte.

In den ersten acht Monaten des laufenden Jahres verzeichnete der schweizerische Aussenhandel ein kräftiges Wachstum. Ohne Edelmetalle usw. erhöhten sich die Einfuhren um 15,9% auf 57 558,1 Mio und die Ausfuhren um 12,8% auf 49 135,1 Mio Franken. Laut Mittelwertindex verteuerten sich die Importgüter mit 8,9% stärker als die Exportwaren mit 5,4%. Real wuchsen die Ein- und Ausfuhren in etwa im Gleichschritt (+6,4 bzw. +7,0%). – Inkl. den Handel mit Edelmetallen usw. nahmen die Importe wertmässig um 17,0% und die Exporte um 14,4% auf 62 074,8 bzw. 54 069,5 Mio Franken zu. Der Passivsaldo der Handelsbilanz stieg innert Jahresfrist um erhebliche 38,0% auf 8005,3 Mio Franken. Wertmässig deckten die Ausfuhren 87,1% der Einfuhren.

Eine detaillierte Analyse über die Struktur des Aussenhandels im August 1989 erscheint in einigen Tagen.

## Le commerce extérieur de la Suisse, août 1989

Selon un communiqué de la Direction générale des douanes, la progression réelle du commerce extérieur suisse a sensiblement ralenti en août. Toutefois, les importations et les exportations enregistrent des taux de croissance importants en valeur nominale, ce qui est à mettre en grande partie au compte de l'évolution des prix. Les termes de l'échange se sont de nouveau détériorés, les prix, selon l'indice des valeurs moyennes, ayant augmenté plus fortement à l'entrée qu'à la sortie. Quant à la balance commerciale, elle boucle avec un déficit record.

Sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités, les importations d'août 1989 (6484,1 mio fr.) se sont accrues de 9,5% par rapport au mois correspondant de l'année précédente et les exportations (4995,2 mio), de 9,1%. Compte tenu des prix, qui ont augmenté de 7,1% à l'entrée et de 6,7% à la sortie, l'avance réelle n'a été que de 2,3% pour les premières et de 2,2% pour les secondes. – Commerce des métaux précieux... inclus, les importations (7068,2 mio) ont progressé de 12,4% et les exportations (5626,4 mio), de 10,9%. De son côté, le déficit de la balance commerciale (1441,8 mio fr.), en s'aggravant de 19,0%, a atteint un nouveau record.

Durant les huit premiers mois de l'année en cours, le commerce extérieur a connu une croissance substantielle. Sans métaux précieux, etc., les importations (57 558,1 mio fr.) se sont renforcées de 15,9% et les exportations (49 135,1 mio), de 12,8%. Selon l'indice des valeurs moyennes, le renchérissement s'est révélé plus fort à l'entrée (8,9%) qu'à la sortie (5,4%). En termes réels, la progression est sensiblement la même pour les importations que pour les exportations (resp. +6,4 et +7,0%). – Commerce des métaux précieux... inclus, les entrées ont augmenté nominalement de 17,0% et les sorties, de 14,4%, pour se fixer respectement à 62 074,8 et 54 069,5 millions de francs. D'une année à l'autre, le solde passif de la balance commerciale (8005,3 mio fr.) s'est considérablement accru (+38,0%). En valeur nominale, la couverture des importations par les exportations se situe à 87,1%.

Une analyse détaillée de la structure du commerce extérieur d'août 1989 paraîtra dans quelques jours.

## Bauausschreibung

**Schweizerische Bundesbahnen;** Kreisdirektion III

Zürich HB; Umbau der Perronanlagen

Submission von Baumeister- und Stahlbauarbeiten
Perronbrückenverbreiterung, Sanierung Gleisbrücken

Die Anlagen sind in einem Gesamtpaket ausgeschrieben. Es werden keine Teilangebote berücksichtigt.

| | | |
|---|---|---|
| Voraus-mass: | Abbruch prov. Perronverbreiterung (Holz) | 3900 m² |
| | Abbruch Perronbrücken (Beton, Stahl) | 2300 m² |
| | Abbruch Unterbau (Beton, Naturstein) | 200 m³ |
| | Stahlkonstruktion | 300 t |
| | Stahlbeton | 950 m³ |
| | Armierung | 160 t |
| | Brückenlager | 90 St. |
| | Fahrbahnübergänge | 120 m |
| | Brückenabdichtung | 4000 m² |
| | Gleisbrückensanierung: | |
| | Trog (innen) | 1200 m² |
| | Brückenuntersicht | 1200 m² |

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen, vom 2. bis 13. Oktober 1989, bei Fietz AG Bauingenieure, Fraumünsterstrasse 9, 8022 Zürich, Tel. 01 211 78 79. Eingabeformulare sind dort erhältlich.
Die Abgabe der Pläne und des Leistungsverzeichnisses erfolgt gegen Bezahlung von Fr. 50.–. Der Betrag wird nicht zurückerstattet. Die Zusendung der Unterlagen per Post erfolgt gegen Voreinzahlung des Betrages auf das Postcheckkonto Nr. 80-44473-2 der Fietz AG oder gegen Nachnahme.
Gemeinsame Begehung: Donnerstag, 5. Oktober 1989, 14 Uhr; Treffpunkt: Sihlpost, Kasernenstrasse 97, 2. Stock, Zimmer 202.
Angebote mit der Aufschrift «Zürich HB, Umbau der Perronanlagen» sind der **Kreisdirektion III, Postfach, 8021 Zürich,** bis Freitag, 15. Dezember 1989, einzureichen. Sie bleiben bis 1. Juli 1990 verbindlich.
Öffnung der Angebote: Mittwoch, 20. Dezember 1989, 14.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 97, 2. Stock, Zimmer 201. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitung der Unternehmerverbände Zutritt. (M 420)

## Bekanntmachungen über einen erteilten Auftrag gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffung (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 16. 6. 1989
6. Digital Equipment Corp. AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. 1 EDV-System
8. Fr. 1 800 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 11. 7. 1989
6. Siemens-Albis AG, Belpstrasse 26, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 2 076 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 21. 7. 1989
6. Siemens-Albis AG, Belpstrasse 26, 3007 Bern
7. 1 EDV-System
8. Fr. 1 941 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 28. 7. 1989
6. XIOX SYSTEMS (SCHWEIZ) AG, Max Hoenggerstrasse 2, 8048 Zürich
7. EDV-Hardware
8. Fr. 543 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 22. 8. 1989
6. XIOX SYSTEMS (SCHWEIZ) AG, Zwyssigstrasse 45, 3007 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 375 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 23. 8. 1989
6. Hewlett-Packard (Schweiz) AG, Allmend 2, 8967 Widen
7. EDV-Hardware
8. Fr. 606 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 25. 8. 1989
6. IBM (Schweiz) AG, Seilerstrasse 8, 3011 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 300 000.–

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Selektives Verfahren
2b. –
3. 28. 8. 1989
6. Storage Technology (Switzerland), rue du Crêt 2, 1006 Lausanne
7. EDV-Hardware
8. Fr. 546 000.–
10. SHAB 24. 2. 1989

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Selektives Verfahren
2b. –
3. 28. 8. 1989
6. SUN MICROSYSTEMS (SCHWEIZ) AG, Postfach, 8152 Glattbrugg
7. Diverse EDV-Hardware
8. Fr. 1 365 000.–
10. SHAB 9. 3. 1989

1. Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern
2a. Freihändiges Verfahren
2b. Ergänzungsbeschaffungen (GATT Kodex: Art. V, Abs. 15 d)
3. 29. 8. 1989
6. Digital Equipment Corp. AG, Postfach 1303, 3001 Bern
7. EDV-Hardware
8. Fr. 4 400 000.–

## Avis concernant un marché passé conformément à l'accord du GATT relatif aux marchés publics

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 16. 6. 1989
6. Digital Equipment Corp. SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. 1 système informatique
8. Fr. 1 800 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 11. 7. 1989
6. Siemens-Albis SA, Belpstrasse 26, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 2 076 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 21. 7. 1989
6. Siemens-Albis AG, Belpstrasse 26, 3007 Berne
7. 1 système informatique
8. Fr. 1 941 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 28. 7. 1989
6. XIOX SYSTEMS (SUISSE) SA, Max Hoenggerstrasse 2, 8048 Zurich
7. Matériel informatique
8. Fr. 543 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 22. 8. 1989
6. XIOX SYSTEMS (SUISSE) SA, Zwyssigstrasse 45, 3007 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 375 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 23. 8. 1989
6. Hewlett-Packard (Suisse) SA, Allmend 2, 8967 Widen
7. Matériel informatique
8. Fr. 606 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 25. 8. 1989
6. IBM (Suisse) SA, Seilerstrasse 8, 3011 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 300 000.–

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre sélectif
2b. –
3. 28. 8. 1989
6. Storage Technology (Switzerland), rue du Crêt 2, 1006 Lausanne
7. Matériel informatique
8. Fr. 546 000.–
10. FOSC 24. 2. 1989

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre sélectif
2b. –
3. 28. 8. 1989
6. SUN MICROSYSTEMS (SUISSE) SA, case postale, 8152 Glattbrugg
7. Matériel informatique
8. Fr. 1 365 000.–
10. FOSC 9. 3. 1989

1. Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne
2a. Appel d'offre unique
2b. Achat complémentaire (Code du GATT: art. V, par. 15, let. d)
3. 29. 8. 1989
6. Digital Equipment Corp. SA, case postale 1303, 3001 Berne
7. Matériel informatique
8. Fr. 4 400 000.–

## Soumission de travaux de construction

**Chemins de fer fédéraux suisses;** Division des travaux du Ier arrondissement

Sonceboz, enclenchement électrique
Construction d'un bâtiment de service
Travaux de serrurerie

Ces travaux comprennent:

| | |
|---|---|
| – Vitrages et portes | 30 m² env. |
| – Tablettes fenêtres | 80 m¹ env. |
| – Bandeaux de fermeture | 40 m¹ env. |

Les entreprises qui désirent participer au concours peuvent s'inscrire pour obtenir les plans et les formules de soumission dès le 21 septembre 1989 au 2 octobre 1989, à la Division des travaux, bâtiments d'administration I, bureau 224, avenue de la Gare 43, à Lausanne.
Les plans seront remis au prix de fr. 35.– aux entrepreneurs qui en feront la demande lors de l'inscription. Ce montant ne sera pas remboursé.
Les offres doivent être adressées à la **Division des travaux du Ier arrondissement des CFF, case postale 345, 1001 Lausanne,** le 13 octobre 1989 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription «Sonceboz BS – Serrurerie». Elles seront valables jusqu'au 31 décembre 1989.
Les soumissions publiques seront ouvertes en séance publique le 17 octobre 1989, à 11 h., au bâtiment d'administration I de la Direction d'arrondissement, salon no 221, avenue de la Gare 43, à Lausanne. (M 421)

## Concorso per lavori di costruzione

**Ferrovie federali svizzere;** Divisione dei lavori II

Bellinzona, Officine principali
Nuovo fabbricato B1 – Rinnovo del settore vagoni
CCC 283 Rivestimento di soffitti

Piani e capitolati sono ottenibili, dal 19 settembre 1989, presso la sezione Fabbricati, ufficio Ticino, n. 312, Bellinzona, via Pedemonte 1 (fabbricato Deposito, 3° piano), dove si possono ritirare i moduli per le offerte (tel. 092 24 74 44, signor Bertini-Morini).
Le offerte, in busta chiusa e provviste della dicitura «Bellinzona-Officine CCC 283 Rivestim. soffitti», vanno indirizzate alle **FFS, Divisione dei lavori II, 6002 Lucerna,** entro il 2 ottobre 1989. Esse sono vincolanti fino al 31 dicembre 1989.
Apertura delle offerte: mercoledì, 4 ottobre 1989, alle ore 10, nel palazzo dell'amministrazione FFS, a Lucerna, Schweizerhofquai 6, nella sala delle conferenze n. 117 (1° piano). Ad essa possono presenziare gli impresari offerenti e i rappresentanti delle associazioni degli impresari. (M 422)

Herausgeber: Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern
Editeur: Département fédéral de l'économie publique, Office féd. des affaires économiques extérieures, Berne

Neue Wandelanleihe und Umtauschangebot

# CARTER HOLT HARVEY FINANCE N.V.

*Curaçao, Niederländische Antillen*

## 5½% Wandelanleihe 1989–1994 (Oktober)

*wandelbar in Aktien und mit der Garantie der*

## CARTER HOLT HARVEY LIMITED

*Auckland, Neuseeland*

Die untenstehenden Institute legen die obengenannte Anleihe bis zum

**25. September 1989**

zur öffentlichen Zeichnung auf.

Die wesentlichsten Bedingungen der Anleihe sind folgende:

| | |
|---|---|
| Anleihebetrag: | Der definitive Anleihebetrag wird aus dem Ergebnis der Barzeichnungen und dem Total der im Rahmen der untenerwähnten Umtauschmöglichkeit angemeldeten Titel festgelegt und nach Abschluss der Zeichnungs- bzw. Umtauschfrist in der Presse veröffentlicht. |
| Laufzeit: | höchstens 5 Jahre |
| Emissionspreis: | 100% + 0,3% eidg. Umsatzabgabe |
| Stückelung: | Inhaberobligationen zu SFr. 5000.– und SFr. 100 000.– |
| Coupons: | 5½% p.a., zahlbar halbjährlich am 10. Oktober und 10. April |
| Wandelrecht: | Diese Obligationen können jederzeit vom 10. Oktober 1989 bis zum 1. Oktober 1994 zu einem Wandelpreis von anfänglich NZ$ 3.45 je Aktie und einem festen Wechselkurs von SFr. 1.– je NZ$ 1.– in Stammaktien Carter Holt Harvey Limited gewandelt werden. Der Wandelpreis und/oder der feste Wechselkurs werden im Falle einer für den Investor ungünstigen Entwicklung am 28. September 1989 neu festgelegt und am 2. Oktober 1989 in der Presse veröffentlicht. |
| Rückzahlung: | spätestens am 10. Oktober 1994 zu 102,50% des Nominalwertes, was einer Rendite von **6,025% p.a.** entspricht. |
| Vorzeitige Rückzahlung: | a) Die Schuldnerin hat das Recht, die Obligationen zu 100% des Nominalwerts zurückzuzahlen, sofern während 30 fortlaufender Börsentage der Börsenkurs in neuseeländischen Dollars der Aktien Carter Holt Harvey Limited mindestens 130% des Wandelpreises beträgt und solange der Gegenwert in Schweizerfranken, errechnet durch Multiplizierung der entsprechenden Anzahl Aktien, 110% des Schweizerfranken-Nominalwertes der Obligationen ausmacht.<br>b) Zu jeder Zeit bei Einführung einer Quellensteuer in den Niederländischen Antillen oder in Neuseeland zu zunehmenden Preisen von 100,50% bis 102,50% des Nominalwertes. |
| Liberierung: | 10. Oktober 1989 |
| Kotierung: | wird an den Börsen von Basel, Genf und Zürich beantragt. |
| Valoren-Nr.: | 554.314 |
| Verkaufsbeschränkungen: | Neuseeland und USA |
| Börsenkurs: | Der Börsenkurs der Aktie Carter Holt Harvey Limited ist über den Reuters-Bildschirm mit dem Symbol NZSE erhältlich. |

### Umtauschmöglichkeit

Gegen Einreichung von **1 (einer)**

**3⅛% Wandelobligation 1987–1997**

**Carter Holt Harvey Finance N.V. zu SFr. 5000.– Nominalwert**

mit Semestercoupons per 31. März 1990 uff. (Valoren-Nr. 557.744)

**und Bezahlung von SFr. 4995.65 (+SFr. 15.– eidg. Umsatzgabe) können 2 (zwei) neue**

**5½% Wandelobligationen 1989–1994 (Oktober)**

**Carter Holt Harvey Finance N.V. zu je SFr. 5000.– Nominalwert**

mit Semestercoupons per 10. April 1990 uff.

bezogen werden.

Inhaber von bestehenden 3⅛% Wandelobligationen 1987–1997, die von dieser Umtauschmöglichkeit Gebrauch zu machen wünschen, werden gebeten, irgendeine der untenerwähnten Umtauschstellen hievon zu benachrichtigen und die entsprechenden Titel spätestens bis zum

**25. September 1989**

einzureichen.

Der Konversionspreis der im Umlauf befindlichen Wandelobligationen 3⅛% 1987–1997 beträgt NZ$ 5.09 je Aktie Carter Holt Harvey Limited. Demgegenüber wurde am 14. September 1989 die Aktie Carter Holt Harvey Limited an der Börse von Auckland zum Kurs von NZ$ 3.13 gehandelt. Der Wandelpreis **der neuen 5½% Wandelobligationen 1989–1994 (Oktober)** beträgt anfänglich NZ$ 3.45 je Aktie Carter Holt Harvey Limited.

Der Konversionspreis nicht eingetauschter 3⅛% Wandelobligationen 1987–1997 bleibt unverändert.

Ein Kotierungsinserat sowie das vollständige Umtauschangebot werden am 18. September 1989 in der «Neuen Zürcher Zeitung», in der «Basler Zeitung» und im «Journal de Genève» veröffentlicht. Exemplare des ausführlichen englischsprachigen Anleiheprospektes stehen an den Schaltern der nachstehenden Institute zur Verfügung.

**S. G. Warburg Soditic SA**

**Bank Heusser & Cie AG** — **Alpha Securities AG**
**Amro Bank und Finanz** — **Banque Scandinave en Suisse**
**Bank S. G. Warburg Soditic AG** — **Crédit Lyonnais Finanz AG**
**Samuel Montagu (Suisse) S.A.**

---

**International Bank for Reconstruction and Development**
**Washington, D.C., USA**

**4¼ % Anleihe 1978–93 von SFr. 250 000 000**
(Valoren-Nummer 879 906)

Die gemäss Ziffer 3 der Bedingungen dieser Anleihe am **15. September 1989** fällige Tilgungsrate von **SFr. 5 000 000** wurde vollständig im Markt zurückgekauft.

Nach dem 15. September 1989 bleiben somit noch Titel im Nennwert von SFr. 210 000 000 dieser Anleihe ausstehend.

Basel, im September 1989 — Aus Auftrag: **SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN**

---

**Società Locarnese di Partecipazioni e Immobiliare, Locarno**

**Pagamento di dividendo**

L'assemblea generale degli azionisti della nostra società del 12 settembre 1989 ha deciso di distribuire per l'esercizio 1988/89 un dividendo di fr. 10.– per azione e di assegnare fr. 2.– ad ogni buono di partecipazione.

Il pagamento avviene contro consegna delle cedole n. 32 (azione) e n. 13 (buoni di partecipazione) con deduzione del 35% imposta preventiva, a partire dal 13 settembre 1989 presso la Unione di Banche Svizzere di Locarno.

Locarno, 12 settembre 1989 — Società Locarnese di Partecipazioni e Immobiliare

---

AVIA
Lausanne-Aclens

15 000 m²
Nutzfläche
von 4 bis 6...
oder insgesamt
11 Meter Höhe.
8 Einfahrten,
die den Verkehr
auf beiden Ebenen
erlauben.

Informationen und Verkauf:
Diday SA
Grand-Pont 12
Postfach 137
1000 LAUSANNE 9
Tel. 021 20 22 10

Industrie-Lager-Laboratorien-Vertrieb

Wir waren die Ersten und sind immer noch die Ersten
TELEFAX DISCOUNT
Alle aktuellsten u. leistungsstärksten Marken + Modelle in jeder Preisklasse weit unter Listenpreise, mit offizieller Schweizer-Garantie. Fachmännische Beratung. Auch Telefax-Papier zu DISCOUNT-Preisen.
Goldorex AG, Thurgauerstrasse 40
8050 Zürich, Telefon 01-302 10 10

Achtung! Aus Gegengeschäft:
TELEFAX Harris/3M-2110
fabrikneu mit Original-Garantie, modernstes Hochleistungsgerät mit vielen Schikanen (unter anderem bis A-3-Format), nur Fr. 3900.– (statt Fr. 5900.–) Tel. 01 302 76 96

Insérez dans la FOSC!

Inserate im SHAB haben Erfolg

Wir kaufen
Verlustscheine
aus Pfändung.
Tel. 062 26 54 26

COSAG
Computer Systems

**COS Computer Systems AG, Baden**

# Kapitalerhöhung und Ausgabe von Gratisoptionen 1989

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der COS Computer Systems AG, Baden, vom 14. September 1989, hat auf Antrag des Verwaltungsrates u. a. beschlossen, das Aktienkapital von derzeit Fr. 31 000 000 auf Fr. 35 500 000 zu erhöhen durch Ausgabe von

## 1. 9000 Inhaberaktien von je Fr. 300 Nennwert

unter Verzicht der Aktionäre und Inhaber von Partizipationsscheinen auf ihr Bezugsrecht.

Die neugeschaffenen Inhaberaktien wurden für die Sicherstellung von Gratis-Optionsrechten reserviert, die den Aktionären und Inhabern von Partizipationsscheinen zum Bezug anzubieten sind.

Der Verwaltungsrat der COS hat bereits am 17. August 1989 unter Vorbehalt der Zustimmung der Generalversammlung die Ausgabe von

## 720 000 Gratisoptionen 1989–90

an die bisherigen Aktionäre und Inhaber von Partizipationsscheinen der COS beschlossen, die Anrecht auf den Erwerb der obgenannten 9000 Inhaberaktien geben.

## 2. 6000 Inhaberaktien von je Fr. 300 Nennwert

Diese Aktien werden unter Ausschluss des Bezugsrechtes der bisherigen Aktionäre und Inhaber von Partizipationsscheinen ausgegeben und für Wandel- oder Optionsanleihen oder andere im Interesse der Gesellschaft liegende Zwecke reserviert.

Für die Ausgabe von Gratisoptionen gelten die folgenden Bedingungen:

**Zuteilung**
6 Optionen auf jede Inhaberaktie von Fr. 300 Nennwert
2 Optionen auf jede Namenaktie von Fr. 100 Nennwert
1 Option auf jeden Partizipationsschein von Fr. 50 Nennwert

Die Optionen werden durch Coupon Nr. 6 ab Inhaberaktien, durch Bezugsrechtsausweis zu Namenaktien sowie durch Coupon Nr. 4 ab Partizipationsscheinen verkörpert.

Dabei entspricht

- 1 Coupon Nr. 6 ab Inhaberaktien 6 Optionen
- 1 Bezugsrecht zu Namenaktien 2 Optionen
- 1 Coupon Nr. 4 ab Partizipationsscheinen 1 Option

Die Aktien resp. Partizipationsscheine werden ab 18. September 1989 ex-Gratisoption gehandelt.

Aktionäre resp. Inhaber von Partizipationsscheinen, deren Titel bei einer Bank deponiert sind, müssen nichts unternehmen; die Depotbank wird die Zuteilung automatisch vornehmen.

**Optionsrecht**
80 Gratisoptionen berechtigen zum Erwerb einer Inhaberaktie von Fr. 300 Nennwert.

**Optionspreis**
Fr. 3450.– je neue Inhaberaktie von Fr. 300 Nennwert.

Die eidgenössische Emissionsabgabe von 3% wird von der Gesellschaft entrichtet.

**Optionsfrist**
28. September 1989 – 24. August 1990

**Sicherstellung der Optionsrechte**
- Hinterlegung von 9000 Inhaberaktien beim Schweizerischen Bankverein
- Verwässerungsschutz

**Optionsausübung**
Durch Einreichung der Anzahl notwendiger Optionsscheine, unter gleichzeitiger Einzahlung des Optionspreises bei einer schweizerischen Geschäftsstelle der nachfolgenden Banken:

Schweizerischer Bankverein
Bank Leu AG
Bank J. Bär & Co. AG
Aargauische Hypotheken- und Handelsbank
Zürcher Kantonalbank
Schweizerische Volksbank
Pictet & Cie
Banca del Gottardo

**Börsennotierung**
Die Notierung der Gratisoptionsscheine an den Vorbörsen von Basel, Genf und Zürich ist auf den 18. September 1989 beantragt und bewilligt worden. Die Optionsscheine werden vom 18. September 1989 bis 24. August 1990 gehandelt.

18. September 1989

Die mit der Durchführung beauftragte Bank:

**Schweizerischer Bankverein**

**Valorennummern:**

| | |
|---|---|
| Namenaktie: | 162 323 |
| Inhaberaktie: | 162 326 |
| Partizipationsschein: | 162 347 |
| Gratisoption 1989–90: | 162 366 |

COSAG
Computer Systems

COS Computer Systems Aktiengesellschaft

# Dividende für 1988/89

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 14. September 1989 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1988/89 auf den Namen-, Inhaberaktien sowie Partizipationsscheinen wie folgt festgesetzt:

| | Dividende brutto | 35% Verrechnungssteuer | Dividende netto |
|---|---|---|---|
| Namenaktien (Nennwert Fr. 100.—) | Fr. 19.— | Fr. 6.65 | Fr. 12.35 |
| Inhaberaktien (Nennwert Fr. 300.—) | Fr. 57.— | Fr. 19.95 | Fr. 37.05 |
| Partizipationsscheine (Nennwert Fr. 50.—) | Fr. 9.50 | Fr. 3.30 | Fr. 6.20 |

**Namenaktien**

Die Dividendenzahlung für die Namenaktien erfolgt direkt an die der Gesellschaft gemeldete Adresse.

**Inhaberaktien und Partizipationsscheine**

Die Coupons Nr. 5 ab Inhaberaktien und Coupons Nr. 3 ab Partizipationsscheinen sind ab 18. September bei den nachstehenden Banken und deren Zweigniederlassungen in der Schweiz spesenfrei zahlbar.

**Schweizerischer Bankverein**
**Bank Leu AG**
**Bank J. Bär & Co. AG**
**Aargauische Hypotheken- und Handelsbank**
**Zürcher Kantonalbank**
**Schweizerische Volksbank**
**Pictet & Cie**
**Banca del Gottardo**

An den Börsen von Basel, Genf und Zürich werden die Inhaberaktien und Partizipationsscheine ab 18. September 1989 ex Dividende gehandelt.

Baden, den 15. September 1989

**COS Computer Systems AG**
Der Verwaltungsrat

# Fidinam Servizi Fiduciari Holding SA Lugano

Convocazione ai Signori azionisti

I Signori azionisti sono invitati al

## l'assemblea generale ordinaria

degli azionisti della Fidinam Servizi Fiduciari Holding SA, Lugano, convocata per martedì 17 ottobre 1989, alle ore 14.30, presso la sede a Lugano, via Pioda 14, ai fini delle deliberazioni sulle trattande poste al seguente

Ordine del giorno:
1. Comunicazioni.
2. Bilancio al 30. 6. 1989, rapporto degli amministratori e dei revisori, con relative approvazioni e scarico agli amministratori.
3. Destinazione degli utili.
4. Elezione di amministratori.
5. Eventuali.

La relazione di esercizio, il conto perdite e profitti, il bilancio, il rapporto dell'ufficio di revisione e le proposte circa il risultato d'esercizio, saranno depositati presso la sede sociale a disposizione degli azionisti a far capo da lunedì 2 ottobre 1989.

I Signori azionisti che intendono partecipare all'assemblea, devono legitimarsi esibendo un certificato di deposito delle azioni rilasciato da una banca o presentando il certificati azionari.

I procuratori devono inoltre presentare una procura rilasciata dall'azionista.

Per la Fidinam Servizi Fiduciari Holding SA
Il presidente del consiglio d'amministrazione:
Dott. Markus Redli

# FCA Contractor SA

**con sede in Bissone**

## L'assemblea generale straordinaria

degli azionisti della FCA Contractor SA è convocata il giorno di venerdì 29 settembre 1989, alle ore 10, presso il notaio Giorgio Bernasconi, via Curti 5, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno
1. Dimissioni dei consiglieri di amministrazione.
2. Eventuale messa in liquidazione della società.
3. Nomina di un liquidatore.
4. Eventuali.

FCA Contractor SA
Il consiglio di amministrazione

**Markenverletzungen nicht lange dulden!**
**Sonst verwirken Sie Ihr Klagerecht**

PPS®
**PPS Polyvalent Patent Service AG**
**5400 Baden Tel. 056 22 88 12**